

Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű, az intézmények semmiféle felelősséget nem vállalnak a tartalmáért

► **B**► **M7 A TANÁCS 765/2006/EK RENDELETE**

(2006. május 18.)

a Fehéroroszországra vonatkozó korlátozó intézkedésekről ◀

(HL L 134., 2006.5.20., 1. o.)

Módosította:

		Hivatalos Lap		
		Szám	Oldal	Dátum
► <u>M1</u>	A Bizottság 1587/2006/EK rendelete (2006. október 23.)	L 294	25	2006.10.25.
► <u>M2</u>	A Tanács 1791/2006/EK rendelete (2006. november 20.)	L 363	1	2006.12.20.
► <u>M3</u>	A Tanács 646/2008/EK rendelete (2008. július 8.)	L 180	5	2008.7.9.
► <u>M4</u>	A Tanács 84/2011/EU rendelete (2011. január 31.)	L 28	17	2011.2.2.
► <u>M5</u>	A Tanács 271/2011/EU végrehajtási rendelete (2011. március 21.)	L 76	13	2011.3.22.
► <u>M6</u>	A Tanács 505/2011/EU végrehajtási rendelete (2011. május 23.)	L 136	48	2011.5.24.
► <u>M7</u>	A Tanács 588/2011/EU rendelete (2011. június 20.)	L 161	1	2011.6.21.
► <u>M8</u>	A Tanács 999/2011/EU rendelete (2011. október 10.)	L 265	6	2011.10.11.
► <u>M9</u>	A Tanács 1000/2011/EU végrehajtási rendelete (2011. október 10.)	L 265	8	2011.10.11.
► <u>M10</u>	A Tanács 1320/2011/EU végrehajtási rendelete (2011. december 16.)	L 335	15	2011.12.17.
► <u>M11</u>	A Tanács 114/2012/EU rendelete (2012. február 10.)	L 38	3	2012.2.11.
► <u>M12</u>	A Tanács 170/2012/EU végrehajtási rendelete (2012. február 28.)	L 55	1	2012.2.29.
► <u>M13</u>	A Tanács 265/2012/EU végrehajtási rendelete (2012. március 23.)	L 87	37	2012.3.24.
► <u>M14</u>	A Tanács 354/2012/EU rendelete (2012. április 23.)	L 113	1	2012.4.25.
► <u>M15</u>	A Tanács 1014/2012/EU rendelete (2012. november 6.)	L 307	1	2012.11.7.
► <u>M16</u>	A Tanács 1017/2012/EU végrehajtási rendelete (2012. november 6.)	L 307	7	2012.11.7.
► <u>M17</u>	A Tanács 494/2013/EU végrehajtási rendelete (2013. május 29.)	L 143	1	2013.5.30.
► <u>M18</u>	A Tanács 517/2013/EU rendelete (2013. május 13.)	L 158	1	2013.6.10.
► <u>M19</u>	A Tanács 1054/2013/EU végrehajtási rendelete (2013. október 29.)	L 288	1	2013.10.30.

► <u>M20</u>	A Tanács 46/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. január 20.)	L 16	3	2014.1.21.
► <u>M21</u>	A Tanács 740/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. július 8.)	L 200	1	2014.7.9.
► <u>M22</u>	A Tanács 1159/2014/EU végrehajtási rendelete (2014. október 30.)	L 311	2	2014.10.31.
► <u>M23</u>	A Tanács (EU) 2015/1133 végrehajtási rendelete (2015. július 13.)	L 185	1	2015.7.14.
► <u>M24</u>	A Tanács (EU) 2015/1326 végrehajtási rendelete (2015. július 31.)	L 206	16	2015.8.1.
► <u>M25</u>	A Tanács (EU) 2015/1948 rendelete (2015. október 29.)	L 284	62	2015.10.30.
► <u>M26</u>	A Tanács (EU) 2015/1949 végrehajtási rendelete (2015. október 29.)	L 284	71	2015.10.30.

Helyesbítette:

- **C1** Helyesbítés, HL L 299., 2014.10.17., 32. o. (46/2014/EU)
- **C2** Helyesbítés, HL L 328., 2014.11.13., 60. o. (740/2014/EU)
- **C3** Helyesbítés, HL L 367., 2014.12.23., 126. o. (1159/2014/EU)
- **C4** Helyesbítés, HL L 176., 2015.7.7., 40. o. (740/2014/EU)

▼B▼M7**A TANÁCS 765/2006/EK RENDELETE****(2006. május 18.)****a Fehéroroszországra vonatkozó korlátozó intézkedésekről**▼B

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre, és különösen annak 60. és 301. cikkére,

tekintettel az egyes fehérorosz tisztviselőkkel szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2006/276/KKBP közös álláspontot módosító 2006. május 18-i 2006/362/KKBP ⁽¹⁾ közös álláspontra,

tekintettel a Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) 2006. március 24-én az Európai Tanács sajnálatát fejezte ki amiatt, hogy a fehérorosz hatóságok nem tettek eleget a demokratikus választásokra vonatkozó EBESZ-kötelezettségeknek, és úgy ítélte meg, hogy a 2006. március 19-i elnökválasztást alapvető szabálytalanságok jellemezték, továbbá elítélte a fehérorosz hatóságok aznapi tetteit, amelyek során békés tüntetőket tartóztattak le, akik a szabad gyülekezéshez való törvényes jogukkal élve tiltakoztak az elnökválasztás lebonyolítása miatt. Az Európai Tanács ezért úgy határozott, hogy korlátozó intézkedéseket kell bevezetni a nemzetközi választási normák megsértéséért felelős személyekkel szemben.
- (2) A Tanács 2006. április 10-én korlátozó intézkedések elfogadásáról határozott Lukasenko elnökkel, Fehéroroszország vezetőivel, valamint azokkal a tisztviselőkkel szemben, akik felelősek a nemzetközi választási normák és az emberi jogokra vonatkozó nemzetközi jog megsértéséért, valamint a civil társadalmat és a demokratikus ellenzéket sújtó szigorért. Ezekkel a személyekkel szemben vizumtilalmat és esetleges további célirányos intézkedéseket kell bevezetni.
- (3) A 2006/362/KKBP közös álláspont úgy rendelkezik, hogy be kell fagyasztani Lukasenko elnök és egyes fehérorosz tisztviselők e célból meghatározott pénzeszközeit és gazdasági erőforrásait.
- (4) Ezen intézkedések a Szerződés alkalmazási körének hatálya alá tartoznak, és ezért – különösen a tagállamok gazdasági szereplői általi egységes alkalmazásuk céljából – végrehajtásuk érdekében közösségi jogszabályokra van szükség, a Közösség érintettségének megfelelő mértékben. E rendelet alkalmazásában a Közösség területe magában foglalja a tagállamoknak azokat a területeit, amelyekre a Szerződést alkalmazni kell, a Szerződésben foglalt feltételekkel.

⁽¹⁾ A Hivatalos Lap 45-ik oldalán található.

▼B

- (5) A tagállamok megállapítják az e rendelet rendelkezéseinek megsértése esetén alkalmazandó szankciókat. Az előírt szankcióknak hatékonynak, arányosnak és visszatartó erejűnek kell lenniük.
- (6) Az e rendeletben előírt intézkedések hatékonysága érdekében a rendeletnek haladéktalanul hatályba kell lépnie,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

E rendelet alkalmazásában a következő fogalommeghatározásokat kell alkalmazni:

1. „pénzeszközök”: bármilyen pénzügyi eszköz és előny, beleértve, de nem korlátozva az alábbiakra:
 - a) készpénz, csekk, pénzkövetelés, intézmény, fizetési megbízás és egyéb fizetési eszközök;
 - b) pénzügyi intézményeknél vagy egyéb szerveknél elhelyezett betétek, számlaegyenlegek, tartozások és adóskötelezvények;
 - c) nyilvánosan és zárt körben forgalmazott értékpapírok és adósságlevelek, beleértve a részvényeket és üzletrészeket, értékpapírokat megtestesítő igazolásokat, kötvényeket, váltókat, opciós utalványokat, zálogleveleket és származtatott ügyleteket;
 - d) kamat, osztalékok, vagy vagyoni eszközökből származó vagy azokból képzett jövedelem, vagy értéktöbblet;
 - e) hitel, beszámítási jog, garanciák, teljesítési kötelezvények és egyéb pénzügyi kötelezettségvállalások;
 - f) hitellevelek, hajóraklevelek, adásvételi szerződések;
 - g) pénzeszközökben és pénzügyi forrásokban érdekeltséget igazoló okmányok.
 2. „pénzeszközök befagyasztása”: a pénzeszközök minden olyan mozgásának, átutalásának, megváltoztatásának, felhasználásának, a hozzájuk való hozzáférésnek, illetve a velük való kereskedés bármilyen módon történő megakadályozása, amelynek következtében a pénzeszközök mennyisége, összege, helye, tulajdona, birtoklása, jellege, rendeltetése vagy bármely egyéb tulajdonsága oly módon változna meg, hogy az lehetővé tenné a pénzeszközök felhasználását, a portfólió-kezelést is beleértve;
 3. „gazdasági erőforrás”: minden olyan tárgyi és immateriális, ingó és ingatlan eszköz, amely nem pénzeszköz, de felhasználható pénzeszköz, áruk vagy szolgáltatások megszerzésére;
 4. „gazdasági erőforrások befagyasztása”: a gazdasági erőforrások használatának megakadályozása pénzeszközök, áruk vagy szolgáltatások bármilyen jellegű megszerzése céljából, beleértve többek között a gazdasági erőforrások értékesítését, bérbeadását, illetve a jelzalogot;
- ▼M7**
5. „a Közösség területe” azon tagállamok területe, ideértve légterüket is, amelyekre – a Szerződésben megállapított feltételek szerint – a Szerződés alkalmazandó;

▼M7

6. „technikai segítségnyújtás” javításhoz, fejlesztéshez, gyártáshoz, összeszereléshez, teszteléshez, vagy bármely más technikai szolgáltatáshoz kapcsolódó bármilyen jellegű technikai támogatás, amely oktatás, tanácsadás, képzés, szakmai tudás és készségek átadása, illetve tanácsadó szolgáltatás formájában valósul meg; köztük a segítségnyújtás szóbeli formái is.

1a. cikk

1. Tilos:
 - a) a III. mellékletben felsorolt, belső elnyomás céljából felhasználható felszerelések akár közvetlenül akár közvetve történő eladása, szállítása, átadása vagy kivitele – függetlenül attól, hogy azok az Unióból származnak-e – bármilyen fehérorosz személy, szervezet vagy szerv részére, vagy Fehéroroszországban történő felhasználásra;
 - b) az olyan tevékenységekben folytatott tudatos és szándékos részvétel, amelyeknek célja vagy eredménye az a) pontban említett tilalmak megkerülése.
2. Az (1) bekezdés nem vonatkozik a Fehéroroszországba átmene-tileg bevitt védőruházatra, különösen a golyóálló mellényre és a katonai sisakra, amelyek kizárólagosan az Egyesült Nemzetek (ENSZ) személy-zete, az Európai Unió vagy tagállamainak személyzete, a média, a humanitárius szervezetek, a fejlesztési segélyek képviselői és a hozzájuk tartozó személyzet személyes használatára szolgálnak.
3. Az (1) bekezdéstől eltérve, a II. mellékletben felsorolt tagállami, hatáskörrel rendelkező hatóságok az általuk megfelelőnek ítélt feltételek mellett engedélyezhetik a belső elnyomás céljára felhasználható felsze-relések értékesítését, szállítását, továbbadását vagy kivitelét, ha megállapítják, hogy az ilyen felszereléseket kizárólag humanitárius vagy védelmi célú felhasználásra szánják.

1b. cikk

1. Tilos:
 - a) az Európai Unió közös katonai listáján⁽¹⁾ (a továbbiakban: közös katonai lista) felsorolt árukkal és technológiával, a felsorolt áruk rendelkezésre bocsátásával, előállításával, karbantartásával és használ-atával kapcsolatos közvetlen vagy közvetett technikai segítségnyújtás bármilyen fehéroroszországi személy, szervezet vagy szerv részére, vagy Fehéroroszországban történő felhasználásra;
 - b) a III. mellékletben felsorolt, belső elnyomás céljából felhasználható felszereléssel kapcsolatos közvetlen vagy közvetett technikai segít-ségnyújtás vagy közvetítői szolgáltatás bármilyen fehéroroszországi személy, szervezet vagy szerv részére, vagy Fehéroroszországban történő felhasználásra;
 - c) a közös katonai listán vagy a III. mellékletben felsorolt árukkal és technológiával kapcsolatos közvetlen vagy közvetett finanszírozás vagy pénzügyi támogatás nyújtása – beleértve különösen az említett termékek értékesítésével, szállításával, átadásával vagy kivitelével kapcsolatos, vagy az ahhoz kapcsolódó technikai segítségnyújtásra irányuló támogatásokat, kölcsönöket és exporthitel-biztosítást – bármely fehéroroszországi személy, szervezet vagy szerv részére, vagy Fehéroroszországban történő felhasználásra;

⁽¹⁾ HL C 86., 2011.3.18., 1. o.

▼ **M7**

d) az olyan tevékenységekben folytatott tudatos és szándékos részvétel, amelyeknek célja vagy eredménye az a)–c) pontban említett tilalmak megkerülése.

2. Az (1) bekezdéstől eltérve, az abban foglalt tilalmak nem alkalmazandók:

a) a kizárólag humanitárius vagy védelmi célokat szolgáló, vagy az ENSZ és az Unió intézményépítő programjaihoz vagy az Unió és az ENSZ válságkezelési műveleteihez szánt, halált nem okozó katonai felszerelések, illetve belső elnyomásra használható felszerelések; vagy

b) ballisztikai védelmet nyújtó anyagokkal ellátott nem harci járművek, amelyeket kizárólag az uniós és tagállami személyzet védelmére szánnak Fehéroroszországban,

azzal a feltétellel, hogy egy ilyen rendelkezést először a II. mellékletben felsorolt webhelyeken feltüntetett hatáskörrel rendelkező tagállami hatóságok jóváhagyták.

3. Az (1) bekezdés nem vonatkozik a Fehéroroszországba átmeneitileg bevitt védőruházatra, különösen a golyóálló mellényre és a katonai sisakra, amelyek kizárólagosan az Egyesült Nemzetek és az Európai Unió vagy tagállamainak személyzete, a média, a humanitárius szervezetek, a fejlesztési segélyek képviselői és a hozzájuk tartozó személyzet személyes használatára szolgálnak.

▼ **M15**

2. cikk

1. Be kell fagyasztani minden olyan pénzeszközt és gazdasági erőforrást, amely az I. mellékletben felsorolt természetes vagy jogi személyekhez, szervezetekhez és szervekhez tartozik, vagy azok tulajdonában, birtokában vagy ellenőrzése alatt áll.

2. Az I. mellékletben felsorolt természetes és jogi személyek, szervezetek és szervek rendelkezésére vagy javára – sem közvetlenül, sem közvetve – semmiféle pénzeszköz vagy gazdasági erőforrás nem bocsátható.

3. Tilos a tudatos és szándékos részvétel az olyan tevékenységekben, amelyek közvetett vagy közvetlen célja vagy hatása az (1) és (2) bekezdésben említett műveletek megkerülése.

4. Az I. melléklet azokat a természetes és jogi személyeket, szervezeteket és szerveket tartalmazza, akiknek vagy amelyeknek az emberi jogok súlyos megsértéséért, valamint a civil társadalmat és a demokratikus ellenzéket sújtó elnyomásért való felelősségét a Tanács megállapította a Fehéroroszországgal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló, 2012. október 15-i 2012/642/KKBP tanácsi határozat⁽¹⁾ 4. cikke (1) bekezdése a) pontja alapján, illetve akik vagy amelyek tevékenysége egyéb módon jelentős mértékben aláássa a demokráciát és a jogállamiságot Fehéroroszországban, vagy bármely, velük kapcsolatban álló természetes és jogi személyt, szervezetet, illetve szervet, csakúgy mint azok tulajdonában vagy irányítása alatt álló jogi személyeket, szervezeteket és szerveket.

5. Az I. melléklet azokat a természetes és jogi személyeket, szervezeteket és szerveket tartalmazza, akiket vagy amelyeket a 2012/642/KKBP határozat 4. cikke (1) bekezdése b) pontjának megfelelően a Tanács a Lukasenko-rezsimből hasznot húzó, illetve azt támogató személyekként és szervezetekként azonosított, csakúgy mint az azok tulajdonában vagy irányítása alatt álló jogi személyeket, szervezeteket és szerveket.

⁽¹⁾ HL L 285., 2012.10.17., 1. o.

▼ **M25**

6. Felfüggesztésre kerül az (1) és (2) bekezdésben szereplő tilalmak alkalmazása, amennyiben azok a IV. mellékletben szereplő személyekre és szervezetekre vonatkoznak.

▼ **M3***2a. cikk*

A 2. cikk (2) bekezdésében meghatározott tilalom semmilyen felelősséget nem ró az érintett természetes vagy jogi személyekre, jogalanyokra vagy szervekre, ha nem volt tudomásuk arról, sem alapos okuk nem volt arra gyanakodni, hogy tevékenységükkel e tilalmat megszegik.

▼ **M4***2b. cikk*

(1) Az ►**M15** I. mellékletnek ◄ tartalmaznia kell a jegyzékben szereplő személyek, szervezetek és szervek jegyzékbe vételének okait.

(2) Az ►**M15** I. mellékletnek ◄ tartalmaznia kell továbbá az érintett természetes és jogi személyek, szervezetek és szervek azonosításához szükséges adatokat, amennyiben azok rendelkezésre állnak. Természetes személyek esetében ilyen adat lehet a név – beleértve az álneveket is –, a születési idő és hely, az állampolgárság, az útlevél és a személyazonosító igazolvány száma, a nem, a cím (amennyiben ismert), valamint a beosztás vagy a foglalkozás. Jogi személyek, szervezetek és szervek esetében ilyen adat lehet a név, a bejegyzés helye és ideje, a nyilvántartási szám és a székhely.

3. cikk

(1) A 2. cikktől eltérve, a II. mellékletben felsorolt honlapokon feltüntetett hatáskörrel rendelkező tagállami hatóságok az általuk megfelelőnek ítélt feltételekkel engedélyezhetik egyes befagyasztott pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások felszabadítását, illetve rendelkezésre bocsátását, annak megállapítását követően, hogy a pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások:

- a) az ►**M15** I. mellékletben ◄ felsorolt személyek és eltartott családtagjaik alapvető szükségleteinek kielégítéséhez szükségesek, beleértve a következőkkel kapcsolatos kiadásokat: élelmiszerek, lakbér vagy jelzáloghitel, gyógyszerek és orvosi ellátás, adók, biztosítási díjak és közműdíjak;
- b) kizárólag ésszerű mértékű szakértői díjak kifizetését, illetve a jogi szolgáltatások nyújtásával kapcsolatos kiadások megtérítését szolgálják; vagy
- c) kizárólag a befagyasztott pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások szokásos kezelési vagy fenntartási költségeinek, illetve szolgáltatási díjainak kiegyenlítésére szolgálnak.

(2) A 2. cikktől eltérve, a II. mellékletben felsorolt honlapokon feltüntetett hatáskörrel rendelkező tagállami hatóságok az általuk megfelelőnek ítélt feltételekkel engedélyezhetik egyes befagyasztott pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások felszabadítását, illetve rendelkezésre bocsátását, annak megállapítását követően, hogy a pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások rendkívüli kiadásokhoz szükségesek, feltéve, hogy az érintett tagállam legalább két héttel az engedély megadását megelőzően értesíti a többi tagállamot és a Bizottságot azon indokokról, amelyek alapján úgy véli, hogy az adott esetre vonatkozó engedélyt meg kell adni.

▼M4

- (3) A tagállamok tájékoztatják a többi tagállamot és a Bizottságot az (1) vagy a (2) bekezdés alapján megadott valamennyi engedélyről.

▼B*4. cikk*

- (1) A 2. cikk (2) bekezdését nem kell alkalmazni:

- a) az adott számla kamatainak vagy egyéb hozamainak a befagyasztott számla egyenlegéhez való hozzáadására; vagy
- b) olyan szerződések, megállapodások vagy kötelezettségek alapján esedékes kifizetésekre, amelyeket azelőtt kötöttek, vagy azon időpontot megelőzően keletkeztek, amikor a fenti számlák e rendelet rendelkezéseinek hatálya alá kerültek,

feltéve hogy az ilyen kamat, egyéb hozamok és kifizetések továbbra is a 2. cikk (1) bekezdésének hatálya alá esnek.

- (2) A 2. cikk (2) bekezdése nem gátolja a pénzügyi vagy hitelintézményeket abban, hogy a felsorolt személy, szerv vagy szervezet befagyasztott számláin jóváírják a beérkező, harmadik felek által átutalt pénzeszközöket, feltéve, hogy e számlák esetleges ilyen növekményeit szintén befagyasztják. A pénzügyi vagy hitelintézmény haladéktalanul tájékoztatja a hatáskörrel rendelkező hatóságokat az ilyen ügyletekről.

▼M8*4a. cikk*

A 2. cikk (1) bekezdésétől eltérve és feltéve, hogy egy kifizetés az ►**M15** I. mellékletben ◄ felsorolt valamely természetes vagy jogi személy, szervezet vagy szerv által kötött olyan szerződés vagy megállapodás, illetve az adott természetes vagy jogi személy, szervezet vagy szerv részéről létrejött olyan kötelezettség alapján válik esedékessé, amelyet az adott személynek, szervezetnek vagy szervnek a jegyzékbe vétele előtt kötöttek meg, vagy amely ezen időpont előtt keletkezett, a II. mellékletben felsorolt webhelyeken feltüntetett, hatáskörrel rendelkező tagállami hatóságok az általuk megfelelőnek tartott feltételek mellett engedélyezhetik egyes befagyasztott pénzeszközök vagy gazdasági források felszabadítását, feltéve, hogy:

- i) a hatáskörrel rendelkező érintett hatóság úgy határozott, hogy a kifizetés közvetlenül vagy közvetve nem az ►**M15** I. mellékletben ◄ felsorolt személy, szervezet vagy szerv javát szolgálja; valamint
- ii) az érintett tagállam az engedélyezés előtt legalább két héttel értesítette a többi tagállamot és a Bizottságot a fentiek megállapításáról, valamint hogy szándékában áll megadni az engedélyt.

▼M14*4b. cikk*

A 2. cikktől eltérve a tagállamok – a II. mellékletben felsorolt honlapokon jelzett – hatáskörrel rendelkező hatóságai az általuk megfelelőnek tartott feltételek mellett engedélyezhetik egyes befagyasztott pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások felszabadítását, illetve rendelkezésre bocsátását, amennyiben megállapították, hogy az érintett pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások a nemzetközi jog szerint immunitást élvező diplomáciai vagy konzuli képviseletek vagy nemzetközi szervezetek hivatalos céljaihoz szükségesek.

▼ **M3***5. cikk*

(1) A tájékoztatásról, a bizalmas kezelésről és a szakmai titoktartásról szóló érvényben lévő szabályok sérelme nélkül a természetes és jogi személyek, jogalanyok és szervek kötelesek:

- a) az állandó lakóhelyük vagy a székhelyük szerinti ország a II. mellékletben felsorolt honlapokon megjelölt illetékes hatóságai részére azonnal megadni minden olyan információt, amely elősegíti e rendelet betartását, különösen a 2. cikknek megfelelően befagyasztott számlákra és pénzüsszegekre vonatkozóan, és ezt az információt közvetlenül vagy közvetett módon átadják a Bizottságnak; valamint
- b) az ilyen információk ellenőrzése érdekében együttműködnek a II. mellékletben felsorolt honlapokon megjelölt illetékes hatóságokkal.

(2) Az e cikkel összhangban átadott és átvett információkat kizárólag azokra a célokra lehet felhasználni, amelyekre azokat átadták vagy átvették.

▼ **B***6. cikk*

A pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások befagyasztása, illetve a pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások rendelkezésre bocsátásának megtagadása – amennyiben e döntést jóhiszeműen hozták, abban a meggyőződésben, hogy az intézkedés e rendelettel összhangban áll – nem vonja maga után a végrehajtó természetes vagy jogi személy, szervezet vagy szerv, vagy igazgatóinak vagy alkalmazottainak felelősségét, kivéve, ha bizonyítást nyer, hogy a pénzeszközök vagy gazdasági erőforrások befagyasztása gondatlanság eredménye.

7. cikk

A Bizottság és a tagállamok azonnal tájékoztatják egymást az e rendelet alapján hozott intézkedésekről, és ellátják egymást a rendelkezésükre álló bármely más, az e rendelettel kapcsolatos lényeges információval, különös tekintettel a jogsértési és végrehajtási problémákkal, valamint a nemzeti bíróságok által hozott ítéletekkel kapcsolatos információkra.

▼ **M4***8. cikk*

A Bizottság felhatalmazást kap a II. mellékletnek a tagállamok által nyújtott információk alapján történő módosítására.

8a. cikk

(1) Amennyiben a Tanács úgy határoz, hogy egy természetes vagy jogi személyt, szervezetet vagy szervet a 2. cikk (1) bekezdésében említett intézkedések hatálya alá von, ennek megfelelően módosítja az

► **M15** I. mellékletet ◄.

(2) A Tanács közli döntését – beleértve a jegyzékbe vétel okait – az (1) bekezdésben említett természetes vagy jogi személlyel, szervezettel vagy szervvel – amennyiben a cím ismert, közvetlenül, egyéb esetben pedig értesítés közzététele útján –, lehetővé téve, hogy az érintett természetes vagy jogi személy, szervezet vagy szerv észrevételeket nyújtson be.

▼M4

(3) Amennyiben észrevételt vagy új érdemi bizonyítékot nyújtanak be, a Tanács felülvizsgálja döntését, és erről értesíti az érintett természetes vagy jogi személyt, szervezetet vagy szervet.

(4) Az ►**M15** I. mellékletben ◄ foglalt jegyzékeket rendszeresen, legalább 12 havonta felül kell vizsgálni.

▼M25*8b. cikk*

A Tanács a IV. mellékletet a 2012/642/KKBP határozat II. mellékletére tekintettel meghozott határozatok alapján módosítja.

▼B*9. cikk*

(1) A tagállamok megállapítják az e rendelet megsértése esetén alkalmazandó szankciókra vonatkozó szabályokat, és megtesznek minden szükséges intézkedést, hogy biztosítsák azok végrehajtását. Az előírt szankciók hatékonyak, arányosak és visszatartó erejűek kell legyenek.

(2) A tagállamok a rendelet hatálybalépése után haladéktalanul értesítik a Bizottságot ezekről a szabályokról, valamint minden későbbi módosításukról.

▼M3*9a. cikk*

(1) A tagállamok kijelölik a 3. cikkben, a 4. cikk (2) bekezdésében és az 5. cikkben említett illetékes hatóságokat, és feltüntetik azokat a II. mellékletben felsorolt honlapokon.

(2) A tagállamok 2008. július 31-ig illetékes hatóságaikról és azok elérhetőségéről, és bármilyen későbbi módosításról haladéktalanul értesítik a Bizottságot.

▼M4*9b. cikk*

Azokban az esetekben, amikor e rendelet a Bizottság értesítésére, tájékoztatására vagy a vele történő egyéb kapcsolattartásra vonatkozó kötelezettséget ír elő, az ilyen kommunikáció során a II. mellékletben feltüntetett címet és egyéb elérhetőségeket kell felhasználni.

▼B*10. cikk*

E rendeletet alkalmazni kell:

- a Közösség területén, annak légterét is ideértve;
- bármely tagállam fennhatósága alá tartozó légi jármű vagy hajó fedélzetén;
- a Közösség területén vagy azon kívül tartózkodó bármely olyan természetes személyre, aki valamely tagállam állampolgára;
- bármely tagállam joga szerint létesített vagy letelepedett jogi személyre, szervre vagy szervezetre;
- a részben vagy teljes egészében a Közösségen belül bármilyen üzleti tevékenységet folytató bármely jogi személyre, szervezetre vagy szervre.

▼B

11. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetése napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

▼ M19

I. MELLÉKLET

A 2. cikk (1) bekezdésében említett természetes és jogi személyek, szervezetek és szervek

A. Személyek

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
▼ M24 —					
▼ M22 —					
▼ M26	4. Alinikau Siarhei Aliaksandravich (Alinikau Siarhey Alyaksandravich) Aleinikov Sergei Aleksandrovich	АЛИНИКАЎ, Сяргей Аляксандравіч	АЛЕЙНИКОВ, Сергей Александрович	Cím: Исправительное учреждение „Исправительная колония № 17” управления Департамента исполнения наказаний МВД Республики Беларусь по Могилевской области, г. Шклов, Могилевская область	Őrnagy, a sklovi IK-17 büntetőtábor operatív egységének vezetője. A politikai foglyokra azzal gyakorolt nyomást, hogy megtagadta a levelezéshez és a személyes találkozóhoz való jogukat, utasításokat adott arra, hogy szigorúbb büntetéseket alkalmazzanak velük szemben, átkutattatta őket, valamint fenyegetésekkel igyekezett vallomásra kényszeríteni őket. Közvetlenül felelős volt a politikai foglyok és az ellenzéki aktivisták emberi jogainak 2011–2012-ben történt megsértéséért, mivel túlzott erőszakot alkalmazott velük szemben. Tetteivel közvetlenül megsértette Fehéroroszországnak az emberi jogokkal kapcsolatos nemzetközi kötelezettségeit.
▼ M24 —					
▼ M26	7. Ananich, Liliia Stanislavauna (Ananich, Lilia Stanislavauna; Ananich, Liliya Stanislavauna) Ananich, Liliia Stanislavovna (Ananich, Lilia Stanislavovna; Ananich, Liliya Stanislavovna)	АНАНІЧ, Лілія Станіславаўна	АНАНИЧ, Лилия Станиславовна	Születési idő: 1960 Születési hely: Leonovo, Boriszov járás, Minszki terület Személyazonosító igazolvány száma: 4020160A013PB7 Cím: 220004, г. Минск, пр. Победителей, 11 Министерство информации Belarus	2014. június 30. óta információs miniszter, korábban az információs miniszter első helyettese. A média-szabadság elnyomásával 2003 óta döntő szerepet játszik a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elhallgattatását elősegítő, támogató és indokoltként beállító állami propaganda terjesztésében. Az állami propagandagépezet a demokratikus ellenzék és a civil társadalom

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					tagjait meghamisított adatokat felhasználva következésképpen negatív színből tünteti fel, és becs- mérőben nyilatkozik róluk.

▼ M21

--	--	--	--	--	--

▼ M19

9.	Arlau Aliaksey (Arlau Aliaksei) [Arlav, Aljakszej] Arlau Aliaksandr Uladzimiravich [Arlav, Aljakszandr Uladzimiravics] Orlov Aleksei (Orlov Alexey) [Orlov, Alekszej] Orlov Aleksandr Vladimirovich (Orlov Alexandr Vladimirovich) [Orlov, Alekszandr Vlagyimirovics]	АРЛАЎ, Аляксей АРЛАЎ, Аляксандр Уладзіміравіч	ОРЛОВ, Алексей ОРЛОВ, Александр Владимирович	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Ezredes, a KGB minszki fogvatartási központjának vezetője. Személyesen felelt a választásokat követő- 2010. december 19-i minszki tiltakozó tüntetés leverése utáni hetekben és hónapokban őrizetbe vettekkel szemben alkalmazott kegyetlen, embertelen és megszegye- nítő bánásmódot és büntetésekért. Tetteivel közvetlenül megsértette Fehéroroszországnak az emberi jogokkal kapcsolo- latos nemzetközi kötele- zettségeit.
----	--	--	---	--	--

▼ M26

10.	Atabekau, Khazalbek Bakhti- bekavich Atabekov, Khazalbek Bakhti- bekovich	АТАБЕКАЎ, Хазалбек Бактібекавіч	АТАБЕКОВ, Хазалбек Бахтибекович (АТАБЕКОВ, Хазалбек Бахтибекович)	Cím: Главное Управление Командующего Внутренними Войсками 220028 г. Минск, ул.Маяковского, 97	Ezredes, a belügyminiszté- rium csapatainak harci képzéséért felelős osztály helyettes vezetője, korábban az „Interior Troops” elnevezésű csen- dőrszervezet egy külön- leges brigádjának parancs- noka Minszk Urucsije nevű külvárosában. Egysége élén állt a válasz- tásokat követő 2010. december 19-i minszki tiltakozó tüntetés erőszakos leverésekor. Tetteivel közvetlenül megsértette Fehéroroszországnak az emberi jogokkal kapcsolo- latos nemzetközi kötele- zettségeit.
11.	Badak Ala Mikala- euna Bodak Alla Niko- laevna	БАДАК, Ала Мікалаеўна	БОДАК, Алла Николаевна	Születési idő: 1967.8.30. Útleveleszám: SP0013023 Cím: 220004, г.Минск, ул. Коллекторная, 10 Министерство юстиции	Igazságügyminiszter- helyettes, az ügyvédi kamara felügyeletének és ellenőrzésének, korábban pedig a jogalkotási és szabályozási aktusokat kidolgozó intézmények jogi támogatásának felelő- se.

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
				(10 Kollektornaya str.) BELARUS	Felelősség terheli Fehér- oroszország Igazságügyi Minisztériuma és bírói kara szerepéért és fellépés- éért, amelyek a lakosság elnyomásának fő eszközei, mégpedig azáltal, hogy biztosítja olyan jogszabá- lyok kidolgozását, amelyek a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomását célozzák.
12.	Bakhmatau, Ihar Andreevich Bakhmatov, Igor Andreevich	БАХМАТАЎ, Ігар Андрэвіч	БАХМАТОВ, Игорь Андреевич		Tevékenyen részt vesz Fehéroroszország civil társadalmának elnyomásá- ban. Korábbi beosztása kapcsán – a KGB személy- zeti ügyekért és a személyzet feladatainak szervezéséért felelős veze- tőhelyetteseként – fele- lősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért. 2012 májusában a tartalékos haderőhöz nevezték ki.
▼ M24					
▼ M19					
14.	Bandarenka Siarhei Uladzimiravich [Bandarenka Szjarhej Uladzimi- ravics] Bondarenko Sergei Vladimiro- vich [Bondarenko Szergej Vlagyimi- rovics]	БАНДАРЭНКА, Сяргей Уладзіміравіч	БОНДАРЕНКО, Сергей Владимирович	Lehetséges születési idő: 1978 Cím: Суд Первомайского района г. Минска 220012, г. Минск, ул. Толбухина, 9	A minszki Pervomajszkij kerületi bíróság bírāja. 2011. november 24-én elítélte Alesz Beljackijt, az egyik legismertebb emberi- jogvédőt, a Vjaszna fehér- oroszországi emberjogi szervezet vezetőjét, az FIDH alelnökét. A tárgyalás lefolytatására a büntetőeljárás törvény- könyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével került sor.

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.

▼ **M24**

--	--	--	--	--	--

▼ **M26**

16.	Barouski Aliak-sandr Genadzevich Borovski Alek-sandr Gennadi-evich	БАРОЎСКИ, Аляксандр Генадзевіч	БОРОВСКИЙ, Александр Геннадиевич	Cím: Прокуратура Октябрьского района220039 г.Минск, ул.Авакяна, 32	Minszk város Oktya-birszkij (Kasztricsnicki) kerületi bíróságának ügyészhelyettese. Pavel Vinogradov, Dmitrij Drozd, Ales Kirkevics és Vlagyimir Homicsenko ügyében eljáró ügyész. Az általa előterjesztett vád egyértelműen politikai indíttatású volt, és egyértelműen sértette a büntető-eljárási törvénykönyv rendelkezéseit. A vád alapja a 2010. december 19-i események helytelen besorolása volt, amit sem a bizonyítékok, sem a tanúvallomások nem támasztottak alá.
17.	Barsukou, Aliak-sandr Piatrovich Barsukov, Alek-sandr Petrovich	БАРСУКОЎ, Аляксандр Пятровіч	БАРСУКОВ, Александр Петрович	Születési idő: 1965.4.29. Cím: Беларусь, 220007 г. Минск, переулок Добромысленский, 5 ГУВД Минского Горисполкома	Vezérezredes, a minszki rendőrség főkapitánya. A minszki rendőrség főkapitányává való, 2011. október 21-i kinevezése óta parancsnokként mintegy egy tucat békés tüntető elleni erőszakos fellépésért tehető felelőssé. Az említett minszki tüntetőket később a tömegrendezvényekre vonatkozó törvény megsértésének vádjával el is ítélték. Több éven át ő irányította az ellenzék utcai tüntetéseit elleni rendőri fellépést.

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
18.	Barysionak, Anatol Uladzimiravich (Barysionak, Anatol Uladzimiravich) [Bariszjonak, Anatol Uladzimiravich] Borisenok, Anatoli Vladimirovich (Borisenok, Anatoli Vladimirovich; Borisionok, Anatoli Vladimirovich; Borisyonok, Anatoliy Vladimirovich) [Boriszenok, Anatolij Vlagyimirovics]	БАРЫСЁНАК, Анатоль Уладзіміравіч	БОРИСЕНОК, Анатолий Владимирович	Cím: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk város Partizanszkij kerületi bíróságának bírója. 2010–2011-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.6.23, Belus Zmitser, 20 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (700 000 BLR); b) 2010.12.20., Ihar Zsavyanyak, 30 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (1 050 000 BLR); c) 2010.12.20., Oleg Nyeszcer, 10 nap börtönbüntetés; d) 2010.12.20., Kiril Tribusevskij, 10 nap börtönbüntetés; e) 2010.12.20., Vjacszlav Muraskevics, 10 nap börtönbüntetés. Több alkalommal is börtönbüntetéseket vagy súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.

▼ **M24**

--	--	--	--	--	--

▼ **M23**

20.	Bazanau, Aliaksandr Viktaravich [Bazanav, Aljakszandr Viktaravics] Bazanov, Aleksandr Viktorovich [Bazanov, Alekszandr Viktorovics]	БАЗАНАЎ, Аляксандр Віктаравіч	БАЗАНОВ, Александр Викторович	Születési idő: 1962.11.26., Kazahsztán Cím: 220004, Беларусь, Минск, пр-т Победителей, 7 Информационно-аналитический центр	A Beltelecomnak a külkapcsolatokért és az állami intézményekkel fenntartott kapcsolatokért felelős főigazgató-helyettese. Az elnöki hivatal információs és analitikai központjának korábbi igazgatója, amely a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elleni elnyomást ösztönző és igazoló állami propaganda egyik fő forrása.
-----	--	-------------------------------------	-------------------------------------	---	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M21**

--	--	--	--	--	--

▼ **M26**

22.	Bileichyk, Aliak-sandr Uladzimiravich Bileichik, Aleksandr Vladimirovich (Biley-chik, Aleksandr Vladimirovich)	БІЛЕЙЧЫК, Аляксандр Уладзіміравіч	БИЛЕЙЧИК, Александр Владимирович	Születési idő: 1964	Az igazságügyi miniszter korábbi első helyetteseként (2014 decemberéig) ő felelt az igazságügyi hatóságokért, az anyakönyvi ügyekért és a közjegyzői hivatalokért. Feladatai közé tartozott az ügyvédi kamara felügyelete és ellenőrzése is. Fontos szerepet játszott abban, hogy a politikai foglyok védelmét ellátó ügyvédek csaknem szisztematikusan megakadályozzák hivataluk gyakorlásában.
-----	--	-----------------------------------	----------------------------------	---------------------	--

▼ **M19**

23.	Bortnik, Siarhei Aliaksandrovich (Bortnik, Siarhey Aliaksandrovich) [Bortnik, Sjarhej Aljakszandravics] Bortnik, Sergei Aleksandrovich (Bortnik, Sergey Aleksandrovich) [Bortnik, Szergej Alekszandravics]	БОРТНИК, Сяргей Аляксандравіч	БОРТНИК, Сергей Александрович	Születési idő: 1953.5.28. Születési hely: Minszk Cím: Ul. Surganova 80-263, Minsk Útlevélszám: MP0469554	Ügyész. 2006-ban ő foglalkozott Aljakszandr Kazulin korábbi elnökjelölt ügyével, aki ellen az volt a vád, hogy 2006 márciusában tüntetéseket szervezett az elcsalt választások elleni tiltakozásul. Az általa előterjesztett vád politikai indíttatású volt, és több ponton egyértelműen sértette a büntetőeljárási törvénykönyv rendelkezéseit. 2012 áprilisában egyetértését adta ahhoz is, hogy két évre preventív rendőri felügyelet alá helyezték Pavel Vinogradov neves politikai aktivistát.
24.	Brysina, Zhanna Leanidauna [Briszina, Zsanna Leanyidavna] Brysina, Zhanna Leonidovna [Briszina, Zsanna Leonyidovna]	БРЫСІНА, Жанна Леанідаўна	БРЫСИНА, Жанна Леонидовна	Cím: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Minszk Zavodszkij kerületi bíróságának elnökhelyettese, a minszki Zavodszkij kerületi bíróság volt bírāja. Ő foglalkozott Irina Kalip, Szergej Marcelev és Pavel Szeverenics ügyével, akik a civil társadalom neves képviselői. A tárgyalást a

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					büntetőeljárási törvény- könyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhaszná- lásának.

▼ **M26**

25.	Bulash, Ala Biuk- balauna Bulash, Alla Biuk- balovna	БУЛАШ, Ала Бюкбалаўна	БУЛАШ, Алла Бюкбаловна		Minszk kasztricsnicki kerületi bíróságának bünte- tőügyekért felelős korábbi elnökhelyettese, a minszki Oktyabirszkij (Kasztrics- nicki) kerületi bíróság korábbi bírója. Pavel Vinogradov, Dmitrij Drozd, Alesz Kirkevics, Andrej Protaszenya és Vlagyimir Homicsenko ügyében eljáró bíró. A tárgyalást a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezé- seinek egyértelmű megsér- tésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhaszná- lásának.
-----	---	--------------------------	---------------------------	--	---

▼ **M19**

26.	Bushchyk, Vasil Vasilievich [Bus- csik, Vaszil Vasziljevics] Bushchik, Vasili Vasilievich [Bus- csik, Vaszilij Vasziljevics]	БУШЧЫК, Васіль Васільевіч	БУЩИК, Василий Васильевич	Születési idő: 1952.2.26. Születési hely: Versók, Baranovicsi járás, Bresti terület Cím: Белорусский государственный педагогический университет 220050, Беларусь г. Минск, ул. Советская, 18	A központi választási bizottság tagja. A központi választási bizottság tagja- ként felelősség terheli a nemzetközi választási normáknak a 2010. december 19-i elnökválasz- táson és a 2012. szeptem- beri parlamenti választá- sokon való megsértéséért.
-----	---	------------------------------	------------------------------	---	---

▼ **M21**

--	--	--	--	--	--

▼ **M26**

28.	Busko, Ihar Iauhenavich (Busko, Ihar Yauhenavich Busko, Igor Evge- nievich (Busko, Igor Yevgenye- vich)	БУСЬКО, Ігар Яўгенавіч	БУСЬКО, Игорь Евгеньевич	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	A KGB vezetőjének helyettese, a bresti területi KGB korábbi vezetője. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából a Bresti területen és az országban másutt végzett tevékenységekért.
-----	--	---------------------------	-----------------------------	--	--

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
29.	Bychko, Aliaksei Viktaravich [Bicsko, Aljakszej Viktaravics] Bychko, Aleksei Viktorovich (Bychko, Alexey Viktorovich) [Bicsko, Alekszej Viktorovics]	БЫЧКО, Аляксей Віктаравіч	БЫЧКО, Алексей Викторович	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírája; Minszkközpontikerü- leti bíróságának korábbi bírája. 2011. október 26-án 10 napos börtönbüntetésre ítélte Szergej Kazakov civil társadalmi aktivistát. A tár- gyalásokat a büntetőeljárási törvénykönyv rendelkezése- inek egyértelmű megsérté- sével vezette. Helyt adott a vádoltak személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanú- vallomások felhasználásá- nak.
30.	Charhinets, Mikalai Ivanavich [Csarhi- nyec Mikalaj Ivanavics] Cherginets, Nikolai Ivanovich [Csergi- nyec, Nyikolaj Ivanovics]	ЧАРГІНЕЦ, Мікалай Іванавіч	ЧЕРГИНЕЦ, Николай Иванович	Születési idő: 1937.10.17. Születési hely: Minszk Személyazonosító igazolvány száma: 3171037A004PB4 Cím: Общественное объединение "Союз писателей Беларуси" 220034, г. Минск, ул. Фрунзе, 5	A rezsimpárti íróegyesület vezetője és a köztársasági erkölcsi köztanács (ez a szervezet részt vesz a rezsिम cenzortevékenysé- geiben) elnöke; korábban a felsőház külügyi bizott- ságának elnöke. Elkötele- zett támogatója Lukasenko elnöknek, és kulcsfontos- ságú szerepe van a rezsिम propagandájában és a cenzúrában.

▼ **M26**

31.	Charkas, Tatsiana Stanislavauna (Cherkas, Tatsiana Stanislavauna) Cherkas, Tatiana Stanislavovna	ЧАРКАС, (ЧЭРКАС) Таццяна Станіславаўна	ЧЕРКАС, Татьяна Станиславовна	Cím: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk város Partizanszkij kerületi bíróságának elnöke, Minszk város Frunzenszkij kerületi bíró- ságának korábbi elnök- helyettese, Minszk város Frunzenszkij kerületi bíró- ságának korábbi bírája, ő járt el Alekszandr Otros- csenkov (akit 4 év szigorí- tott börtönbüntetésre ítélt- tek), Alekszandr Molcsanov (3 év) és Dmitrij Novik (3,5 év szigorított börtönbüntetés) tüntetői ügyében. Fele- lősség terheli a civil társa- dalom képviselőivel szem- beni politikai indíttatású közigazgatási és büntető- jogi szankciók végrehajtá- sáért.
-----	---	---	----------------------------------	---	--

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M24**

--	--	--	--	--	--

▼ **M22**

33.	Charnyshou Aleh Anatolievich (Csarnisov, Aleh Anatoljevics) Chernyshev, Oleg Anatolievich (Csernisev, Oleg Anatoljevics)	ЧАРНЫШОЎ, Алег Анатольевіч	ЧЕРНЫШЕВ, Олег Анатольевич	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	2014 áprilisa óta a KGB külügyi hírszerzésért felelős vezetőhelyettese. Ezredesként a KGB „Alpha” terrorelhárítási egységének vezetője volt. A választásokot követő 2010. december 19-i minszki tiltakozó tüntetés leverése után a KGB fogvatartási központjában embertelenül és megszegyenítő módon bántak az ellenzéki aktivistákkal. Ebben Csernisev személyesen részt vett. Tetteivel közvetlenül megsértette Fehéroroszországnak az emberi jogokkal kapcsolatos nemzetközi kötelezettségeit.
35.	Chatviartkova, Natallia Alexeeuna (Csatvjartkova, Natallja Alexejevna) Chetvertkova, Natalia Alexeevna (Chetvertkova, Natalya Alexeevna) (Csetvertkova, Natalja Alexejevna)	ЧАТВЯРТКОВА, Наталля Алексееўна	ЧЕТВЕРТКОВА, Наталья Алексеевна		A minszki Partizanszkij kerületi bíróság korábbi elnökhelyettese és bírása (2012. június 18-ig). Ő vezette Andrej Szanynyikov korábbi elnökjelölt, Ilja Vaszilevics, Fedor Mirzojanov, Oleg Gnyedcsik és Vlagyimir Jerjomenok civil társadalmi aktivisták tárgyalását. A tárgyalást a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
36.	Chubkavets Kiryl [Csubkavec Kiril] Chubkovets Kirill [Csubkovec Kirill]	ЧУБКABЕЦ, Кірыл	ЧУБКОВЕЦ, Кирилл		A Nyikolaj Sztatkevics és Dmitrij Ussz korábbi elnökjelöltek, valamint Andrej Poznyak, Alekszandr Klaszkovszkij, Alekszandr Kvetkevics, Artyem Gribkov és Dmitrij Bulanov – politikai és civil társadalmi aktivisták – ellen indított ügy ügyésze. Az általa előterjesztett vád egyértelműen politikai indíttatású volt, és egyértelműen sértette a büntető-eljárási törvénykönyv rendelkezéseit. A vád alapja a 2010. december 19-i események helytelen besorolása volt, amit sem a bizonyítékok, sem a tanúvallomások nem támasztottak alá. Államügyészként ellenezte Alesz Beljackij fellebbezését a minszki Pervomajszki kerületi bíróság által rá kirótt büntetés ellen, noha Beljackij tárgyalásának lefolytatása egyértelműen sértette a büntetőeljárási törvénykönyv rendelkezéseit. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
37.	Chyzh, Iury Aliaksandravich (Chyzh, Yury Aliaksandravich) [Csizs, Jurij Aljakszandravics] Chizh, Iuri Aleksandrovich (Chizh, Yuri Aleksandrovich) [Csizs, Jurij Alekszandravics]	ЧЫЖ, Юрый Аляксандравіч	ЧИЖ, Юрий Александрович	Születési hely: Szoboli, Bjerezovszkij járás, Breszti terület (Соболи, Березовский район, Брестская область) Születési idő: 1963.8.23. Útleveleszám: SP 0008543 (jelenlegi érvényessége kétséges)	Jurij Csizs kapcsolatban áll Lukasenko elnökkel és annak fiaival. Jurij Csizs hasznát húz a Lukasenko-rezsimből és támogatja is azt, mégpedig mindenekelőtt az LLC Triple nevű holdingtársaságán keresztül. A társaság tevékenységei között a rezsimtől kapott közbeszerzési szerződések és koncessziók alapján végzett tevékenységeket is találunk. Lukasenko elnök Csizst a szolgálatiért 2013 júniusában a legmagasabb állami kitüntetésben részesítette. A Csizs által a sport területén betöltött tisztségek – nevezetesen hogy tagja az elnöki sportklub központi tanácsának és ő az FC Dynamo Minsk futballklub és a fehérorosz birkózószövetség elnöke – is megerősítik, hogy kapcsolatokat ápol a rezsimmel.

▼ M26

38.	Davydzka, Henadz Branislavavich Davydco, Gennadi Bronislavovich	ДАВИДЗЬКА, Генадзь Браніслававіч	ДАВЫДЬКО, Геннадий Брониславович	Születési idő: 1955.9.29., Senno (Szjanno), Vicebszki terület Cím: Белтеле- радиокомпания, ул. Макаенка, 9, Минск, 220807, Беларусь	2010. december 28. óta az állami rádió- és televízió elnöke. A magát tekintélyelvű demokratának mondó Davidkót felelősség terheli azért, hogy a televízió olyan állami propagandát terjeszt, mely a 2010. decemberi választásokat követően támogatta és jogosnak állította be a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyomását. Az állami propagandagépezet a demokratikus ellenzék és a civil társadalom tagjait megghamisított adatokat felhasználva következetesen negatív színben tünteti fel, és becsmérlően nyilatkozik róluk.
-----	--	----------------------------------	----------------------------------	--	--

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M24

--	--	--	--	--	--

▼ M26

40.	Dysko, Henadz Iosifavich Dysko, Gennadi Iosifovich	ДЫСКО, Генадзь Іосіфавіч	ДЫСКО, Генадий Иосифович	Születési idő: 1964.3.22. Születési hely: Oshmiany, Hrodnai terület Cím: 210601 г.Витебск, ул. Жесткова, 14а (ul. Zhestkova, 14a Vitebsk)	2006 októbere óta a Vicebszki terület főügyé- sze. Felelősség terheli a civil társadalommal szem- beni erőszakos fellépésért a 2010. decemberi választá- sokat követően. Ideér- tendő a Szjarhej Kavalenka és Andrej Hajdukov ügyével kapcsolatos fele- lőssége is.
41.	Dzemiantsei, Vasil Ivanavich (Dze- myantsey, Vasil Ivanovich) Dementei, Vasili Ivanovich (Dementey, Vasili Ivanovich)	ДЗЕМЯНЦЕЙ, Васіль Іванавіч	ДЕМЕНТЕЙ, Василий Иванович	Születési idő: 1954.9.20. Születési hely: Chash- niki district (Csasnyiki járás), Vicebszki terület Személyazonosító igazolvány száma: 3200954E045PB4 Cím: Гродненская региональная таможня 230003, г. Гродно, ул. Карского, 53	A hrodnai regionális vámügyi bizottság vezetője (2011. április 22. óta), korábban a KGB első elnökhelyettese (2005–2007), valamint az állami vámbizottság veze- tőhelyettese (2007–2011) volt. Felelősség terheli a KGB civil társadalom és demok- ratikus ellenzék ellen irányuló elnyomó tevé- kenységeiért, különösen az ezzel kapcsolatos 2006–2007-ben játszott szerepét illetően.
42.	Dziadkou, Leanid Mikalaevich Dedkov, Leonid Nikolaevich	ДЗЯДКОЎ, Леанід Мікалаевіч	ДЕДКОВ, Леонид Николаевич	Születési idő: 1964. október Személyazonosító igazolvány száma: 3271064M000PB3	Korábban (2010-től 2013 júliusáig) a KGB külügyi hírszerzésért felelős veze- tőhelyettese. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokra- tikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékeny- ségeiért.

▼ M19

43.	Esman, Valery Aliaksandravich (Yesman, Valery Aliaksandravich) [Jeszman, Valerij Aljakszandravics] Esman, Valeri Aleksandrovich (Yesman, Valeri Aleksandrovich; Yesman, Valeriy Aleksandrovich) [Jeszman, Valerij Alekszandrovics]	ЕСЬМАН, Валерый Аляксандравіч	ЕСЬМАН, Валерий Александрович	Cím: Суд Центрального района г. Минска 220030, г. Минск, ул. Кирова, 21	Minszk város központi kerületi bíróságának bírója. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetések résztvevői ellen indított perekben. 2010. december 20-án Szergej Martinav, Dzmitrij Csarnjak és Euen Vaszko- vics civil társadalmi akti- vistát, 10, 11, illetve 12 napos börtönbüntetésre ítélte. 2011 júniusában, júliusában és októberében több más aktivistát ítelt 10, illetve 11 napos börtönbüntetésre. 2013. február 25-én Anatol
-----	---	-------------------------------------	-------------------------------------	---	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Navmovics aktivistát zárt-körü tárgyaláson 15 napos börtönbüntetésre ítélte. A tárgyalásokat a büntetőeljárási törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlottak személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.
44.	Farmahei, Leanid Kanstantsinavich (Farmahey, Leanid Kanstantsinavich) [Farmahej, Leanyid Kansztancinavics] Farmagei, Leonid Konstantinovich (Farmagey, Leonid Konstantinovich) [Farmagej, Leonyid Konsztantinyinovics]	ФАРМАГЕЙ, Леонід Канстанцінавіч	ФАРМАГЕЙ, Леонид Константинович	Születési idő: 1962.8.27.	A belügyminisztériumhoz tartozó akadémia korábbi alelnöke. Tevékenyen részt vesz Fehéroroszország civil társadalmának elnyomásában. Korábban (2011 júniusáig) a Minszk városi milícia parancsnoka volt, és ő vezette a 2010. december 19-i minszki tüntetést brutálisan leverő miliciát.

▼ **M22**

--	--	--	--	--	--

▼ **M19**

47.	Haidukevich Valery Uladzimiravich [Hajdukevics, Valerij Uladzimiravics] Gaidukevich Valeri Vladimirovich [Gajdukevics, Valerij Vlagyimirovics]	ГАЙДУКЕВИЧ, Валеры Уладзіміравіч	ГАЙДУКЕВИЧ, Валерий Владимирович	Születési idő: 1953.1.19. Születési hely: Behoml, Behomlszkij járás, Minszki terület	Alsóházi parlamenti képviselő; az orosz–belorusz államunió parlamenti közgyűlésén belül működő, a biztonsággal, védelemmel és a bűncselekmények elleni küzdelemmel foglalkozó bizottság vezetője. Korábbi belügyminiszter-helyettes és a belső csapatok parancsnoka. A belső csapatok parancsnokaként felelősség terheli a 2010. december 19-i minszki tüntetés erőszakos leveréséért, amiben az ő csapatai vettek részt elsőként aktívan.
-----	--	--	--	---	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M26**

48.	Halavanau, Viktor Ryhoravich Golovanov, Viktor Grigorievich	ГАЛАВАНАЎ, Віктар Рыгоравіч	ГОЛОВАНОВ, Виктор Григорьевич	Születési idő: 1952.12.15., Borisov (Boriszov) Cím: ul. Oktyabrskaya, 5 Minsk	A Belorusz Jogi Intézet nevű magán felsőoktatási intézmény rektora. Korábbi igazságügyi miniszterként az irányítása alatt működő szolgálatok olyan jogsza- bályokat dolgoztak ki, amelyek a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomását szolgálják. Megtagadta NGO-k és politikai pártok bejegyzé- sét, vagy törölte ezeket; szemet hunyt a biztonsági szolgálatok által a lakos- sággal szemben elkövetett jogszerűtlen cselekmények felett.
-----	--	--------------------------------	-------------------------------------	--	---

▼ **M19**

49.	Harbatouski, Yuri Aliaksandravich (Harbatouski, Iury Aliaksandravich) [Harbatovszki, Jurij Aljakszandravics] Gorbatovski, Yuri Aleksandrovich (Gorbatovski, Iuri Aleksandrovich; Gorbatovski, Yuriy Alexandrovich) [Gorbatovszkij, Jurij Alekszandro- vics]	ГАРБАТОЎСКІ, Юрый Аляксандравіч	ГОРБАТОВСКИЙ, Юрий Александрович	Cím: Суд Первомайского района г. Минска 220012, г. Минск, ул. Толбухина, 9	Minszk város Pervo- majszkij kerületi bírósá- gának bírója. 2010-ben pénz-, illetve börtönbünté- tések szabott ki a civil társadalom békés tünteté- sekben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2010.12.20., Irina Hubsz- kaja, 10 nap börtönbünté- tés; b) 2010.12.20., Kapsiuh Dzmitrij, 10 nap börtönbüntetés; c) 2010.12.20., Jahor Mihe- jenka, 12 nap börtönbünté- tés; d) 2010.12.20., Andrej Burbo, 10 nap börtönbün- tetés; e) 2010.12.20., Hanna Pusnarova, 10 nap börtönbüntetés; f) 2010.12.20., Mikita Sepu- rav, 15 nap börtönbüntetés; g) 2010.12.20., Andrej Zadzjarkovszkij, 10 nap börtönbüntetés; h) 2010.12.20., Javhen Jaromjenkav, 10 nap börtönbüntetés. Több alka- lommal is börtönbünteté- seket szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.
-----	---	---------------------------------------	--	--	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					2012. december 17-én 5 napos börtönbüntetésre ítélte Pavel Vinogradov neves polgári aktivistát, 2013. április 18-án pedig 15 napos börtönbüntetésre Vlagyimir Jaromenak neves polgári aktivistát.

▼ **M26**

50.	Herasimenka, Henadz Anatolievich Gerasimovich Anatolievich	ГЕРАСИМЕНКА, Генадзь Анатольевіч	ГЕРАСИМЕНКО, Геннадий Анатольевич	Cím: „Институт национальной безопасности Республики Беларусь” 220034, г. Минск, ул.3.Бядули, 2	A Nemzetbiztonsági Intézet (KGB-iskola) és a vicebszki területi KGB korábbi vezetője. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomása céljából a Vicebszki területen végzett tevékenységeikért.
-----	--	----------------------------------	-----------------------------------	--	--

▼ **M19**

51.	Herasimovich, Volha Ivanauna [Heraszimovics, Volha Ivanavna] Gerasimovich, Olga Ivanovna (Gerasimovich Olga Ivanovna) [Geraszimovics, Olga Ivanovna]	ГЕРАСИМОВІЧ, Вольга Іванаўна (ГЕРАСИМОВІЧ Вольга Іваноўна)	ГЕРАСИМОВИЧ, Ольга Ивановна		A Minszki Városi Bíróságon a Beljackijjal szembeni ügyet előadó ügyész, miután Beljackij kérvényt nyújtott be a bírósághoz a fogva tartásával kapcsolatban. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
52.	Hermanovich, Siarhei Mikhailavich [Hermanovics, Szejarhej Mihajlavics] Germanovich, Sergei Mikhailovich (Germanovich, Szergej Mihajlovics)	ГЕРМАНОВІЧ, Сяргей Міхайлавіч	ГЕРМАНОВИЧ, Сергей Михайлович	Cím: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk város Oktyabrszkij kerületi bíróságának bírójaként. 2010-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2010.12.20., Kacjarina Szejarevics, 30 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (1 050 000 BLR); b) 2010.12.20., Pavel Liszka-vec, 15 nap börtönbüntetés; c) 2010.12.20., Szergej Szacsilka, 15 nap börtönbüntetés; d) 2010.12.20.,

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Dzjanisz Kravcov, 10 nap börtönbüntetés; e) 2010.12.20., Vlagyimir Vjarbickij, 15 nap börtön- büntetés; f) 2010.12.20., Makszim Nevdah, 15 nap börtönbüntetés. Több alka- lommal is börtönbünteté- seket vagy súlyos pénzbír- ságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért. 2012. augusztus 31-én 5 napos börtönbüntetésre ítélte Pavel Evchijev aktivistát.
53.	Hihin, Vadzim Frantsavich [Hihin, Vadzim France- vics] Gigin, Vadim Frantsevich [Gigin, Vagyim France- vics]	ГІГІН, Вадзім Францевіч	ГИГИН, Вадим Францевич	Születési idő: 1977.10.21. Születési hely: Minszk	A „Belorusskaia Dumka”, az elnöki hivatal által megjelentetett havilap főszerkesztője. Az állami propaganda egyik legfőbb és legbefő- lyásosabb szöcsöve a nyomtatott sajtóban. Támog- gatja és jogosnak állítja be a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyo- mását, tagjaikat meghami- sított adatokat felhasználva következetesen kedve- zőtlen színben tünteti fel, és róluk becsmérlően nyilatkozik – különösen igaz ez a 2010. évi elnök- választás utáni időszakra.

▼ **M26**

54.	Hrachova, Liud- mila Andreeuna (Hrachova, Lyud- mila Andreyeuna) Gracheva, Liud- mila Andreevna (Grachova, Lyud- mila Andreyevna; Grachiova, Ludmila Andreev- na)	ГРАЧОВА, Людміла Андрэеўна	ГРАЧЕВА, Людмила Андреевна	Cím: Суд Ленинского района города Минска ул. Семашко, 33 220027, г. Минск	Minszk város Leninszkij kerületi bíróságának korábbi bírja és elnök- helyettese. Nyikolaj Sztat- kevics és Dmitrij Ussz korábbi elnökjelöltek, vala- mint Andrej Poznyak, Alekszandr Klaszkovszkij, Alekszandr Kvetkevics, Artyem Gribkov és Dmitrij Bulanov – politikai és civil társadalmi aktivisták – ügyében eljáró bíró. A
-----	---	----------------------------------	----------------------------------	--	--

▼ **M26**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					tárgyalást a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.
55.	Hureeu Siarhei Viktaravich (Hureyeu Siarhey Viktaravich) Gureev Sergei Viktorovich, (Gureyev Sergey Viktorovich)	ГУРЭЕЎ, Сяргей Віктаравіч	ГУРЕЕВ, Сергей Викторович		Tevékenyen részt vesz Fehéroroszország civil társadalmának elnyomásában. Korábbi belügyminiszter-helyettesként és az előzetes vizsgálati osztály vezetőjeként felelősség terheli tiltakozó megmozdulások leveréséért, valamint az emberi jogok megsértéséért a 2010. decemberi választásokkal kapcsolatos vizsgálati eljárások során. 2012 februárjában csatlakozott a tartalékos állományhoz. Jelenleg a tartalékos erők vezérezredese.

▼ **M24**

--	--	--	--	--	--

▼ **M19**

57.	Iakubovich, Pavel Izotavich (Yakubovich, Pavel Izotavich) [Jakubovics, Pavel Izotavics] Iakubovich, Pavel Izotovich (Yakubovich, Pavel Izotovich) [Jakubovics, Pavel Izotovics]	ЯКУБОВІЧ, Павел Ізота́віч	ЯКУБОВИЧ, Павел Изотович	Születési idő: 1946.9.23. Születési hely: Unyecsza, Brjanszki terület, Oroszország / volt Szovjetunió Cím: Ул. Б.Хмельницького, 10 а, Минск, 220013	A „Szovjetszkaja Belarusz”, az elnöki hivatal által megjelentetett és az állami propaganda legfőbb eszközének számító újság főszerkesztője; a parlament felsőházának Lukasenka elnök által kinevezett egykori tagja. Az állami propaganda egyik legfőbb és legbefolyásosabb szócsöve a nyomtatott sajtóban. Támogatja és jogosnak állítja be a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyomását, tagjaikat megghamisított adatokat felhasználva következetesen kedvezőtlen színben tünteti fel,
-----	--	------------------------------	-----------------------------	--	--

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					és róluk becsmérően nyilatkozik. Különösen tevékeny szerepet játszott ezen a téren a 2010. december 19-i és az azt követő békés tüntetések leverése után.
58.	Iancheuski, Usevalad Viachas- lavavich (Yanche- uski, Usevalad Vyachaslavavich) [Jancsevszki, Usze- valad Vjacszasza- lavics] Ianchevski, Vsevolod Viaches- lavovich (Yan- chevski, Vsevolod Vyacheslavovich) [Jancsevszkij, Vszevolod Vjacseszlavovics]	ЯНЧЭЎСКИ, Усевалад Вячаслававіч	ЯНЧЕВСКИЙ, Всеволод Вячеславович	Születési idő és hely: 1976.4.22., Boriszov	Az elnök asszisztense, az elnöki hivatal ideológiai osztályának vezetője. A demokratikus ellenzék és a civil társadalom elleni elnyomást ösztönző és igazoló ideológia és állami propaganda fő kidolgozója. Az állami propagandagé- pezet a demokratikus ellen- zék és a civil társadalom tagjait megghamisított adatokat felhasználva következetesen negatív színen tünteti fel, és becs- mérően nyilatkozik róluk.
59.	Iarmoshyna, Lidziia Mikhai- launa (Yar- moshyna, Lidzia Mikhailauna; Yarmoshyna, Lidziya Mikhaila- una) [Jarmosina, Lidzia Mihajlavna] Ermoshina, Lidiia Mikhailovna (Yer- moshina, Lidia Mikhailovna; Yermoshina, Lidiya Mikhai- lovna) [Jermosina, Ligyija Mihajlov- na]	ЯРМОШІНА, Лідзія Міхайлаўна	ЕРМОШИНА, Лидия Михайловна	Születési idő: 1953.1.29. Születési hely: Szluck (Minszki terület)	Fehéroroszország központi választási bizottságának elnöke. 1996 óta – minde- nekelőtt 2004-ben, 2006- ban, 2008-ban, 2010-ben és 2012-ben – központi szerepet játszik a szabály- talan választások és népszavazás során végre- hajtott családokban.

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M26**

60.	Iaruta, Viktor Heorhevich (Yaruta, Viktor Heorhevich) Iaruta, Viktor Gueorgui-evich (Yaruta, Viktor Gueorgui-evich)	ЯРУТА, Віктар Георгіевіч	ЯРУТА, Виктор Георгиевич		A KGB állami kommunikációs hivatalának vezetője. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységeikért.
61.	Iasianovich, Leanid Stanislavovich (Yasianovich, Leanid Stanislavovich) Iasenovich, Leonid Stanislavovich (Yasenovich, Leonid Stanislavovich)	ЯСЯНОВІЧ, Леанід Станіслававіч	ЯСЕНОВИЧ, Леонид Станиславович	Születési idő: 1961.11.26. Születési hely: Buchani (Bucsan), Vicebszki terület Cím: Glavnoye Upravlenie Yustitsy Mingorispolkoma 220030 Minsk Prospekt Nezavisimosti 8 Útleveleszám: MP0515811	A minszki városi közigazgatás igazságügyi főosztályának első vezetőhelyettese. Minszk központi kerületi bíróságának korábbi elnökhelyettese, a minszki központi kerületi bíróság volt bírja. 2006. augusztus 6-án börtönbüntetésre ítélte a „Partnerség” elnevezésű polgári kezdeményezés civil társadalmi aktivistáit a 2006-os elnökválasztás megfigyeléséért: Nyikolaj Asztrejko két év, Tyimofej Drancsuk egy év, Enira Bronickaja pedig 6 hónap börtönbüntetést kapott. 2007-ben, 2010-ben, 2011-ben és 2012-ben több aktivistát ítelt többnapos börtönbüntetésre. 2010. december 20-án 10 napos börtönbüntetésre ítélte Andrej Luhinyt, Szerhej Kravcsankát és Sztaniszlav Fedoravot, illetve 12 napos börtönbüntetésre Volha Csernyihet. 2010. december 21-én 15 napos börtönbüntetésre ítélte Mikalaj Dzemidenkót. 2011. december 20-án 15 napos börtönbüntetésre ítélte Vasszil Parfenkav aktivistát, illetve 12 napos börtönbüntetésre Szjarhej Pavel aktivistát, amiért azok részt vettek egy, a 2010. december 19-i események évfordulóján megrendezett akcióban.

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					2012. szeptember 6-án 5 napos börtönbüntetésre ítélte Alekszej Ceplit, amiért az állítólag ellenállást tanúsított egy rendőrrel szemben, amikor Minszk belvárosában ellenzéki újságot osztogatott. A tárgyalásokat a büntető-eljárási törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette.
62.	Iauseev, Ihar Uladzimiravich (Yauseev, Ihar Uladzimiravich; Yauseyev, Ihar Uladzimiravich) Evseev, Igor Vladimirovich (Yevseev, Igor Vladimirovich; Yevseyev, Igor Vladimirovich)	ЯЎСЕЕЎ, Ігар Уладзіміравіч	ЕВСЕЕВ, Игорь Владимирович	Születési idő: 1968 Cím: Minsk 220073 Kalvariiskaya 29	Minszki regionális rendőrpáncsnok (2015 márciusa vagy áprilisa óta, korábban vicebszki regionális rendőrpáncsnok, rendőrtábornok (2013-tól) Korábban a minszki rendőrpáncsnok helyettese és a minszki tömegoszlátásért felelős operatív csoport (OMON) vezetője. Ő vezényelte azokat a csapatokat, amelyek levették a 2010. december 19-i békés tüntetést, és a brutalitásban saját kezűleg is részt vett. Ezért 2011 februárjában kitüntetést és az érdemeit méltató levelet kapott Lukasenko elnöktől. 2011-ben az általa vezetett csapatok több olyan tiltakozást vertek le, amelyeket politikai aktivisták és békés polgárok tartottak Minszkben.
63.	Ihnatovich-Mishneva, Liudmila Ignatovich-Mishneva, Liudmila	ІГНАТОВІЧ-МІШНЕВА Людміла	ИГНАТОВИЧ-МИШНЕВА Людмила		A Minszki Bíróság ügyésze, aki 2011-ben elutasította a Dmitrij Daskevicszel és Eduard Lobovval, a Molodoj Front (Ifjúsági Front) aktivistáival szembeni ítélet elleni fellebbezést. A tárgyalás a büntető-eljárási törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentette.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
64.	Ipatav, Vadzim Dzmitryevich [Ipa- tav, Vadzim Dzmitrijevics] Ipatov, Vadim Dmitrievich [Ipa- tov, Vagyim Dmit- rijevics]	ІПАТАЎ, Вадзім Дзмітрыевіч	ИПАТОВ, Вадим Дмитриевич	Születési idő: 1964.10.30. Születési hely: Ukrajna Személyazonosító igazolvány száma: 3301064A004PB5 Cím: 220010, г. Минск, ул. Советская, 11	A központi választási bizottság alelnöke. A központi választási bizottság tagjaként felelős a nemzetközi választási normáknak a 2010. december 19-i elnökválasz- táson és a 2012. szeptem- beri parlamenti választá- sokon való megsértéséért.
65.	Ivanou, Siarhei [Ivanov, Szejrhej] Ivanov, Sergei (Ivanov, Sergey) [Ivanov, Szergej]	ІВАНОЎ, Сяргей	ИВАНОВ, Сергей		A Belügyminisztérium Minszk városi részlege ideológiai és személyzeti igazgatósága ellátási osztályának helyettes veze- tője. 2011 februárjában Lukasenko elnök díjjal jutalmazta és elismerő levélben méltatta, hogy aktívan részt vett a 2010. december 19-i tüntetések elnyomásában, és hogy végrehajtotta a parancso- kat.

▼ M26

66.	Kachanau Ulad- zimir Uladzimira- vich Kachanov Vladimir Vladimi- rovich	КАЧАНАУ, Уладзімір Уладзіміравіч	КАЧАНОВ, Владимир Владимирович	Cím: 220004, г.Минск, ул. Коллекторная, 10 Министерство юстиции (10 Kollektornaya str.) BELARUS	Az igazságügyi miniszter tanácsadója. Az igazság- ügyi miniszter tanácsadója- ként felelősség terheli Fehéroroszország Igazság- ügyi Minisztériuma és bírói kara abbéli szerepét és közreműködését ille- tően, hogy olyan törvények kerültek kidolgozásra, amelyek lehetővé tették a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomását, a bírók és ügyészek munkájának felügyeletét, nem kormány- zati szervezetek és politikai pártok nyilvántartásba vételének megtagadását vagy visszavonását, olyan ügyvédek elítélését, akik politikai foglyok védelmét vállalták, valamint a biztonsági szolgálatok által a lakosság ellen elkövetett jogtalan cselekmények szándékos figyelmen kívül hagyását.
-----	---	--	--------------------------------------	---	---

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
67.	Kadzin, Raman Viktaravich Kadin, Roman Viktorovich	КАДЗІН, Раман Віктаравіч	КАДИН, Роман Викторович	Születési idő: 1977.7.17. Jelenlegi útlevelének száma: MP3260350	A motoros őrszolgálat fegyverellátási és műszaki ellátási részlegének parancsnoka. 2011 februárjában Luka- senko elnök díjjal jutal- mazta és elismerő levélben mértatta, amiért aktívan részt vett a 2010. december 19-i tüntetések elfolytásá- ban, és a parancsok végre- hajtásában.
68.	Kakunin, Aliak- sandr Aliaksandra- vich (Kakunin, Alia- xandr Aliaxandra- vich) Kakunin, Alek- sandr Aleksandra- vich (Kakunin, Alexandr Alexand- rovich) Alexander Alek- sandrovich Kakunin Alexander Alek- sandrovich Kakunin (Александр Александрович Какунин, Аляксандр, Аляксандравіч Какунін)	КАКУНИН Александр Александрович	КАКУНІН Аляксандр, Аляксандравіч	Cím: Исправительная колония № 2 213800, г. Бобруйск, ул. Сикорского, 1	A babrujszki IK-2 büntető- tábor parancsnoka. Fele- lősség terheli A. Szany- nyikov és A. Beljackij politikai foglyokkal szemben a babrujszki IK- 2 büntetőtáborban alkalma- zott embertelen bánásmó- dért. Felügyelete alatt ellenzéki aktivistákat kínzottak, megtagadták tőlük az ügyvédhez való jogot, és a büntetőtáborban magánzárkába helyezték őket. Kakunin nyomás alá helyezte A. Beljackijt és A. Szannikovot annak érdekében, hogy azok kegyelmi kérvényt írjanak alá.
69.	Kalach, Uladzimir Viktaravich Kalach, Vladimir Viktorovich	КАЛАЧ, Уладзімір Віктаравіч	КАЛАЧ, Владимир Викторович		A minszki területi és városi KGB vezetője és a minszki területi KGB korábbi veze- tőhelyettese. Felelősség terheli a KGB által a minszi civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.

▼ M22

▼ M19

71.	Kamarouskaya, Volha Paulauna [Kamarovszkaja, Volha Pavlavna] Komarovskaia, Olga Pavlovna [Komarovszkaja, Olga Pavlovna]	КАМАРОЎСКАЯ, Вольга Павлаўна	КОМАРОВСКАЯ, Ольга Павловна		A Minszki Városi Bíróság volt bírāja. Ülnökként elutasította az Andrej Szannikov korábbi elnökje- lölttel, továbbá az Irina
-----	--	---------------------------------	--------------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Kalip, Szergej Marcelév, Pavel Szeverinyec, Alekszandr Otrosczenkov, Dmitrij Novik, Alekszandr Molcsanov, Ilja Vasziljevics, Fjodor Mirzajanov, Oleg Gnedcsik, Vlagyimir Jerjomenok, Dmitrij Doronjin, Szergej Kazakov, Vlagyimir Loban, Vitalij Macukevics, Jevgenyij Szkret és Oleg Fedorkevics politikai és civil társadalmi aktivistákkal szembeni ítéletek elleni fellebbezéseket. E tárgyalások a büntetőeljárás törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentették.
72.	Kamisarau, Valery Mikalajevich [Kamiszarav, Valerij Mikalajevics] Komissarov, Valeri Nikolaevich [Komisszarov, Valerij Nyikolajevics]	КАМИСАРАЎ, Валерый Мікалаевіч	КОМИССАРОВ, Валерий Николаевич	Születési idő: 1953.1.24. Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина-Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírása. Tárgyalásvezető bíróként elutasította a Dmitrij Daskevics, Eduard Lobov, Alekszandr Otrosczenkov, Dmitrij Novik és Alekszandr Molcsanov politikai és civil társadalmi aktivistákkal szembeni ítéletek elleni fellebbezéseket. E tárgyalások a büntetőeljárás törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentették.

▼ M26

73.	Kanapliou, Uladzimir Mikalajevich Konoplev, Vladimir Nikolaevich	КАНАПЛІЕЎ, Уладзімір Мікалаевіч	КОНОПЛЕВ, Владимир Николаевич	Születési idő: 1954.1.3. Születési hely: Akulintsi (Akulinci), Mahiljovi terület Személyazonosító igazolvány száma: 3030154A124PB9 Cím: 220114, Filimonova Str., 55/2, Minsk, Belarus	Szoros kapcsolatban áll Lukasenko elnökkel, akivel a 80-as és különösen a 90-es években együtt dolgozott. A Nemzeti Olimpiai Bizottság elnökhelyettese (a bizottság elnöke Alekszandr Lukasenko).
-----	--	---------------------------------	-------------------------------	--	---

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					A Kézilabda-szövetség elnöke, 2014-ben újraválasztották. A Parlament alsóházának volt elnöke. A 2006-os elcsalt elnökségi választás egyik legfontosabb szereplője.

▼ M19

74.	Karovina, Natallia Uladzimirauna (Karovina, Natallia Uladzimirauna) [Karovina, Natallja Uladzimiravna] Korovina, Natalia Vladimirovna (Korovina, Natalya Vladimirovna) [Korovina, Natalja Vlagyimirovna]	КАРОВІНА, Наталля Уладзіміраўна	КОРОВИНА, Наталья Владимировна	Cím: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	Minszk város Fruzenszkij kerületi bíróságának bírāja. 2010–2012-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő vagy polgári tevékenységeket folytató következő képviselőire: a) 2012.9.18., Pavel Vinogradov, 12 nap börtönbüntetés; b) 2012.6.30., Mihasz Kosztka, 6 nap börtönbüntetés; c) 2011.6.30., Sztefan Szicko, 10 nap börtönbüntetés; d) 2011.6.30., Alekszandr Arapinovics, Dzanisz Juhnovszkij és Vlagyimir Cjarescsanka, 25 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (875 000 BLR); e) 2011.6.30., Julian Szaracsuk, 25 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (875 000 BLR); f) 2011.6.23., Szergej Sevcov, 8 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (280 000 BLR); g) 2010.12.20., Alekszandr Vaskevics, 10 nap börtönbüntetés; h) 2010.12.20., Ljeanyid Mjadzvedz, 10 nap börtönbüntetés. Több alkalommal is börtönbüntetéseket, illetve súlyospénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehér-orosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.
75.	Karpenka Ihar Vasilievich [Karpenka, Ihar Vasziljevics] Karpenko, Igor Vasilievich [Karpenko, Igor Vasziljevics]	КАРПЕНКА, Ігар Васільевіч	КАРПЕНКО, Игорь Васильевич	Születési idő: 1964.4.28. Születési hely: Novokuznyeck, Oroszország Cím: Минский городской исполнительный комитет пр-т Независимости 8, г. Минск	A rezsim párti Kommunista Párt főtitkára. Minszk város regionális választási bizottságának egykori vezetője, a parlament alsóházának korábbi tagja,

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					jelenleg Minszk polgármester-helyettese. Az elnökválasztásokra létrehozott regionális választási bizottság elnökeként közvetlenül felelős a nemzetközi választási normák megsértéséért, mindenekelőtt a 2006-os és a 2010-es elnökválasztáson Minszkben. Minszk város polgármester-helyetteseként ellenőrzése alatt tartja az ellenzéki rendezvények, a tüntetések és a felvonulások megrendezését, valamint a népszavazások és választások megszervezését és az azokkal kapcsolatos „ideológiai támogatást” is.

▼ **M22**

--	--	--	--	--	--

▼ **M19**

77.	Katsuba, Sviatlana Piatrouna [Kacuba, Szvjatlana Pjatrovna] Katsubo, Svetlana Petrovna [Kacubo, Szvetlana Petrovna]	КАЦУБА, Святлана Пятроўна	КАЦУБО, Светлана Петровна	Cím: 220010, г. Минск, ул. Советская, 11	A központi választási bizottság tagja. A központi választási bizottság tagjaként felelősség terheli a nemzetközi választási normáknak a 2010. december 19-i elnökválasztáson és a 2012. szeptemberi parlamenti választásokon való megsértéséért.
-----	--	---------------------------	---------------------------	--	--

▼ **M22**

78.	Kavaliou, Aliaksandr Mikhailovich (Kavaljov, Aljak-szandr Mihajlavics) Kovalev, Aleksandr Mikhailovich (Kovaljov, Alekszandr Mihajlovics)	КАВАЛЕЎ, Аляксандр Міхайлавіч	КОВАЛЕВ, Александр Михайлович		A horki büntetőtábor igazgatója. Felelősség terheli a fogvatartottakkal szembeni embertelen bánásmóddért, különösen Dmitrij Daskevics civil társadalmi aktivista (akit a 2010. december 19-i választások, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedések kapcsán zártak börtönbe) zaklatásáért és kínzásáért.
-----	--	-------------------------------	-------------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
79.	Kazak, Viktor Uladzimiravich [Kazak, Viktor Uladzimiravics] Kazak, Viktor Vladimirovich [Kazak, Viktor Vlagyimirovics]	КАЗАК, Віктар Уладзіміравіч	КАЗАК, Виктор Владимирович	Cím: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты „Правда”, 27	Minszk város Moszkovszkij kerületi bíróságának bírója. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án Szjarhej Arlov és Dzmitri Kreszik civil társadalmi aktivistát 12 napos, Valerija Nyadvickaja, Valjancina Buszko és Hanna Dajnyak civil társadalmi aktivistát pedig 10 napos börtönbüntetésre ítélte. 2010. december 27-én 10 napos börtönbüntetésre ítélte az „Ifjúsági Front” elnökhelyettesét a 2010. december 19-i tüntetésen való részvételéért. 2011. július 4-én és 7-én, 2011. november 8-án, valamint 2011. december 20-án több aktivistát ítelt börtönbüntetésre (Viktorija Bandarenka aktivistát 10 napra, Andrej Zaharevszki aktivistát 5 napra; Mihail Muszki és Raman Gricevics aktivistát 7 napra). A tárgyalásokat a büntető-eljárási törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlottak személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.

▼ M26

80.	Kazheunikau Andrey Kozhevnikov Andrey	КАЖЭЎНІКАЎ, Андрэй	КОЖЕВНИКОВ, Андрей		Minszk város Oktyabrszkij kerülete vizsgálóbizottságának vezetője. A Vlagyimir Nyekljajev és Vitalij Rimasevszkij korábbi elnökjelöltek, Andrej Dmitrijev, a Nyekljajev kampánycsapatába tartozó Alekszandr Feduta és Szergej Voznyak, valamint Anasztazia Polozsanka – az Ifjúsági Front
-----	--	-----------------------	-----------------------	--	---

▼ **M26**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					elnökhelyettese – ellen indított ügy korábbi ügyésze. Az általa előterjesztett vád egyértelműen politikai indíttatású volt, és egyértelműen sértette a büntető-eljárási törvénykönyv rendelkezéseit. A vád alapja a 2010. december 19-i események helytelen besorolása volt, amit sem a bizonyítékok, sem a tanúvallomások nem támasztottak alá.

▼ **M19**

81.	Kaziatka, Iury Vasilievich (Kaziatka, Yury Vasilievich) [Kazijatka, Jurij Vasziljevics] Koziatko, Iuri Vasilievich (Koziatko, Yuri Vasilievich) [Kozijatko, Jurij Vasziljevics]	КАЗИЯТКА, Юрий Васильевич	КОЗИЯТКО, Юрий Васильевич	Születési idő és hely: 1964.4.24., Breszt Cím: 220029, г. Минск, ул. Коммунистическая, 6	A Parlament felsőházának tagja; e pozícióra Alekszandr Lukasenka nevezte ki. A köztelevízió „Sztolicnoje Televidenije” nevű csatornájának vezérigazgatója, a „A világ képe” elnevezésű tévé-műsor írója és műsorvezetője. Az említett műsor a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elleni elnyomást elősegítő és jogosnak beállító állami propaganda eszköze. Az állami propagandagépezet a demokratikus ellenzéket és a civil társadalom tagjait megghamisított adatokat felhasználva következetesen negatív színben tünteti fel, és becsmérlően nyilatkozik róluk. Vasziljevics különösen tevékeny szerepet játszott ezen a téren a 2010. december 19-i és az azt követő békés tüntetések leverése után.
-----	--	---------------------------	---------------------------	---	---

▼ **M22**

--	--	--	--	--	--

▼ **M26**

83.	Kharyton, Aliaksandr Khariton, Aleksandr	ХАРЫТОН, Аляксандр	ХАРИТОН, Александр	Cím: 220004, г.Минск, ул. Коллекторная, 10 Министерство юстиции (10 Kollektornaya str.) BELARUS	Az igazságügyi minisztérium társadalmi szervezete-kért, pártokért és nem kormányzati szervezetekért felelős főosztályának magas rangú tanácsadója. 2001 óta aktív szerepet játszik a civil társadalom
-----	--	--------------------	--------------------	---	---

▼ **M26**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					és a demokratikus ellenzék elleni elnyomásban, ugyanis személyesen utasítja el az NGO-k és politikai pártok bejegyzé- sét, ami sok esetben ezek megszűnéséhez vezet.

▼ **M19**

84.	Khatkevich, Iauhen Viktaravich (Khatkevich, Yauhen Viktara- vich) [Hatkevics, Javhen Viktaravics] Khatkevich, Evgeni Viktorovich (Khatkevich, Yevgeni Viktoro- vich) [Hatkevics, Jevgeniy Viktoro- vics]	ХАТКЕВІЧ, Яўген Віктаравіч	ХАТКЕВИЧ, Евгений Викторович	Cím: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты „Правда”, 27	Minszk város Mosz- kovszkij kerületi bírósá- gának bírása. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevő- ivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án, 22-én és 27-én Alekszandra Szuszlava és Szvitlana Pankavec civil társadalmi aktivistát 10 napos, Fedar Maszljannikav és Mihasz Lebedz civil társadalmi aktivistát 12 napos, Zmicer Bandarcsuk, Arcem Dubszki és Mihasz Paske- vics civil társadalmi akti- vistát pedig 15 napos börtönbüntetésre ítélte. 2011, 2012 és 2013 folyamán héttől tizennégy napig terjedő büntetési intézkedésre ítélte más aktivistákat. A tárgyalásokat a büntető- eljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyér- telmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádoltak személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasz- nálásának.
-----	--	-------------------------------	------------------------------------	---	---

▼ **M22**

85.	Khmaruk, Siargei Konstantinovich (Hmaruk, Szjargej Kansztancinavics) Khmaruk, Sergei Konstantinovich (Khmaruk, Sergey Konstantinovich) (Hmaruk, Szergej Konsztantinyinovics)	ХМАРУК, Сяргей Канстанцінавіч	ХМАРУК, Сергей Константинович	Cím: Прокуратура г. Минска ул. Раковская 38	Minszk város ügyésze. A Breszti terület korábbi ügyésze. Felelősség terheli a civil társadalommal szembeni erőszakos fellépésért a 2010. decem- beri választásokat köve- tően. 2011 februárjában előlép- tették.
-----	---	----------------------------------	----------------------------------	---	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
86.	Khrobastau, Ulad- zimir Ivanavich [Hrobasztav, Ulad- zimir Ivanavics] Khrobostov, Vladimir Ivanovich [Hrobosztov, Vlagyimir Ivano- vics]	ХРОБАСТАЎ, Уладзімір Іванавіч	ХРОБОСТОВ, Владимир Иванович	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírája. Ülnökként eluta- sította a Vaszilij Parfenkov politikai és civil társadalmi aktivistával szembeni ítélet elleni fellebbezést. A tárgyalás a büntetőeljárás törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentette. 2012. január 24-én eluta- sította Alesz Beljackij fellebbezését a minszki Pervomajszkij kerületi bíróság által rá kirótt büntetés ellen, noha Beljackij tárgyalásának lefolytatása egyértelműen sértette a büntetőeljárás törvénykönyvet. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választá- sokat követő elnyomásnak, valamint a civil társada- lommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intéz- kedéseknek.
87.	Khrypach, Siarhei Fiodaravich [Hri- pacs, Szjarhej Fedaravics] Khripach, Sergei Fiodorovich [Hri- pacs, Szergej Fedorovics]	ХРЫПАЧ, Сяргей Федаравіч	ХРИПАЧ, Сергей Федорович	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírája. Tárgyalásvezető bíróként elutasította az Andrej Szannikov, Nyik- olaj Sztatkevics, Dmitrij Usz és Vlagyimir Nyek- lajev korábbi elnökjelöltek- kel, az Andrej Dmitrijev, Ilja Vasziljevics, Fjodor Mirzajanov, Oleg Gned- csik, Vlagyimir Jerjome- nok, Andrej Poznyak, Alekszandr Klaszkovszkij, Alekszandr Kvetkevics, Artyem Gribkov és Dmitrij Bulanov politikai és civil társadalmi aktivistákkal, továbbá ülnökként a Dmitrij Daskevics, Eduard

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Lobov, Alekszandr Otroscenkov, Dmitrij Novik és Alekszandr Molcsanov politikai és civil társadalmi aktivistákkal szembeni ítéletek elleni fellebbezéseket. E tárgyalások a büntetőeljárási törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentették.
88.	Khvainitskaya, Zhanna Anatolyeuna (Khvainitskaia, Zhanna Anatolieuna) [Hvajnickaja, Zsanna Anatoljevna] Khvoinitskaya, Zhanna Anatolyevna (Khvoinitskaia, Zhanna Anatolievna) [Hvojnickaja, Zsanna Anatoljevna]	ХВАЙНИЦКАЯ, Жанна Анатольеўна	ХВОЙНИЦКАЯ, Жанна Анатольевна	Cím: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Minszk város Zavodszkij kerületi bíróságának bírāja. 2011. május 27-én 8, 4 és fél, illetve 3 év börtönbüntetésre ítélte Ihar Alinevicsset, Nikolaj Dzjadokot és Alekszandr Franckevicsset. Továbbá pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2010.12.20., Adam Makarenka, 6 nap börtönbüntetés; b) 2010.12.20., Vlagyimir Bacsila, 30 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (1 050 000 BLR); c) 2010.12.20., Szergej Kukuljev, 10 nap börtönbüntetés; d) 2010.12.20., Alekszandr Asztafjev, 10 nap börtönbüntetés; e) 2010.12.20., Raman Jazerszkij, 10 nap börtönbüntetés; f) 2010.12.20., Darja Szapra-nyeckaja, 10 nap börtönbüntetés; g) 2010.12.20., Irina Ahejeva, 10 nap börtönbüntetés; h) 2010.12.20., Alekszandr Drahun, 10 nap börtönbüntetés; i) 2010.12.20., Tacjana Sambalava, 10 nap börtönbüntetés; j) 2010.12.20., Barisz Dzemizjuk, 10 nap börtönbüntetés; k) 2010.12.20., Alekszandr Kasszabuka, 10 nap börtönbüntetés. Több alkalommal is börtönbüntetéseket, illetve súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M26**

89.	Kisialiou, Anatol Siamionavich Kiselev, Anatoli Semenovich (Kiselyov, Anatoli Semyonovich)	КИСЯЛЕЎ, Анатоль Сяменавіч	КИСЕЛЕВ, Анатолий Семенович	Cím: Брестский областной комитет профсоюза работников государственных учреждений 224005, г. Брест, ул. К. Маркса, 19	A 2010. évi elnökválasztás során a Breszti terület regionális választási bizottságának az elnöke volt. A 2014. márciusi helyhatósági választások során a Breszti terület regionális választási bizottságának az elnöke volt. A rezsimpárti regionális szakszervezet vezetője. A regionális választási bizottság elnökeként felelős volt a nemzetközi választási normák megsértéséért a 2010. december 19-i elnökválasztás során, valamint felelősség terheli a Breszti területen 2014 márciusában lebonyolított helyhatósági választások során az eredmények meghamisításáért.
-----	---	----------------------------------	-----------------------------------	---	--

▼ **M22**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M19**

91.	Kochyk, Aliak-sandr Vasilyevich (Kochyk, Aliak-sandr Vasilievich) [Kocsik, Aljak-szandr Vasziljevics] Kochik, Aleksandr Vasilyevich (Kochik, Alexandr Vasilevich) [Kocsik, Alekszandr Vasziljevics]	КОЧЫК, Аляксандр Васільевіч	КОЧИК, Александр Васильевич	Cím: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk város Partizanszkij kerületi bíróságának bírója. 2010–2011-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.7.7., Javhen Revut, 8 nap börtönbüntetés; b) 2011.7.4., Kacjarina Nyikicenka, 5 nap börtönbüntetés; c) 2011.6.23, Zmicer Kazak, 28 napi elzárásnak megfelelő pénz-büntetés (980 000 BLR); d) 2010.12.20., Dzjanisz Dzjezidenka, 12 nap börtönbüntetés; e) 2010.12.20., Szergej Navumovics, 14 nap börtönbüntetés; f) 2010.12.20., Vszevalad Kavalenka, 15 napbörtönbüntetés; g) 2010.12.20., Dzjanisz Cupa, 15 nap börtönbüntetés; h) 2010.12.20., Szergej Makasin, 10 nap börtönbüntetés; i) 2010.12.20.,
-----	---	-----------------------------------	-----------------------------------	---	--

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Illja Zsahavec, 10 nap börtönbüntetés. Több alkalommal is börtönbüntetéseket vagy súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.
92.	Kolas, Alena Piatrovna [Kolasz, Alena Pjatrovna] Kolos, Elena Petrovna (Kolos, Yelena Petrovna) [Kolosz, Jelena Petrovna]	КОЛАС, Алена Пятроўна	КОЛОС, Елена Петровна	Cím: 220004, Беларусь, Минск, пр-т Победителей, 7 Информационно-аналитический центр	Az elnöki hivatal információs és analitikai központjának igazgatóhelyettese. A demokratikus ellenzék és a civil társadalom elleni elnyomást kiváltó, ösztönző és igazoló állami propaganda fontos forrása és közvetítője. Az állami propagandagépezet a demokratikus ellenzéket és a civil társadalom tagjait meghamisított adatokat felhasználva következetesen negatív színben tünteti fel, és becsmérlően nyilatkozik róluk.

▼ M22

93.	Konan, Viktor Aliaksandravich (Konan, Viktor Aljakszandravics) Konon, Viktor Aleksandrovich (Konon, Viktor Alekszandrovics)	КОНАН, Віктар Аляксандравіч	КОНОН, Виктор Александрович		Tevékenyen részt vett a fehérorosz demokrácia aláásásában. Helyettes főügyesként (2012-ig) betöltött korábbi szerepének köszönhetően – többek között 2010-ben is – ő felelt a főügyési hivatal által végzett, független és ellenzéki szervezetek ellen irányuló hírszerzési tevékenységekért, és ezekben közvetlenül részt is vett.
-----	--	-----------------------------	-----------------------------	--	---

▼ M26

94.	Kornau, Uladzimir Uladzimiravich Kornov, Vladimir Vladimirovich	КОРНАЎ, Уладзімір Уладзіміравіч	КОРНОВ, Владимир Владимирович	Cím: Суд Советского района г. Минска 220113, г. Минск, Логойский тракт, 3	Minszk város Szovjetszkij kerületi bíróságának vezetője, a minszki városi bíróság volt bírójaként ő engedélyezte Beljackij fellebbezésének elutasítását. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
-----	--	---------------------------------	-------------------------------	---	---

▼ **M26**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
95.	Korzh, Ivan Aliakseevich Korzh, Ivan Alekseevich	КОРЖ, Иван Аляксеевіч	КОРЖ, Иван Алексеевич	Cím: KGB Training Centre Бядулі 2, 220034, Мінск	Vezérőrnagy, a KGB képzési központjának kinevezett vezetője, a hrodnai területi KGB korábbi vezetője. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomása céljából a Hrodnai területen végzett tevékenységeikért.

▼ **M23**

--	--	--	--	--	--

▼ **M22**

97.	Krasheuski, Viktor (Krasevski, Viktor) Krashevski, Viktor (Krasevskij, Viktor)	КРАШЭЎСКІ, Віктар Уладзіміраўна	КРАШЕВСКИЙ, Виктор		Vezérezredes, a Védelmi Minisztérium hírszerzési osztályának (GRU) volt vezetője, a fehérorosz fegyveres erők helyettes vezérkari főnöke (2013. februárig). Felelősség terheli a hírszerző szolgálatok által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységeikért.
-----	---	------------------------------------	--------------------	--	--

▼ **M19**

98.	Krasouskaya, Zinaida Uladzimirauna (Krasouskaia, Zinaida Uladzimirauna) [Kraszovszkaja, Zinaida Uladzimiravna] Krasovskaya, Zinaida Vladimirovna (Krasovskaia, Zinaida Vladimirovna) [Kraszovszkaja, Zinaida Vlagyimirovna]	КРАСОЎСКАЯ, Зінаіда Уладзіміраўна	КРАСОВСКАЯ, Зинаида Владимировна	Cím: Суд Ленинского района города Минска ул. Семашко, 33 220027, г. Минск	Minszk város Leninszkij kerületi bíróságának bírja. 2010-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2010.12.20., Volha Kravcsuk, 30 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (1 050 000 BLR); b) 2010.12.20., Hanna Csaruhina, 30 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (1 050 000 BLR); c) 2010.12.20., Alena Dubovik, 15 nap börtönbüntetés; d) 2010.12.20., Alena Boldzina, 12 nap börtönbüntetés; e) 2010.12.20., Andrej Szirakvas, 15 nap börtönbüntetés; f) 2010.12.20., Nasztasszja Klimko, 12 nap börtönbüntetés; g) 2010.12.20., Viktor Kuvsinav, 15 nap
-----	--	--------------------------------------	-------------------------------------	---	--

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					börtönbüntetés. Több alkalommal is börtönbüntetéseket, illetve súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.

▼ M22

--	--	--	--	--	--

▼ M26

101.	Kryshtapovich, Leu Eustafievich (Kryshtapovich, Leu Yeustafievich) Krishtapovich, Lev Evstafievich (Krishtapovich, Lev Yevstafievich)	КРЫШТАПОВІЧ, Леў Еўстафьевіч	КРИШТАПОВИЧ, Лев Евстафьевич	Születési idő: 1949 Születési hely: Peka-lin, Szmaljavicsi járás, Minszki terület Cím: Научно-исследовательский отдел Белорусского государственного университета культуры Минск	Az Állami Kulturális és Művészeti Egyetem tudományos kutatóintézetének vezetője (2014 szeptemberéig). Az elnöki hivatal információs és analitikai központjának korábbi igazgatóhelyettese, amely a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elleni elnyomást ösztönző és igazoló állami propaganda egyik fő forrása.
------	--	------------------------------	------------------------------	---	---

▼ M22

--	--	--	--	--	--

▼ M19

103.	Kuklis, Mikalai Ivanovich [Kuklisz, Mikalaj Ivanavics] Kuklis, Nikolai Ivanovich [Kuklisz, Nyikolaj Ivanovics]	КУКЛІС, Мікалай Іванавіч	КУКЛИС, Николай Иванович	Cím: 220030 г. Минск, ул. Интернациональная, 22	Helyettes főügyész. Felelősség terheli a civil társadalom elleni erőszakos fellépésért a 2010. decemberi választásokat követően.
------	---	--------------------------	--------------------------	---	--

▼ M26

104.	Kuliashou, Anatol Nilavich Kuleshov, Anatoli Nilovich	КУЛЯШОЎ, Анатоль Нілавіч	КУЛЕШОВ, Анатолий Нилович	Születési idő: 1959.7.25. Születési hely: Ali-Bairamly, Azerbajdzsán Személyazonosító igazolvány száma: 3250759A066PB3 Cím: 220030 Minsk, K. Marx st. 3	Tanácsadó a FÁK Végre-hajtó Bizottságának a szervezett bűnözés, a terrorizmus és a kábítószer-elleni küzdelemmel, valamint a biztonság, illetve az új kihívások és fenyegetések területén folytatott együttműködéssel foglalkozó osztályán. Tevékenyen részt vesz Fehéroroszország civil társadalmának elnyomásában. Korábban belügyminiszterként ő volt azoknak a belügyminisztériumi csapatoknak a parancsnoka, amelyek brutálisan leverték a 2010. december 19-i békés tüntetést, és e szerepére láthatóan büszke volt. 2012 januárjában a tartalékos haderőhöz nevezték ki.
------	--	--------------------------	---------------------------	--	---

▼ **M26**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
105.	Kuzniatsou, Ihar Nikonavich Kuznetsov, Igor Nikonovich	КУЗНЯЦОЎ, Ігар Ніконавіч	КУЗНЕЦОВ, Игорь Никонович		Vezérőrmagy, a KGB képzési központjának volt vezetője, a KGB minszki területi és Minszk városi részlegének korábbi vezetője, a tartalékos haderőhöz kinevezve. A KGB személyzetének felkészítéséért és képzéséért felelős személyként felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységeikért. Korábbi tisztségeiből kifolyólag felelősség terheli a Minszk városban és a Minszki területen a KGB által végzett ugyanilyen elnyomó tevékenységeikért.

▼ **M24**

—

▼ **M19**

107.	Lapko, Maksim Fiodaravich [Lapko, Makszim Fjodaravics] Lapko, Maksim Fedorovich (Lapko, Maxim Fyodoro- vich) [Lapko, Maxim Fedorovics]	ЛАПКО, Максім Федаравіч	ЛАПКО, Максим Федорович	Cím: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk város Oktyabrszkij kerületi bíróságának bírāja. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án tíznapos börtönbüntetésre ítélte Raman Serbav és Vital Tracjaku civil társadalmi aktivistákat, tizenöt napos börtönbüntetésre Jurij Krilovics és Pavel Kavalenka civil társadalmi aktivistákat, Zmicer Kremennickit és Vlagyimir Jaromenakot, az „Ifjúsági Front” aktivistáit pedig tizennégy, illetve tizenöt napos börtönbüntetésre ítélte. 2012 folyamán tíztől tizenöt napig terjedő börtönbüntetésre ítélte más aktivistákat is, különösen az „Ifjúsági Front” aktivistáit. 2012. július 17-én tizenkét, illetve tizenöt napos börtönbüntetésre ítélte Raman Vasziljevét és Vlagyimir Jaromenakot.
------	--	----------------------------	----------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					A tárgyalásokat a büntető-eljárási törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlottak személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.
108.	Lapo, Liudmila Ivanauna (Lapo, Lyudmila Ivanauna; Lapo, Ludmila Ivanauna) [Lapo, Ljudmila Ivanavna] Lappo, Ludmila Ivanovna (Lappo, Liudmila Ivanovna; Lappo, Lyudmila Ivanovna) [Lappo, Ljudmila Ivanovna]	ЛАПО, Людміла Іванаўна	ЛАППО, Людмила Ивановна	Cím: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	Minszk város Fruzenszkij kerületi bíróságának bírja. 2010–2011-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.7.7., Mikalaj Meljanyec, 10 nap börtönbüntetés; b) 2011.6.30., Vlagyimir Saszcerik, 10 nap börtönbüntetés; c) 2011.6.30., Erik Zjakav, 10 nap börtönbüntetés; d) 2011.4.25., Nasztasszja Grinman, 25 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (875 000 BLR); e) 2010.12.20., Dzmitrij Nyikisin, 11 nap börtönbüntetés. 2012–2013-ban is több aktivistát ítelt különböző hosszúságú börtönbüntetésre. Több alkalommal is börtönbüntetéseket, illetve súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.

▼ M24

—

▼ M26

110.	Laptionak, Ihar Mikalaevich Laptionok, Igor Nikolaevich	ЛАПЦЕНАК, Ігар Мікалаевіч	ЛАПТЕНОК, Игорь Николаевич	Születési idő: 1947.8.31., Születési hely: Minsk (Minszk) Cím: 220034, г. Минск, ул. Фрунзе, 5	A rezsimpárti íróegyesület vezetőségének tagja. Felelős annak megszervezéséért és megvalósításáért, hogy az államilag ellenőrzött média meghamisított információkat terjeszt. Korábbi beosztásában – az információs miniszter helyetteseként – fontos szerepet játszott a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyomását elősegítő, támogató és
------	--	---------------------------	----------------------------	--	---

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					jogosnak beállító állami propaganda terjesztésében. Az állami propagandagépezet a demokratikus ellenzék és a civil társadalom tagjait meghamisított adatokat felhasználva következetesen kedvezőtlen színben tünteti fel, és becsmérlően nyilatkozik róluk.

▼ M19

111.	Lashyn, Aliaksandr Mikhailovich [Lasin, Aljakszandr Mihalavics] Lashin, Aleksandr Mikhailovich [Lasin, Alekszandr Mihajlovics]	ЛАШЫН, Аляксандр Міхайлавіч	ЛАШИН, Александр Михайлович	Cím: 220030 г. Минск, ул. Интернациональная 22	Helyettes főügyész, felelősség terheli a civil társadalom elleni erőszakos fellépésért a 2010. decemberi választásokat követően.
------	---	-----------------------------	-----------------------------	--	--

▼ M26

112.	Lazavik, Mikalai Ivanavich Lozovik, Nikolai Ivanovich	ЛАЗАВІК, Мікалай Іванавіч	ЛОЗОВИК, Николай Иванович	Születési idő: 1951.1.18. Nevinyany (Nyeviniany), Minszki terület (Невиняны Вилейского р-на Минской обл) Személyazonosító igazolvány száma: 3180151H004PB2 Cím: 220010, г.Минск, ул.Советская, 11	Fehéroroszország központi választási bizottságának titkára. 2000 óta – mindenekelőtt 2004-ben, 2006-ban, 2008-ban, 2010-ben, 2012-ben és 2014-ben – központi szerepet játszik a szabálytalan választások és népszavazások során végrehajtott csalásokban.
113.	Lemiaszonak, Anatol Ivanavich Lemeszenok, Anatoli Ivanovich	ЛЕМЯШОНАК, Анатоль Іванавіч	ЛЕМЕШЕНОК, Анатолий Иванович	Születési idő: 1947.5.14. Cím: 220013, г. Минск, ул. Б. Хмельницкого 10а	A rezsimpárti Fehérorosz Újságíró Szövetség elnöke. A Miniszterek Tanácsa által megjelentetett újság, a „Respublika” főszerkesztője. Beosztásánál fogva az állami propaganda egyik legfőbb és legbefolyásosabb képviselője a nyomtatott sajtóban. Támogatja és indokoltnak állítja be a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyomását, tagjaikat meghamisított adatokat felhasználva következetesen kedvezőtlen színben tünteti fel, és róluk becsmérlően nyilatkozik – különösen igaz ez a 2010. évi elnökválasztás utáni időszakra.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M22

114.	Liabedzik, Mikhail Piatrovich (Ljabed- zik, Mihail Pjatro- vics) Lebedik, Mikhail Petrovich (Lebe- gyik, Mihail Petro- vics)	ЛЯБЕДЗІК, Міхаіл Пятровіч	ЛЕБЕДИК, Михаил Петрович	Cím: Ул. Б.Хмельницького, 10 а, Минск, 220013	A 2010-es elnökválasztási kampány idején a központi választási bizottság vezető- jévé nevezték ki. A médi- ában folytatott választási kampány eljárásainak és szabályainak való megfelelés nyomon köve- téséért felelős felügyelőbi- zottság vezetőjének első helyetteseként (2014. január 21-én újraválasztot- ták) aktív szerepet játszott a rezsimnek a 2010-es és 2012-es választási kampány során folytatott propagandájában. Az elnöktől 2011. október 26- án megkapta a „Franzisk Skorina” érdemrendet. 2012 szeptemberében megtagadta, hogy a független média tagjai is részt vegyenek a felügyelő- bizottság munkájában. A „Szovjetszkaja Belarusz”, az elnöki hivatal által megjelentetett és az állami propaganda legfőbb eszközének számító újság első helyettes szerkesztője. Kormánybarát politika forrása, meghamisítja a tényeket és méltatlan észrevételeket tesz a Fehér- oroszsorszámban a demokra- tikus ellenzékkel és a civil társadalommal szemben jelenleg zajló folyamatok kapcsán, azokat szisztema- tikusan kedvezőtlen színen tünteti fel és leki- csinylően szól róluk; külö- nösen ez volt a helyzet a 2010. évi elnökválasztást követően.
115.	Liaskouski, Ivan Anatolievich (Ljaszkovszki, Ivan Anatoljevics) Leskovski, Ivan Anatolievich (Leszkovszkij, Ivan Anatoljevics)	ЛЯСКОЎСКІ, Іван Анатольевіч	ЛЕСКОВСКИЙ, Иван Анатольевич		A homeli területi KGB volt vezetője és a homeli KGB korábbi vezetőhelyet- tese. Felelősség terheli a KGB által a civil társa- dalom és demokratikus ellenzék elnyomása céljából a Homeli területen végzett tevékenységekért. Nem megfelelő magatartá- sáért az elnök 2014. április 2-án eltávolította poszt- járól.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M26

116.	Liushtyk, Siarhei Anatolievich (Lyushtyk, Siarhey Anatolyevich) Liushtyk, Sergei Anatolievich (Lyushtyk, Sergey Anatolyevich)	ЛЮШТЫК, Сяргей Анатольевич	ЛЮШТЫК, Сергей Анатольевич	Cím: Суд Первомайского района г. Минска 220012, г. Минск, ул. Толбухина, 9	Minszk város Pervomajszkij kerületi bíróságának bírása. 2010–2011-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.7.14, Vitalij Sztruj, 10 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (35 000 BLR); b) 2011.7.4., Pavel Salamic-kij, 10 nap börtönbüntetés; c) 2010.12.20., Tacjana Szikirickaja, 10 nap börtönbüntetés; d) 2010.12.20., Julija Drancsuk, 13 nap börtönbüntetés; e) 2010.12.20., Mikalaj Lapko, 12 nap börtönbüntetés; f) 2010.12.20., Vadzim Pramatorav, 12 nap börtönbüntetés. Több alkalommal is börtönbüntetéseket, illetve súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért. 2012. július 24-én, még a szankciós listára való felvételét követően is „rosszhiszemű huliganizmus” vádjával pénzbüntetést szabott ki Andrej Molcsan ellenzéki aktivistára, akit két rendőr súlyosan megvert.
117.	Lomats, Zianon Kuzmich Lomat, Zenon Kuzmich	ЛОМАЦЬ, Зянон Кузьміч	ЛОМАТЬ, Зенон Кузьмич	Születési idő: 1944.1.27., Karabani, Minszki terület	Tevékenyen részt vett a fehérorosz demokratikus rendszer aláásásában. Korábban az állami ellenőrző bizottság elnöke volt (2010. december 28-ig), és emiatt ő volt az egyik legfontosabb szereplője Alesz Beljackij – az egyik legismertebb emberjogi védő, a Vjaszna fehéroroszországi emberjogi

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					szervezet vezetője, az FIDH alelnöke – ügyének. A. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
118.	Lapatka, Aliaksandr Aliaksandrovich (Lapatka, Aliaxandr Aliaxandrovich) Lopatko, Aleksandr Aleksandrovich (Lopatko, Alexandr Alexandrovich)	ЛОПАТКО Аляксандр Аляксандравіч	ЛАПАТКА Аляксандр Аляксандравіч	Cím: Исправительная колония № 9 213410, г. Горки, ул. Добролюбова, 16	A horki IK-9 büntetőtábor parancsnoka. Felelősség terheli a D. Daskevicszel szemben alkalmazott embertelen bánásmódért, a Daskevicszel szemben elkövetett kínzásokat és a jogi képviselőhez való jogának a megtagadását is beleértve. Lopatko kulcspozíciót töltött be abban a büntetőtáborban, ahol Daskevicset fogva tartották, és ahol a politikai foglyokkal (így Daskevicszel) szemben pszichés nyomásgyakorlást alkalmaztak (alvásmegvonást és magánzárkát is ideértve).
119.	Lukashenka, Aliaksandr Ryhoravich Lukashenko, Aleksandr Grigorievich	ЛУКАШЭНКА, Аляксандр Рыгоравіч	ЛУКАШЕНКО, Александр Григорьевич	Születési idő: 1954.8.30. Születési hely: Kopyś (Kopisz), Vicebszki terület Cím: Резиденция Президента Республики Беларусь г. Минск, ул.Кирова, д. 43	A Fehérorosz Köztársaság elnöke.

▼ M22

120.	Lukashenka, Dzmitry Aliaksandravich (Lukashenka Dzmitrij Aljakszandravics) Lukashenko, Dmitri Aleksandrovich (Lukashenko Dmitrij Alekszandrovics)	ЛУКАШЭНКА, Дзмітрый Аляксандравіч	ЛУКАШЕНКО, Дмитрий Александрович	Születési idő: 1980.3.23. Cím: President's Sports Club 220029, г. Минск, ул. Старовиленская, 4.	Üzletember, aktívan részt vesz a Lukashenko családot érintő pénzügyi műveletekben. Az elnöki sportklub elnöke.
------	--	---	--	--	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M26**

121.	Lukashenka, Viktor Aliaksandravich Lukashenko, Viktor Aleksandro- vich	ЛУКАШЭНКА, Віктар Аляксандравіч	ЛУКАШЕНКО, Виктор Александрович	Születési idő: 1975.11.28. Cím: Администрация президента Республики Беларусь 220016, Минск, Маркса 38	Az elnök tanácsadója nemzetbiztonsági kérdések- ben. 2013 májusában apja a káliumkarbonát-kivitellel foglalkozó fehérorosz- országi bizottság társfelügye- lőjévé nevezte ki. Apja egyik legközelebbi munka- társaként kulcsfontosságú szerepet játszik a demokra- tikus ellenzék és a civil társadalom ellen végrehaj- tott elnyomó intézkedések meghozatalában. Az állami biztonsági tanács kulcs- embereként felelős a demokratikus ellenzék és a civil társadalom ellen irányuló elnyomó intézke- dések koordinálásáért, ideértve mindenekelőtt 2010. december 19-i tüntetés erőszakos leverését is.
122.	Lukomski, Aliak- sandr Valiantsina- vich Lukomski, Aleksandr Valenti- novich	ЛУКОМСКИ, Аляксандр Валянцінавіч	ЛУКОМСКИЙ, Александр Валентинович	Születési idő: 1971.8.12. Személyazonosító igazolvány száma: 3120871A074PB7	Minszk város belügymi- nisztériuma különleges alakulatának parancsnoka. Ő vezette azokat a csapato- kat, amelyek leverték a 2010. december 19-i békés tüntetést, amiért 2011 februárjában kitünte- tést és az érdemeit méltató levelet kapott Lukashenko elnöktől. 2011 júniusában az általa vezetett csapatok békés polgárok ellen alkalmaz- tak erőszakot Minszk- ben. A parancsnoksága alatt álló alakulat 2014. május 7-én külön elismer- ésben részesült a belügyminisztériumtól.
123.	Lutau Dzmitry Mikhailavich [Lutav Dzmitrij Mihajlavics] Lutov Dmitri Mikhailovich (Lutov Dmitry Mikhailovich) [Lutov, Dmitrij Mihajlovics]	ЛУТАЎ, Дзмітрый Міхайлавіч	ЛУТОВ, Дмитрий Михайлович		A próbaidő megsértése miatt két év és egy hónap börtönbüntetésre ítélt Szjarhej Kavalenka perének ügyésze. Szergej Kavalenkát korábban felfüggesztett börtönbün- tésre ítélték, mivel az ellenzéki mozgalom szim- bolumát, egy fehér-vörös- fehér lobogót tüzött ki egy karácsonyfára Vicebszkben. Az ezt köve- tően az ügyben eljáró bíró

▼ **M19**

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					által kiszabott büntetés a büntett jellegéhez képest aránytalanul szigorú volt, és nem állt összhangban a fehérorosz büntető törvénykönyvvel. Az ügyész tetteivel közvetlenül megsértette Fehéroroszországnak az emberi jogokkal kapcsolatos nemzetközi kötelezettségeit.

▼ **M26**

124.	Makej, Uladzimir Uladzimiravich (Makey, Uladzimir Uladzimiravich) Makej, Vladimir Vladimirovich (Makey, Vladimir Vladimirovich)	МАКЕЙ, Уладзімір Уладзіміравіч	МАКЕЙ, Владимир Владимирович	Születési idő: 1958.8.5. Hrodnai terület Személyazonosító igazolvány száma: 3050858A060PB5 Cím: Külügyminisztérium (Ministry of Foreign Affairs) ул.Ленина, 19, Минск 220030	Külügyminiszter, az elnöki hivatal korábbi vezetője. Az elnöki hivatal vezetőjeként, őt tartották a rezsim második legbefolyásosabb emberének, ezért felelős a 2008-as és 2010-es elcsalt választások megszervezéséért és azt követően a békés tüntetők elleni erőszakos fellépésért.
------	--	--------------------------------------	------------------------------------	---	---

▼ **M19**

125.	Maladtsova, Tatsiana [Malad- cova, Taccjana] Molodtsova, Tatiana [Molod- cova, Tatjana]	МАЛАДЦОВА, Таццяна	МОЛОДЦОВА, Татьяна		Minszk város Frunzenszkij kerületének ügyésze, Alekszandr Otroscsenkov, Alekszandr Molcsanov és Dmitrij Novik ügyében járt el. Felelősség terheli a civil társadalom képviselőivel szembeni politikai indíttatású közigazgatási és büntetőjogi szankciók végrehajtásáért.
------	--	-----------------------	-----------------------	--	---

▼ **M24**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M26**

127.	Maslakou, Valery Anatolievich Maslakov, Valeri Anatolievich	МАСЛАКОЎ, Валерый Анатольевіч	МАСЛАКОВ, Валерий Анатольевич	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	A KGB katonai kémelhárítási hivatalának vezetője. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.
------	--	-------------------------------------	-------------------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
128.	Mazouka Anzhali Mikhailauna [Mazovka Anzsali Mihajlavna] Mazovka Anzhali Mikhailovna [Mazovka, Anzsali Mihajlovna]	МАЗОЎКА, Анжэліка Міхайлаўна	МАЗОВКА, Анжелика Михайловна	Cím: Суд Советского района г. Минска 220113, г. Минск, Логойский тракт, 3	Minszk város Szovjetszkij kerületi bíróságának bírāja. 2010–2011-ben börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.7.14., Alekszandr Busszel, 10 nap börtönbüntetés; b) 2011.7.14., Szergej Krukovszkij, 8 nap börtönbüntetés; c) 2011.7.14., Jahor Kancin, 10 nap börtönbüntetés; d) 2011.7.7., Vecsaszlav Szuhanosszik, 8 nap börtönbüntetés; e) 2010.12.21., Andrej Nyanahav, 15 nap börtönbüntetés; f) 2010.12.20., Ihar Miszlivec, 15 nap börtönbüntetés; g) 2010.12.20., Alekszej Vilkin, 12 nap börtönbüntetés; h) 2010.12.20., Paval Haritonav, 12 nap börtönbüntetés. Több alkalommal is börtönbüntetéseket szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.
129.	Mazouka, Kiryl Viktoravich [Mazovka, Kiril Viktoravics] Mazovka, Kirill Viktorovich [Mazovka, Kirill Viktorovics]	МАЗОЎКА, Кірыл Віктаравіч	МАЗОВКА, Кирил Викторович	Születési idő: 1979	A Daskevics-Lobov-ügy ügyésze. Az ügy végén Dmitrij Daskevicset és Eduard Lobovot, a Molodoj Front (Ifjúsági Front) aktivistáit „huliganizmus” vádjával több év börtönbüntetésre ítélték. Daskevics és Lobov bebörtönzésének valódi oka az volt, hogy tevékenyen részt vettek a 2010. decemberi választási kampányban, melynek során az ellenzék egyik jelöltjét támogatták.

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M24**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M21**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M22**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M26**

133.	Miklashevich, Piotr Piatrovich Miklashevich, Petr Petrovich	МІКЛАШЭВІЧ, Пётр Пятровіч	МИКЛАШЕВИЧ, Петр Петрович	Születési idő: 1954.10.18. Születési hely: Kosuta (Koszuta), Minszki terület Cím: ul. Gvardeiskaya, 16- 17	Az alkotmánybíróság elnöke, korábbi főügyész. Aktívan részt vesz a civil társadalom és a demokra- tikus ellenzék elnyomásá- ban. Korábbi minőségében, 2004 és 2008 között ő volt az egyik legfontosabb szereplője a demokratikus ellenzék és a civil társa- dalom elleni elnyomásnak. Az alkotmánybíróságba történt 2008-as kinevezése óta hűen hajlja végre a rezsim elnyomó politikáit, és hagyja jóvá az elnyo- mást célzó jogszabályokat, még akkor is, ha azok tartalmilag alkotmányelle- nsek.
------	--	------------------------------	------------------------------	---	---

▼ **M19**

134.	Mitrakhovich, Iryna Aliakseeuna [Mitrachovics, Irina Aljakszejevna] Mitrakhovich, Irina Aleksseevna [Mitra- hovics, Irina Alek- szejevna]	МІТРАХОВІЧ, Ірына Аляксееўна	МИТРАХОВИЧ, Ирина Алексеевна	Cím: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk város Oktyabrszkij kerületi bíróságának bírāja. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevő- ivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án 15 napos börtönbüntetésre ítélte Aleh Jasztrucev és Mark Mecjalkov civil társadalmi aktivistát. 2011. július 7-én Edvard Bajda és Andrej Racolka civil társadalmi aktivistát 10 napos, Arcem Sztarikav civil társadalmi aktivistát pedig 12 napos börtönbüntetésre ítélte néma tüntetésben való részvételért. A tárgyalá- sokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezé- seinek egyértelmű megsér- tésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználá- sának.
------	--	---------------------------------	---------------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M26

135.	Morozau, Viktar Mikalaevich Morozov, Viktor Nikolaevich	МАРОЗАЎ, Віктар Мікалаевіч	МОРОЗОВ, Виктор Николаевич	Cím: Прокуратура Гродненской области г.Гродно, 230012, ул.Доватора, 2а	A Hrodnai terület ügyésze. Felelősség terheli a civil társadalommal szembeni, a 2010. decemberi választá- sokat követő erőszakos fellépésért.
136.	Motyl, Tatsiana Iaraslavauna (Motyl, Tatsiana Yaraslavauna) Motyl, Tatiana Iaroslavovna (Motyl, Tatyana Yaroslavovna)	МОТЫЛЬ, Тацяна Яраславаўна	МОТЫЛЬ, Татьяна Ярославовна	Cím: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты „Правда”, 27	Minszk város Mosz- kovszkij kerületi bírósá- gának bírāja. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevő- ivel szembeni bírósági fellépésben. 2011. január 10-én Julian Miszjukevi- cset, az Ifjúsági Front akti- vistáját 12 napos, 2011. január 21-én Uszevalad Sasarin politikai aktivistát 9 napos, 2011. január 31- én pedig Cimafej Atrans- csankav civil társadalmi aktivistát ugyancsak 9 napos börtönbüntetésre ítélte. Ezen túlmenően – a poli- tikai foglyok melletti kiállítás jegyében megrende- zett akcióban való részvé- telükért – Mihail Macke- vics emberjogvédőt 2010. december 27-én 10 napos, Valer Szjadov civil társa- dalmi aktivistát pedig 2011. január 20-án 12 napos börtönbüntetésre ítélte. Közvetlenül részt vett továbbá 2011-ben a civil társadalmi aktivis- tákkal szembeni bírósági fellépésben. 2011. július 4-én, illetve 7-én 10 napos börtönbüntetésre ítélte Anton Gliniszi, illetve Andrej Ignacsik aktivistát. Emellett közvet- lenül részt vett 2012-ben a politikai aktivisták elleni bírósági fellépésben.

▼ M26

Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
				2012. február 22-én 10 napos börtönbüntetésre ítélte Pavel Vinogradov neves politikai aktivistát, akit ezenfelül 2012. április 10-én két évre preventív rendőri felügyelet alá is helyezett. 2012. március 23-án 5 napos börtönbüntetésre ítélte Mihasz Kosztka és Anasztaszja Sulejka politikai aktivistát, „A közösségi hálózatokon megvívott forradalom” elnevezésű kezdeményezés tagjait. 2012. április 21-én Anasztaszja Sulejka aktivistát újabb 10 napos börtönbüntetésre ítélte. 2012. május 24-én, 25-én és 26-án Uladzimir Jaromenak, Zmicer Krementecki és Raman Vasziljev aktivistát – az „Ifjúsági Front” tagjait – 10, 10, illetve 12 napos börtönbüntetésre ítélte. 2012. június 22-én 15 napos börtönbüntetésre ítélte Paval Szverdlov újságíró, az „Euroradio” munkatársát. 2012. július 18-án 10 napos börtönbüntetésre ítélte Kacjarina Halickaja aktivistát. 2012. november 8-9-én Uladzimir Jaromenak és Raman Vasziljev aktivistát – az „Ifjúsági Front” tagjait – 15 napos börtönbüntetésre ítélte. 2013. május 7-én 12 napos börtönbüntetésre ítélte Alekszandr Jarasevics aktivistát. A tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					bizonyítékok és tanúvallo- mások felhasználásának. 2014. augusztus 6-án Oleg Korol aktivistát bírósági eljárás nélkül 10 nap admi- nisztratív őrizetbe vételre ítélte, kijelentve: „Tudom, hogy beismeri a bűnös- ségét.”
137.	Navumau, Ulad- zimir Uladzimira- vich Naumov, Vladimir Vladimirovich	НАВУМАЎ, Уладзімір Уладзіміравіч	НАУМОВ, Владимир Владимирович	Születési idő: 1956.2.7. Születési hely: Smolensk (Szmo- lenszk, Oroszország)	Nem tett lépéseket az 1999–2000-ben Fehér- oroszországban eltűnt Jurij Zaharenko, Viktor Goncsar, Anatolij Kraszovszkij és Dmitrij Zavadszkij máig megoldatlan ügyének kivizsgálására. Korábban belügyminiszter és az elnök biztonsági szolgál- tának vezetője volt. Egész- ségügyi okokból történő 2009. április 6-i nyugdíjba vonulásáig belügyminisz- terként felelős volt a békés tüntetések leverésé- ért. Az elnökség jóvoltából lakáshoz jutott a vezetők drozdi lakónegyedében Minszkben. Lukasenka elnök 2014 októberében az érdemrend III. fokoza- tával tüntette ki.

▼ M19

138.	Nazaranka, Vasil Andreyevich [Nazaranka, Vaszil Andrejevics] Naza- renko, Vasili Andreevich [Naza- renko, Vaszilij Andrejevics]	НАЗАРАНКА, Васіль Андрэевіч	НАЗАРЕНКО, Василий Андреевич	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírája. Tárgyalásvezető bíróként elutasította a Vaszilij Parfenkov politikai és civil társadalmi aktivis- tával, továbbá ülnökként a Dmitrij Daskevics és Eduard Lobov politikai és civil társadalmi aktivis- tákkal szembeni ítéletek elleni fellebbezéseket. E tárgyalások a büntetőeljá- rási törvénykönyv egyér- telmű megsértését jelentet- ték.
139.	Niaskrasava, Alena Tsimafeeuna [Nyakraszava, Alena Cimafe- jevna] Nekrasova, Elena Timofeevna (Nekrasova, Yelena Timofeyevna) [Nyekraszova, Jelena Tyimofejev- na]	НЯКРАСАВА, Алена Цімафееўна	Некрасова, Елена Тимофеевна	Cím: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Minszk város Zavodszkij kerületi bíróságának bírája. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetések résztvevő- ivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án 15 napos börtönbüntetésre ítélte

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Taccjana Grecsanikava, Alekszandr Baranov, Jevhen Carikav, Marina Pavluszkaja és Andrej Zjaljoni civil társadalmi aktivistát. 2011. július 4-én és 7-én, továbbá 2011. október 6-án több aktivistát ítelt börtönbüntetésre (Kacjarina Davidzik, Javgue-nyija Kamarova és Aleh Bazsok aktivistát 10 napra, Jan Melnikav aktivistát pedig 5 napra). A tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.

▼ M24

▼ M22

▼ M26

142.	Padabed, Iury Mikalaevich (Padabed, Yury Mikalaevich) Podobed, Iuri Nikolaevich (Podobed, Yuri Nikolaevich)	ПАДАБЕД, Юрый Мікалаевіч	ПОДОБЕД, Юрий Николаевич	Születési idő: 1962.3.5. Születési hely: Slutsk (Szluck, Minszki terület) Cím: ul. Beruta, 15-62 (2 korp) Személyazonosító igazolvány száma: 3050362A050PB2 Útlevélszám: MP2272582	A biztonsági szolgálat vezetője Jurij Csizs Triple elnevezésű holdingtársaságában, korábban a belügyminisztérium különleges egységének vezetője. A belső tömegoszlató csapatok parancsnokaként közvetlenül felelős békés tüntetések erőszakos leveréséért (mindenekelőtt 2004-ben és 2008-ban), és azokban közvetlenül is részt vett.
------	--	--------------------------	--------------------------	--	---

▼ M22

▼ M24

▼ M22

146.	Paulichenka, Dzmitry Valerievich (Pavlicsenka, Dzmitrij Valerjevics) Pavlichenko, Dmitri Valerievich (Pavlichenko, Dmitriy Valeriyevich) (Pavlicsenko, Dmitrij Valerijevics)	ПАЎЛІЧЭНКА, Дзмітрый Валер'евіч	ПАВЛИЧЕНКО, Дмитрий Валериевич	Születési idő: 1966 Születési hely: Vitebsk Cím: Белорусская ассоциация ветеранов спецподразделений войск МВД „Честь” 220028, Минск Маяковского, 111	Kulcsfontosságú szerepet játszott Jurij Zaharenko, Viktor Goncsar, Anatolij Kraszovszkij és Dmitrij Zavadszkij máig megoldatlan eltűnésében 1999-2000-ben Fehér-oroszországban. A belügyminisztérium különleges reakálási egységének (SOBR) korábbi vezetője. Üzletember, a belügyminisztérium keretein belül létrejött, a belügyminisztérium különleges erőinél szolgáló veteránok egyesületének tiszteletbeli elnöke.
------	---	---------------------------------	--------------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M22

--	--	--	--	--	--

▼ M26

148.	Piakerski, Aleh Anatolievich Pekarski, Oleg Anatolievich	ПЯКАРСКИ, Алег Анатольевич	ПЕКАРСКИЙ, Олег Анатольевич	Személyazonosító igazolvány száma: 3130564A041PB9	Tevékenyen részt vesz Fehéroroszország civil társadalmának elnyomásában. A belügyminiszter korábbi első helyettesként (2012 decemberéig) felelősség terheli a civil társadalommal szembeni, a 2010. decemberi választásokat követő erőszakos fellépésért. A tartalékos haderő ezredese.
------	---	----------------------------	-----------------------------	---	---

▼ M24

--	--	--	--	--	--

▼ M26

152.	Praliaskouski, Aleh Vitoldavich Proleskovski, Oleg Vitoldovich (Proleskovsky, Oleg Vitoldovich)	ПРАЛЯСКОЎСКИ, Алег Вітольдавіч	ПРОЛЕСКОВСКИЙ, Олег Витольдович	Születési idő: 1963.10.1. Születési hely: Zagorsk (Zagorszk) (Sergijev Posad [Szer-gijev Poszad]/Oroszország)	Volt információs miniszter (2014 júniusában távozott hivatalából), korábban az elnöki hivatal vezető-helyettese, az elnöki hivatal ideológiai igazgató-ságának vezetője, valamint az elnöki hivatal elemző és információs központjának igazgatója volt. Az állami propaganda és a rezsim ideológiai támogatásának egyik legfontosabb forrása és közvetítője. Előléptették miniszterré, és azóta élénk propagandis-tája és támogatója a rezsim által a demokratikus ellenzék és a civil társadalom ellen végrehajtott tetteknek.
------	---	--------------------------------	---------------------------------	---	--

▼ M19

153.	Pratasavitskaia, Natallia Uladzimirauna [Prataszavickaja, Natallja Uladzimiravna] Protosovitskaia, Natalia Vladimirovna (Protosovitskaya, Natalia Vladimirovna) [Protosovitskaya, Natalya Vladimirovna] [Protosovickaja, Natalja Vlagyimirovna]	ПРАТАСАВІЦКАЯ, Наталля Уладзіміраўна	ПРОТОСОВИЦКАЯ, Наталья Владимировна	Cím: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk Oktyabrszkij kerületi bíróságának bírója. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án tíznapos börtönbüntetésre ítélte Szergej Sevcsenka, Kacjarina Szledzevszkaja és Alekszandra Csemiszava civil társadalmi aktivistákat, Javhen Mironav, Ihar Macuta, Illja Lapcev, Mihail Korzun és Vital Muraskevics civil társadalmi aktivistákat pedig
------	---	--------------------------------------	-------------------------------------	--	--

▼ M19

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					tizenöt napos börtönbüntetésre. 2011. január 13-án 15 napos börtönbüntetésre ítélte Andrej Pohobut kiváló újságíró. 2011. október 31-én 10 napos börtönbüntetésre ítélte Volha Bandarenka aktivistát. 2013. március 26-án 10 napos börtönbüntetésre ítélte Ihar Szimirov aktivistát. A tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.
154.	Putsyla, Uladzimir Ryhoravich (Putsyla, Uladzimir Ryhoravich) [Pucila, Uladzimir Rihoravics] Putsilo, Vladimir Grigorievich (Putsilo, Vladimir Grigoryevich) [Pucilo, Vlagyimir Grigorjevics]	ПУЦЫЛА, Уладзімір Рыгоравіч (ПУЦЫЛА, Уладзімір Рыгоравіч)	ПУЦІЛО Владимир Григорьевич		A legfelsőbb bíróság bírāja. A Minszki Városi Bíróság mint legfelsőbb grémium korábbi elnökeként és bírájaként ő felügyeli az Elsőfokú Bíróság által meghozott és a Fellebbviteli Bíróság által megerősített ítéletek végrehajtását 1) a nemzetközi közösség által is elismert Pavel Szeverinyec ügyében, akit politikai fogolyként börtönöztek be, amiért a fehérórosz Kereszténydemokrata Párt létrehozására irányuló szervezőbizottságban társelnöki szerepet vállalt, és a 2010-es választásokon Vitalij Rimasevskij elnökjelölt kampánymenedzsere volt; valamint 2) Alekszandr Otróscsenkov korábbi politikai fogoly ügyében, aki a 2010-es választásokon Andrej Szannyikov elnökjelölt sajtótitkára volt. Pucila elutasította a büntetőeljárás törvényt egyértelműen sértő két ítélet ellen benyújtott keresetet.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M22

155.	Pykina, Natallia Mikhailauna (Pykina, Natalia Mikhailauna) (Pikina, Natalja Mihajlavna) Pikina, Natalia Mikhailovna (Pykina, Natalya Mikhailovna) (Pikina, Natalja Mihajlovna)	ПЫКИНА, Наталля Міхайлаўна	ПЫКИНА, Наталья Михайловна	Születési idő: 1971.4.20. Születési hely: Rakov Cím: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Felelősség terheli a civil társadalom képviselőivel szembeni politikai indíttatású közigazgatási és büntetőjogi szankciók végrehajtásáért. A Partizanszki kerületi bíróság bírója; ő foglalkozott a Lihovid-üggyel. 2011. március 29-én Lihovidot, a Szabadságért Mozgalom egyik aktivistáját 3 és fél év börtönbüntetésre ítélte. Jelenleg a minszki Partizanszkij kerületi bíróság elnökhelyettese.
------	---	----------------------------	----------------------------	---	---

▼ M26

156.	Radzkou, Aliak-sandr Mikhailovich Radkov, Aleksandr Mikhailovich	РАДЗЬКОЎ, Аляксандр Міхайлавіч	РАДЬКОВ, Александр Михайлович	Születési idő: 1951.7.1. Születési hely: Votnia (Botnya), Mahiljovi terület Személyazonosító igazolvány száma: 3010751M102PB0	Lukaszenka elnök volt tanácsadója (2015. május 18-tól), az elnöki hivatal vezetőjének első helyettese, korábbi oktatási miniszter. Bezáratta az Európai Humanista Egyetemet, elrendelte az ellenzéki hallgatók erőszakos elnyomását, és erőszakkal kényszerítette a hallgatókat arra, hogy a rezsimre szavazzanak. Aktív szerepet játszott a 2008-as, 2010-es és 2012-es elcsalt választások megszervezésében, valamint a 2008-as és 2010-es választásokat követő békés tüntetések résztvevői elleni erőszakos fellépésben. Nagyön közeli kapcsolatban áll Lukasenka elnökkel. Ő a vezetője a Bjelaja Rusznak, a rezsim fő ideológiai és politikai szervezetének.
------	---	--------------------------------	-------------------------------	---	---

▼ M22

157.	Rakhmanava, Maryna Iurievna (Rahmanava, Marina Jurjevna) Rakhmanova, Marina Iurievna (Rahmanova, Marina Jurjevna)	РАХМАНАВА, Марына Юр'еўна	РАХМАНОВА, Марина Юрьевна	Születési idő: 1970 Születési hely: Hrodna	A központi választási bizottság tagja és a hrodnai területi helyhatóság lakossági megkeresésekkel foglalkozó osztályának vezetője. A központi választási bizottság tagjaként felelős a nemzetközi választási normáknak a 2010. december 19-i elnökválasztáson és a 2012. szeptemberi parlamenti választásokon való megsértéséért.
------	--	---------------------------	---------------------------	---	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
158.	Ravinskaia, Tatsiana Uladzimi- rauna (Ravinskaya, Tatsiana Uladzimi- rauna) [Ravinsz- kaja, Taccjana Uladzimiravna] Revinskaia, Tatiana Vladimirovna (Revinskaya, Tatiana Vladimi- rovna; Revinskaya, Tatyana Vladimi- rovna) [Revinsz- kaja, Tatjana Vlagyimirovna]	РАВИНСКАЯ, Таццяна Уладзіміраўна	РЕВИНСКАЯ, Татьяна Владимировна	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírája Minszk város Pervo- majszkij kerületi bírósá- gának korábbi bírása. 2011. április 27-én két év börtönre ítélte Dmitrij Bandarenkát, az Andrej Szannikov korábbi elnökje- lölt által indított „Európai Fehéroroszország” elneve- zésű polgári kampány koordinátorát. A tárgyalást a büntetőeljárás törvény- könyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.

▼ **M22**

--	--	--	--	--	--

▼ **M24**

--	--	--	--	--	--

▼ **M26**

161.	Rusak, Viktor Uladzimiravich Rusak, Viktor Vladimirovich	РУСАК, Віктар Уладзіміравіч	РУСАК, Виктор Владимирович	Születési idő: 1955.5.4. Születési hely: Minsk (Minszk) Cím: Палата представителей Национального собрания Республики Беларусь 220010, Республика Беларусь, г. Минск, ул. Советская, 11	A parlament alsóházának tagja, a nemzetbiztonsági állandó bizottság elnök- helyettese, a nemzetbizton- sági bizottság vezető- helyettese. A KGB gazda- sági biztonsággal foglal- kozó hivatalának korábbi vezetője. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.
------	---	--------------------------------	-------------------------------	--	--

▼ **M19**

162.	Rybakou, Aliaksei Vasilievich (Rybakov, Aliaksey Vasil- ievich) [Ribakov, Aljakszej Vaszilje- vics] Rybakov, Aleksei Vasilievich (Rybakov, Alexey Vasilievich) [Riba- kov, Alekszej Vasziljevics]	РЫБАКОЎ, Аляксей Васільевіч	РЫБАКОВ, Алексей Васильевич	Születési idő: 1966.7.31. Cím: Ul. Yesenina 31- 1-104, Minsk Útleveleszám: MP2937413	A legfelsőbb bíróság bírája. Minszk Mosz- kovszkij kerületi bírósá- gának korábbi bírása, jelenleg a legfelsőbb bíróság bírása. Öt és fél év börtönbüntetésre ítélte Alekszandr Kazulin korábbi elnökjelöltet, amiért 2006 márciusában tüntetések szervezett az elcsalt választások elleni tiltakozásul.
------	---	-----------------------------------	-----------------------------------	---	--

▼ **M19**

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					A tárgyalást a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette.

▼ **M26**

163.	Saikouski Valeri Yosifavich Saikovski Valeri Yosifovich	САЙКОЎСКИ, Валерыі Іосіфавіч	САЙКОВСКИЙ, Валерий Иосифович	Születési idő: 1977 Cím: 220035 Minsk, ul. Saperov. 7	2012. januárjában a vizsgálóbizottság minszki részlegének vezetőhelyettesévé nevezték ki. A minszki Pervomajszkij Körzet ügyészeként részt vett Alesz Beljackij, az egyik legismertebb emberjogi védő, a Vjaszna fehéróroszországi emberjogi szervezet vezetője, az FIDH alelnöke perének tárgyalásában. Az ügyész által a perben előterjesztett vád nyilvánvalóan politikai indíttatású volt, és egyértelműen sértette a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseit. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
------	--	---------------------------------	-------------------------------------	--	--

▼ **M21**

--	--	--	--	--	--

▼ **M19**

165.	Sanko Ivan Ivanavich [Szanko, Ivan Ivanavics] Sanko Ivan Ivanovich [Szanko, Ivan Ivanovics]	САНЬКО, Иван Іванавіч	САНЬКО, Иван Иванович	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Őrnagy, a KGB magas rangú nyomozója. Az általa vezetett nyomozások során több esetben meghamisított bizonyítékokat használtak fel a KGB minszki fogvatartási központjában az ellenzéki aktivisták ellen, a választásokat követő 2010. december 19-i minszki tiltakozó tüntetés leverése után. Tetteivel a tisztességes tárgyaláshoz való
------	--	--------------------------	--------------------------	--	--

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					jog megtagadása miatt egyértelműen megsértette az emberi jogokat, valamint Fehéroroszország nemzetközi kötelezettségeit.

▼ M26

166.	Sauko, Valery Iosifavich Savko, Valeri Iosifovich	САЎКО, Валерыі Іосіфавіч	САВКО, Валерий Иосифович	Cím: 230023 Hrodna, vul. Ozheshko, 1	A rezsimpárti szakszervezetek hrodnai szervezetének vezetője. A 2010. évi elnökválasztás és a 2014. márciusi helyhatósági választások során a Hrodnai terület regionális választási bizottságának az elnöke volt. A regionális választási bizottság elnökeként felelős a nemzetközi választási normák megsértéséért a 2010. december 19-i elnökválasztás során, valamint felelősség terheli a Hrodnai területen 2014. márciusában lebonyolított helyhatósági választások során az eredmények meghamisításáért.
167.	Shaeu, Valiantsin Piatrovich (Shayeu, Valyantsin Piatrovich) Shaev, Valentin Petrovich (Shayev, Valentin Petrovich)	ШАЕЎ Валянцін Пятровіч	ШАЕВ, Валентин Петрович	Cím: 220034 Minsk, vul. Frunze, 19	A Biztonsági Tanács tagja, a vizsgálati bizottság vezetője és korábbi vezetőhelyettese, korábban a Homeli terület regionális bizottságának ügyésze. Felelősség terheli a civil társadalommal szembeni erőszakos fellépésért a 2010. decemberi választásokat követően.
168.	Shahrai, Ryta Piatrouna Shagrai, Rita Petrovna	ШАГРАЙ, Рэнта Пятроўна	ШАГРАЙ, Рита Петровна	Cím: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Minszk város Zavodszkij kerületi bíróságának elnöke (2014 óta), Minszk város Partizanszkij kerületi bíróságának korábbi elnökhelyettese, Minszk város Oktyabrszkij kerületi bíróságának korábbi bírāja. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án Alesz Szobal, Makszim Hrisel és Kasztancin Csufisztav civil társadalmi aktivistát 10 napra, Szjarhej Kardimon civil társadalmi aktivistát

▼ M26

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					pedig 15 napos börtönbüntetésre ítélte. 2011. július 7-én 13 napos börtönbüntetésre ítélte Artur Zavharonij aktivistát. 2012. október 12-én 5 napos börtönbüntetésre ítélte Aleh Korban és Uladimir Szjarhejev aktivistát. A tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.
169.	Shamionau Vadzim Iharavich Shamenov Vadim Igorevich (Shamyonov Vadim Igorevich)	ШАМЁНАЎ, Вадзім Ігаравіч	ШАМЁНОВ, Вадим Игоревич	Cím: Исправительная колония № 17 213004, г. Шклов, ул. 1-я Заводская д. 8	Százados, a sklovi IK-17 büntetőtábor operatív egységének vezetője. A politikai foglyokra azzal gyakorolt nyomást, hogy megtagadta a levelezéshez való jogukat, és fenyegetésekkel igyekezett valloásra kényszeríteni őket. Közvetlenül felelős a politikai foglyok és az ellenzéki aktivisták emberi jogainak megsértéséért, mivel kegyetlenül, embertelenül és megszégyenítően bánt velük, vagy ilyen büntetéseket szabott ki rájuk. Tetteivel közvetlenül megsértette Fehéróroszországnak az emberi jogokkal kapcsolatos nemzetközi kötelezettségeit.

▼ M19

170.	Shastakou Maksim Aliaksandravich (Shastakou Maxim Aliaksandravich) [Sasztakov, Makszim Alekszandravics] Shestakov, Maksim Aleksandrovich (Shestakov, Maxim Alexandrovich) [Sesztakov, Makszim Alekszandrovics]	ШАСТАКОЎ, Максім Александравіч	ШЕСТАКОВ, Максим Александрович		A minszki Pervomajszkij kerületi bíróságon a Beljackijjal szembeni ügyet előadó ügyész, miután Beljackij kérvényt nyújtott be a bírósághoz a fogva tartásával kapcsolatban. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
------	---	--------------------------------	--------------------------------	--	--

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M22

171.	Shchurok, Ivan Antonovich (Scsu- rok, Ivan Antona- vics) Shchurok, Ivan Antonovich (Scsu- rok, Ivan Antono- vics)	ШЧУРОК, Иван Антонавіч	ЩУРОК, Иван Антонович		A központi választási bizottság tagja és a vicebszki területi önkormányzat oktatási főosztályának vezetője. A központi választási bizottság tagjaként felelős a nemzetközi választási normáknak a 2010. december 19-i elnökválasztáson és a 2012. szeptemberi parlamenti választásokon való megsértéséért.
------	--	---------------------------	--------------------------	--	--

▼ M26

173.	Sheiman, Viktor Uladzimiravich (Sheyman, Viktor Uladzimiravich) Sheiman, Viktor Vladimirovich (Sheyman, Viktor Vladimirovich)	ШЭЙМАН, Віктар Уладзіміравіч	ШЕЙМАН, Виктор Владимирович	Születési idő: 1958.5.26. Születési hely: Hrodnai terület Cím: Управление Делами Президента ул. К.Маркса, 38 220016, г. Минск	Az elnöki hivatal irányítási osztályának vezetője. Felelős Jurij Zaharenko, Viktor Goncsar, Anatolij Kraszovszkij és Dmitrij Zavadszkij máig megoldatlan 1999-2000-i fehéroroszországi eltűnéséért. Fehéroroszország biztonsági tanácsának korábbi titkára. Jelenleg az elnök különleges tanácsadója.
174.	Shastakou, Iury Valerievich (Shastakou, Yury Valerievich) Shestakov, Iuri Valerievich (Shestakov, Yuri Valerievich)	ШАСТАКОЎ, Юрый Валер'евіч	ШЕСТАКОВ, Юрий Валерьевич	Cím: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты „Правда”, 27	Minszk város Moszkovszkij kerületi bíróságának bírása és elnök-helyettese. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án és 27-én 10 napos börtönbüntetésre ítélte Ilja Vasziljevics, Nadzeja Csajuhova, Taccjana Radzeckaja, Szjarhej Kanapackij és Volha Damarad civil társadalmi aktivistát. 2011. december 20-án elítélte Szjarhej Kanapackij aktivistát a 2010. december 19-i tüntetés leveréséről való megemlékezésért. A tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlottak személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.

▼ **M26**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
175.	Shuhaeu, Siarhei Mikhailavich (Shuhayeu, Siarhei Mikhailavich) Shugaev, Sergei Mikhailovich (Shugayev, Sergey Mikhailovich))	ШУГАЕЎ, Сяргей Михайлавіч	ШУГАЕВ, Сергей Михайлович	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	A KGB kémelhárítási osztályának vezetője, a KGB kémelhárítási tanácsának korábbi vezető-helyettese. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.

▼ **M19**

176.	Shved, Andrei Ivanovich [Sved, Andrej Ivanavics] Shved, Andrei Ivanovich (Shved, Andrej Ivanovich) [Sved, Andrej Ivanovics]	ШВЕД, Андрэй Іванавіч	ШВЕД, Андрей Иванович		Az állami jogi szaktanácsadó bizottság vezetője. A vizsgálati bizottság korábbi vezetőhelyettese, korábban főügyész-helyettes és a vizsgálati osztály vezetője. A KGB kérésére 2011-ben ő kezdeményezte az Alesz Beljackij – az egyik legismertebb emberi jogvédő, a Vjaszna fehér-oroszországi emberjogi szervezet vezetője, az FIDH alelnöke – ellen indított vizsgálatot. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
------	---	-----------------------	-----------------------	--	---

▼ **M26**

177.	Shykarou, Uladzislau Aleksandra-vich Shikarov, Vladislav Aleksandrovich	ШЫКАРОЎ, Уладзіслаў Александравіч	ШИКАРОВ, Владислав Александрович	Cím: Суд Железнодорожного района города Витебска 210001, г. Витебск, ул. Кирова,16	Vicebszk város Zseleznodorozsnyiji kerületi bíróságának bírója. Fellebbezési tárgyalásukon több tüntetőt is elítélt, annak ellenére, hogy az Elsőfokú Bíróság nem találta bűnösnek őket. Felelősség terheli a civil társadalom képviselőivel – többek között
------	--	-----------------------------------	----------------------------------	--	--

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Szjarhej Kavalenka politikai aktivistával – szembeni politikai indíttatású közigazgatási és büntetőjogi szankciók végrehajtásáért.

▼ M19

178.	Shylko, Alena Mikalaеuna [Silko, Alena Mikalajevna] Shilko, Elena Nikolaevna (Shilko, Yelena Nikolaevna) [Silko, Jelena Nyikolajevna]	ШЫЛЬКО, Алена Мікалаеўна	ШИЛЬКО, Елена Николаевна	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírása; Minszk város Moszkovszkij kerületi bíróságának korábbi bírása. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetések résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án, 24-én és 30-án börtönbüntetésre ítélte Ihar Sersan civil társadalmi aktivistát (12 napra), Zmicer Surhaj civil társadalmi aktivistát (10 napra) és Franak Vjacorka civil társadalmi aktivistát (12 napra). 2012. január 24-én elutasította Alesz Beljackij fellebbezését a minszki Pervomajszkij kerületi bíróság által rá kirótt büntetés ellen, noha Beljackij tárgyalásának lefolytatása egyértelműen sértette a büntetőeljárás törvénykönyvet. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek. Silko a tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.
------	--	-----------------------------	-----------------------------	--	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M26**

179.	Siankevich, Eduard Aliaksandravich Senkevich, Eduard Aleksandrovich	СЯНЬКЕВІЧ, Эдуард Аляксандравіч	СЕНЬКЕВИЧ, Эдуард Александрович	Születési idő: 1952.4.15. Születési hely: Slonim (Szlonyim), Hrodnai terület Cím: Палата представителей Национального собрания Республики Беларусь 220010, Республика Беларусь, г. Минск, ул. Советская, 11	A parlament alsóházának tagja, az állandó jogi bizottság vezetőhelyettese, a Mahiljovi terület korábbi ügyésze. Felelősség terheli a civil társadalommal szembeni erőszakos fellépésért a 2010. decem- beri választásokat követő- en.
180.	Siarheenka, Ihar Piatrovich Sergeenko, Igor Petrovich (Sergeyenko, Igor Petrovich)	СЯРГЕЕНКА, Ігар Пятровіч	СЕРГЕЕНКО, Игорь Петрович	Születési idő: 1963.1.14. Születési hely: Stolitsa (Sztolica), Vicebszki terület Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	A KGB vezetőjének első helyettese, a mahiljovi területi KGB korábbi veze- tője. Felelősség terheli a KGB által a civil társa- dalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából a Mahiljovi terü- leten és az országban másutt végzett tevékeny- ségeikért.

▼ **M19**

181.	Simakhina, Liubou Siarheeuna [Szima- hina, Ljubov Szjar- hejevna]Simakhina, Liubov Sergeevna [Szimahina, Ljubov Szergejevna]	СИМАХІНА, Любоў Сяргееўна	СИМАХИНА, Любовь Сергеевна	Cím: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты „Правда”, 27	Minszk város Mosz- kovszkij kerületi bírósá- gának bírása. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetések résztvevő- ivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án 12 napos börtönbüntetésre ítélte Szergej Barzukov civil társadalmi aktivistát. 2011. november 8-án 7 napos börtönbüntetésre ítélte Pavai Szergej civil társadalmi aktivistát. A tárgyalásokat a büntetőeljá- rási törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallo- mások felhasználásának.
------	--	------------------------------	-------------------------------	---	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
182.	Simanau Aliak- sandr Anatolievich [Szimanav, Aljak- sandr Anatolje- vics] Simonov Alek- sandr Anatolievich [Sziponov, Alek- sandr Anatolje- vics]	СИМАНАЎ, Аляксандр Анатольевіч	СИМОНОВ, Александр Анатольевич	Születési idő: 1952, Brahin, Homeli terület Személyazonosító igazolvány száma: 3100552C033PB6	Korábbi igazságügyminisz- ter-helyettes, a bírói kar, az ideológia és az ítélet- végrehajtás ellenőrzésének felelőse. Feladatai közé tartozik a bírói kar felügye- lete és ellenőrzése. Fele- lősség terheli a fehérorosz Igazságügyi Minisztérium és a bírói kar szerepéért és fellépéséért, amelyek a lakosság elnyomásának fő eszközei, mégpedig abból kifolyólag, hogy biztosítja az állami propaganda terjesztését a bírói karban, és gondoskodik arról, hogy a bírói kar olyan dönté- seket hozzon, amelyek összhangban állnak a rezsim elnyomó jellegével, illetve amelyek szándé- kosan figyelmen kívül hagyják a biztonsági szol- gálatok által a lakosság ellen elkövetett jogtalan cselekményeket.
183.	Simanouski Dmitri Valerevich [Szi- manovszki, Dmitrij Valerjevics] Simanovski Dmitri Valerievich [Szi- manovszkij, Dmitrij Valerije- vics]	СИМАНОЎСКІ, Дмітрый Валер'евіч	СИМАНОВСКИЙ, Дмитрий Валериевич		A minszki Pervomajszkij kerületi bíróság ügyésze. Ő foglalkozott Dmitrij Bondarenko ügyével. Az általa előterjesztett vád egyértelműen politikai indíttatású volt, és egyér- telműen sértette a büntető- eljárási törvénykönyv rendelkezéseit. A vád alapja a 2010. december 19-i események helytelen besorolása volt, amit sem a bizonyítékok, sem a tanúvallomások nem támasztottak alá.

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M26**

184.	Sirenka, Viktor Ivanovich Sirenko, Viktor Ivanovich	СІРЭНКА, Віктар Іванавіч	СИРЕНКО, Виктор Иванович	Születési idő: 1962.3.4. Születési hely: Borisov (Boriszov), Minszki terület Személyazonosító igazolvány száma: 3040362B062PB7 Útlevélszám: MP2249974 (a kibo- csátás dátuma: 2007.3.30.) Cím: ул. Лобанка, 81, кв. 19, 220000, г. Минск	A Minszki terület kormányzóhelyettese (2015 januárja óta), Minszk város egészségügyi ellátással foglalkozó bizott- ságának volt elnöke és a minszki sürgősségi kórház korábbi fősebesze. Nem lépett fel Nyekljajev elnök- jelölt elhurcolása ellen, akit súlyosan összevert álla- potban szállítottak 2010. december 19-én a minszki sürgősségi kórházba, és együttműködött az isme- retlen elkövetőkkel azáltal, hogy nem értesítette a rendőrséget. A rendőrség értesítése elmulasztásának köszönhetően előléptették. Minszk város egészségügyi ellátással foglalkozó bizott- ságának elnökeként fele- lősség terhelte azért, hogy felügyelte a foglalkozás- egészségügyi intézmények használatát az emberi jogokat megsértő cselek- mények során.
------	--	--------------------------	--------------------------	--	--

▼ **M22**

185.	Sivakau, Iury Leanidavich (Siva- kau, Yury Leani- davich) (Szivakav, Jurij Leanyidavics) Sivakov, Iury (Yurij, Yuri) Leonidovich (Szi- vakov, Jurij Leonyidovics)	СІВАКАЎ, Юрый Леанідавіч	СИВАКОВ, Юрий Леонидович	Születési idő: 1946.8.5. Születési hely: Onory, Sakhalin Region Cím: Белорусская ассоциация ветеранов спецподразделений войск МВД „Честь” 220028, Минск Маяковского, 111	Megszervezte Jurij Zaha- renko, Viktor Goncsar, Anatolij Kraszovszkij és Dmitrij Zavadszkij máig megoldatlan eltűntetését 1999-2000-ben Fehérorosz- országban. Korábban idegenforgalmi és sportügyi miniszter, belügyminiszter, valamint az elnöki hivatal vezetőhelyettese volt.
------	---	--------------------------	--------------------------	--	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M23**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M26**

187.	Slizheuski, Aleh Leandavich Slizhevski, Oleg Leonidovich	СЛІЖЭЎСКИ, Алег Леанідавiч	СЛИЖЕВСКИЙ, Олег Леонидович	Születési idő: 1972.8.16. Születési hely: Hrodna Cím: 220004, г.Минск, ул. Коллекторная, 10 Министерство юстиции (10 Kollektornaya str.) 220004 Minsk BELARUS	Igazságügyi miniszter, a központi választási bizottság tagja, korábban az igazságügyi miniszté- rium társadalmi szerveze- tekkel és politikai pártokkal foglalkozó rész- legének vezetője. A központi választási bizottság tagjaként fele- lősség terheli a nemzetközi választási normáknak a választásokon 2007 óta sor kerülő megsértéséért. Az igazságügyi minisztéri- umban betöltött pozíciója és a bírói kar felett gyakor- olt irányítás követke- ztében aktív szerepet játszik a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomásában azáltal, hogy megtagadja NGO-k és politikai pártok bejegy- zését, ami sok esetben ezek megszűnéséhez vezet.
188.	Smalenski, Mikalai Zinouevich Smolenski, Nikolai Zinovievich	СМАЛЕНСКИ, Мікалай Зіноўевiч	СМОЛЕНСКИЙ, Николай Зиновьевич		A Független Államok Közössége terrorizmus- ellenes központjának veze- tőhelyettese, a KGB veze- tőjének a személyzeti ügyekért és a személyzet feladatainak szervezéséért felelős korábbi helyettese. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.

▼ **M22**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M19**

190.	Stsiapurka, Ulad- zimir Mikhailavich [Szcjapurka, Ulad- zimir Mihajlavics] Stepurko, Vladimir Mikhailovich [Sztepurko, Vlagyimir Mihajlo- vics]	СЦЯПУРКА, Уладзімір Міхайлавiч	СТЕПУРКО, Владимир Михайлович	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírája. Tárgyalásvezető bíróként elutasította az Irina Kalip, Szergej Marce- lev, Pavel Szeverinyec, Dmitrij Bondarenko, Dmitrij Doronyin, Szergej Kazakov, Vlagyimir Loban, Vitalij Macukevics,
------	---	--------------------------------------	-------------------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					Jevgenyij Szkret és Oleg Fedorkevics politikai és civil társadalmi aktivistákkal szembeni ítéletek elleni fellebbezéseket. E tárgyalások a büntetőeljárás törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentették. 2012. január 24-én elutasította Alesz Beljackij fellebbezését a minszki Pervomajszkij kerületi bíróság által rá kirótt büntetés ellen, noha Beljackij tárgyalásának lefolytatása egyértelműen sértette a büntetőeljárás törvénykönyvet. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
191.	Stuk, Aliaksei Kanstantsinavich [Sztuk, Aljakszej Kansztancinavics] Stuk, Aleksei Konstantinovich (Stuk, Alexey Konstantinovich) [Sztuk, Alekszej Konsztantinyinovics]	СТУК, Аляксей Канстанцінавіч	СТУК, Алексей Константинович	Születési idő: 1959 Cím: 220030 г. Минск, ул. Интернациональная 22	Főügyész helyettes. 2007–2008-ban ő indított eljárásokat a független média, újságírók és ellenzéki pártok ellen. Ő engedélyezte KGB-hivatalnokoknak a házkutatást a „Radio Racija” és az „ERB” rádióállomásoknál, a „Belsat” televíziósatornánál, a Belarusz Népfront és a „Backavscsina” elnevezésű NGO hrodnai irodájában, valamint 17 újságíró lakásán.

▼ M19

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
192.	Sukharenka, Stsi- apan Mikalaevich [Szuharenka, Szcjapan Mikalaje- vics] Sukhorenko Stepan Nikolaevich [Szuhorenko, Sztyepan Nyikola- jevics]	СУХАРЭНКА, Сцяпан Мікалаевіч	СУХОПЕНКО, Степан Николаевич	Születési idő: 1957.1.27. Születési hely: Zdudi- csi, Homeli terület Cím: A Fehérórosz Köztársaságnak az Örmény Köztársá- ságban működő nagy- követsége Jereván	A fehérórosz külügymi- nisztérium nagykövete, a KGB korábbi elnöke. 2006-ban megfenyegette a békés tüntetőket a demonstrációkat megelő- zően, az elcsalt választá- sokat követően pedig főszerepet vállalt a demok- ratikus ellenzék és a civil társadalom elnyomásában. Kezdeményezője volt a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyo- mását célzó jogszabálymó- dosításoknak és új törvé- nyeknek.
193.	Sukhau Dzmitri Viachaslavovich (Sukhau Dzimitry Vyachaslavovich) [Szuhav, Dzmitri Vjacszaslavavics] Sukhov Dmitri Vyacheslavovich (Sukhov Dmitry Viacheslavovich) [Szuhov, Dmitrij Vjacszaslavavics]	СУХАЎ, Дзмітрі Вячаслававіч	СУХОВ, Дмитрий Вячеславович	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Alezredes, a KGB katonai kémelhárítási részlegének tagja. Hamis bizonyítékok felhasználásával és fenye- getéssel kényszerített vallo- másra ellenzéki aktivistákat a KGB minszki fogvatar- tási központjában a válasz- tásokat követő 2010. december 19-i minszki tiltakozó tüntetés leverése után. Közvetlenül felelős volt a politikai foglyok és az ellenzéki aktivisták alapvető emberi jogainak megsértéséért, mivel túlzott erőszakot alkalmazott velük szemben. Tetteivel közvetlenül megsértette Fehéróroszországnak az emberi jogokkal kapcso- latos nemzetközi kötele- zettségeit.
194.	Svistunova, Vali- antsina Mikalaevna (Svistunova, Valyantsina Mika- layevna) [Svizztu- nova, Valjancina Mikalajevna] Svis- tunova, Valentyina Nikolaevna (Svis- tunova, Valentyina Nikolajevna) [Svizztunova, Valentyina Nyik- olajevna]	СВІСТУНОВА, Валянціна Мікалаеўна	СВИСТУНОВА, Валентина Николаевна	Cím: Суд Центрального района г. Минска 220030, г. Минск, ул. Кирова, 21	Minszk város központi kerületi bíróságának bírása. 2010–2011-ben börtönbün- tetéseket szabott ki a civil társadalom békés tünteté- sekben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.7.21., Volha Bandarenka, 10 nap

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					börtönbüntetés; b) 2011.7.21., Volha Ruszkaja, 11 nap törtönbüntetés; c) 2010.12.20., Sztanyiszlav Marcsik, 15 nap törtönbüntetés; d) 2010.12.20., Alekszandr Sztancsik, 10 nap törtönbüntetés; e) 2010.12.20., Szergej Anyankov, 10 nap törtönbüntetés. 2013. március 26-án pénzbüntetést szabott ki Alekszandr Jarasevics aktivistára. Több alkalommal is törtönbüntetéseket szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.

▼ **M21**

--	--	--	--	--	--

▼ **M26**

196.	Talstashou, Aliaksandr Alehovich Tolstashov, Aleksandr Olegovich	ТАЛСТАШОЎ, Аляксандр Алегавіч	ТОЛСТАШОВ, Александр Олегович	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Az alkotmányos rend védelmével és a terrorizmus elleni küzdelemmel foglalkozó KGB-hivatal vezetője. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.
------	---	-------------------------------------	-------------------------------------	--	---

▼ **M22**

--	--	--	--	--	--

▼ **M21**

--	--	--	--	--	--

▼ **M26**

201.	Traulka Pavel Traulko Pavel	ТРАУЛЬКА, Павел	ТРАУЛЬКО, Павел	Cím: 220034, г. Минск, ул. Фрунзе, 5	Alezredes, a KGB katonai kémelhárítási egységének korábbi operatív irányítója (jelenleg a fehérorosz vizsgálóbizottság sajtószolgálatának vezetője). Hamis bizonyítékok felhasználásával és fenyegetéssel kényszerített vallomásra ellenzéki aktivistákat a KGB minszki fogvatartási központjában a választásokat követő 2010. december 19-i minszki
------	--------------------------------	--------------------	--------------------	--	--

▼ M26

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					tiltakozó tüntetés leverése után. Közvetlenül felelős volt a kegyetlen, embertelen és megszégyenítő bánásmódot és büntetéseért, valamint a tisztességes tárgyaláshoz való jog megtagadásáért. Tetteivel közvetlenül megsértette Fehérországnak az emberi jogokkal kapcsolatos nemzetközi kötelezettségeit.
202.	Trutka, Iury Igorevich (Trutka, Yury Igorevich) Trutko, Iury (Yurij, Yuri) Igorevich	ТРУТКА, Юрый Ігаравіч	ТРУТКО, Юрий Игоревич	Cím: Исправительная колония № 2 213800, г. Бобруйск, ул. Сикорского, 1 Ul. Sikorskogo 1 213800 Bobruisk	A babrujszki IK-2 büntetőtábor parancsnokhelyettese. Felelősség terheli A. Szannyikov és A. Beljackij politikai foglyokkal szemben a babrujszki IK-2 büntetőtáborban alkalmazott embertelen és kegyetlen bánásmódot. Felügyelete alatt ellenzéki aktivistákat kínoztak, megtagadták a jogi képviselőhöz való jogukat, és a büntetőtáborban magánzárkába helyezték őket. Trutko nyomás alá helyezte A. Beljackijt és A. Szannyikovot annak érdekében, hogy kegyelmi kérvényt írjanak alá.

▼ M24

▼ M26

204.	Tsertsel, Ivan Stanislavavich Tertel, Ivan Stanislavovich	ЦЕРЦЕЛЬ, Іван Станіслававіч	ТЕРТЕЛЬ, Иван Станиславович	Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	A KGB gazdasági bűncselekményekért és korrupcióellenes küzdelemért felelős vezetőhelyettese. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységeikért.
------	--	-----------------------------	-----------------------------	--	---

▼ M22

▼ M19

206.	Tupik, Vera Mikhailauna [Tupik, Vera Mihajlavna] Tupik, Vera Mikhailovna [Tupik, Vera Mihajlovna]	ТУПІК, Вера Міхайлаўна	ТУПИК, Вера Михайловна	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дуніна-Марцінкевіча, 1	A Minszki Városi Bíróság bírása. Minszk város Leninszkij kerületi bíróságának korábbi elnökhelyettese és bírása. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetések résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án Natallja Vasziljevics civil társadalmi aktivistát 15 napos, Kacjarina Parfilijeva, Alekszandr Petnickij és Svetlana Raszljakova civil társadalmi aktivistát pedig
------	--	------------------------	------------------------	--	--

▼ **M19**

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					10 napos börtönbüntetésre ítélte. 2011 júliusa folyamán tíznapos börtönbüntetésre ítélt más aktivistákat. A tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.

▼ **M26**

207.	Tushynski Ihar Heraninavich Tushinski Igor Geroninovich	ТУШЫНСКИЙ, Ігар Геранінавіч	ТУШИНСКИЙ, Игорь Геронинович	Cím: 220004, г. Минск, ул. Коллекторная, 10 Министерство юстиции (10 Kollektornaya str. 220004 Minsk) BELARUS	Igazságügyminiszter-helyettes, a gazdasági kérdésekkel kapcsolatos jogalkotási és szabályozási aktusokat kidolgozó intézmények jogi támogatásának felelőse. Felelősség terheli a fehérórosz Igazságügyi Minisztérium és a bírói kar szerepéért és fellépéséért, amelyek a lakosság elnyomásának fő eszközei, mégpedig olyan módon, hogy biztosítják egy olyan állami propaganda terjesztését a bírói karban, amely a bírói kar tagjainak körében előidézője és egyben igazolója a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyomására tett intézkedéseknek, továbbá azáltal, hogy lehetővé teszik, hogy az említett szervek megtagadják nem kormányzati szervezetek és politikai pártok nyilvántartásba vételét vagy nyilvántartásba vételük visszavonását.
------	--	--------------------------------	------------------------------------	--	--

▼ **M19**

208.	Unukevich, Tamara Vasileuna [Unukevics, Tamara Vaszilevna] Vnukevich, Tamara Vasilevna [Vnukevics, Tamara Vasziljevna]	УНУКЕВІЧ, Тамара Васільеўна	ВНУКЕВИЧ, Тамара Васильевна	Cím: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	A Minszki Városi Bíróság bírása. Ülnökként elutasította az Irina Kalip, Szergej Marcelev és Pavel Szeverinyec politikai és
------	---	--------------------------------	-----------------------------------	--	--

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					civil társadalmi aktivistákkal szembeni ítéletek elleni fellebbezéseket. E tárgyalások a büntetőeljárás törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentették.

▼ **M26**

209.	Utsiurn, Andrei Aliaksandravich (Utsiurn, Andrey Aliaksandravich; Utsyurn, Andrei Aliaksandravich) Vtiurin, Andrei Aleksandrovich (Vtiurin, Andrey Aleksandrovich; Vtyurin, Andrei Aleksandrovich)	УЦЮРЫН, Андрэй Аляксандравіч	ВТЮРИН, Андрей Александрович	Születési idő: 1971, Penza (Oroszország)	A Fehérorosz Köztársaság Biztonsági Tanácsának vezetőhelyettese (2014 óta). Az elnök biztonsági szolgálatának korábbi vezetője. Felügyelete alatt az irányítása alá tartozó szolgálat több tagja részt vett a politikai aktivisták kihallgatásában a 2010. december 19-i tüntetést követően.
210.	Vakulchyk, Valery Paulavich Vakulchik, Valeri Pavlovich	ВАКУЛЬЧЫК, Валерыі Паўлавіч	ВАКУЛЬЧИК, Валерий Павлович	Születési idő: 1964.6.19. Breszti terület Cím: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	A KGB vezetője, a vizsgálóbizottság korábbi vezetője, korábban az elnöki hivatal műveleti és elemzési központjának táv- és hírközlésért felelős vezetője, beleértve a különböző kommunikációs csatornák – így az internet – megfigyelését, szűrését, ellenőrzését és korlátozását. A KGB vezetőjeként felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.

▼ **M19**

211.	Valchkova, Maryiana Leani- dauna (Valchkova, Maryana Leanida- una) [Valcskova, Marijana Leani- davna] Volchkova, Marianna Leoni- dovna [Volcskova, Marianna Leonyi- dovna]	ВАЛЧКОВА, Марыяна Леанідаўна	ВОЛЧКОВА Марианна Леонидовна	Cím: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Minszk város Partizanskij kerületi bíróságának bírója. 2010–2011-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.7.7., Andrej Lelikav, 7 nap börtönbüntetés; b) 2011.7.7., Javhen Lapacik, büntetése nem ismert; c) 2011.7.7., Vlagyimir Szergejev, 11 nap börtönbüntetés; d)
------	--	------------------------------------	------------------------------------	---	---

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					2011.7.4., Alekszandr Szecepanyenka, 5 nap börtönbüntetés; e) 2011.7.4., Tacjana Pljuto, 20 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (700 000 BLR); f) 2011.6.23., Szergej Kanapljannik, 20 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (700 000 BLR); g) 2010.12.20., Viktor Furman, 11 nap börtönbüntetés; h) 2010.12.20., Anton Asztasov, 11 nap börtönbüntetés; i) 2010.12.20., Valjancina Navumava, 11 nap börtönbüntetés. 2012. szeptember 24-én 3 nap börtönbüntetésre ítélte Andrej és Alekszej Dvareckij, amiért a választások előestéjén a voksolás bojkottjára buzdítottak. Több alkalommal is börtönbüntetéseket, illetve súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.
▼ M21					
▼ M24					
▼ M19	214. Vasilevich, Ryhor Aliakseevich [Vaszilevics, Rihor Aljakszejevics] Vasilevich, Grigori Alekseevich (Vasilevich, Grigoriy Alekseyevich) [Vaszilevics, Grigorij Alekszejevics]	ВАСІЛЕВІЧ, Рыгор Аляксеевіч	ВАСІЛЕВІЧ Григорій Алексеєвич	Születési idő: 1955.2.13. Személyazonosító igazolvány száma: 3130255A011PB5	A fehérorosz állami egyetem oktatója. Korábbi főügyész és a parlament felsőházának volt tagja. Ő felügyelte az azon személyek elleni büntetőeljárást, akiket a 2010. december 19-i békés tüntetések leverése után vettek őrizetbe.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M24

--	--	--	--	--	--

▼ M26

216.	Vehera, Viktor Paulavich Vegera, Viktor Pavlovich	ВЕГЕРА, Віктар Паўлавіч	ВЕГЕРА, Виктор Павлович		A KGB kémelhárításért felelős korábbi első vezető-helyettese. 2013. április 1-jén nyugdíjba vonult, és azóta a tartalékos haderőnél szolgál. Felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért. Kezdeményezője volt a politikai okból elítélt Alesz Beljackij – az egyik legismertebb emberjogi védő, a Vjaszna fehéroroszországi emberjogi szervezet vezetője, az FIDH alelnöke – ellen indított pernek. A. Beljackij tevékenyen védelmezte és segítette azokat, akik szenvedő alanyai voltak a 2010. december 19-i választásokat követő elnyomásnak, valamint a civil társadalommal és a demokratikus ellenzékkel szembeni kemény rendőrségi intézkedéseknek.
------	--	-------------------------	-------------------------	--	---

▼ M22

217.	Volkau, Siarhei Mikhailavich (Volkav, Sjarhej Mihajlavics) Volkov, Sergei Mikhailovich (Volkov, Sergey Mikhailovich) (Volkov, Szergej Mihajlovics)	ВОЛКАЎ, Сяргей Міхайлавіч	ВОЛКОВ, Сергей Михайлович		Tevékenyen részt vett Fehéroroszország civil társadalmának elnyomásában. A KGB hírszerzési hivatalának korábbi vezetőjeként felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért.
------	---	---------------------------	---------------------------	--	---

▼ M19

218.	Yakunchykhin, Aliaksandr Anatolyevich (Iakunchykhin, Aliaksandr Anatolievich) [Jakuncsihin, Aljakszandr Anatoljevics] Yakunchikhin, Aleksandr Anatolyevich (Iakunchikhin, Alexandr Anatolievich) [Jakuncsihin, Alekszandr Anatoljevics]	ЯКУНЧЫХІН, Аляксандр Анатольевіч	ЯКУНЧИХИН, Александр Анатольевич	Cím: Суд Центрального района г. Минска 220030, г. Минск, ул. Кирова, 21	Minszk város központi kerületi bíróságának bírja. 2010–2011-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.11.17., Alekszandr Makajev, 5 nap börtönbüntetés; b) 2011.7.7., Illja Tukaj, 12 nap börtönbüntetés; c) 2011.7.7., Javhen Sapcsic, 12 nap börtönbüntetés; d)
------	---	----------------------------------	----------------------------------	--	---

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					2011.1.31, Ljeanyid Kulakov, 30 napi elzárásnak megfelelő pénzbüntetés (1 050 000 BLR); e) 2010.12.21., Vlagyimir Jaromjenak, 15 nap börtönbüntetés; f) 2010.12.20., Alekszej Daroska, 12 nap börtönbüntetés; g) 2010.12.20., Herman Kahno, 12 nap börtönbüntetés; h) 2010.12.20., Vitalij Paljakov, 15 nap börtönbüntetés. 2012. január 27-én 4 nap börtönbüntetésre ítélte Aleh Volcsek emberijogvédőt. 2012. március 26-án 2 nap börtönbüntetésre ítélte Pavel Balanav aktivistát, Vlagyimir Dzmtrakov aktivistát pedig pénzbüntetésre ítélte. 2012. július 18-án további egy aktivistát ítelt pénzbüntetésre. Több alkalommal is börtönbüntetéseket vagy súlyos pénzbírságokat szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.
219.	Yarmalitski, Sjarhei Uladzimiravich [Jarmalicki, Szejarhej Uladzimiravics] Ermolitski, Sergei Vladimirovich (Yermolitski, Sergei Vladimirovich) [Jermolicki, Szergej Vlagyimiravics]	ЯРМАЛІЦКІ, Сяргей Уладзіміравіч	ЕРМОЛИЦКИЙ, Сергей Владимирович		A sklovi büntetőtábor igazgatója. Felelős a fogvatartottakkal szembeni embertelen bánásmódért, valamint Nyikolaj Sztatkevics korábbi elnökjelölt (akit a 2010. december 19-i események miatt zártak börtönbe) és más foglyok zaklatásáért.

▼ M19

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ M22

221.	Zaharouski, Anton Uladzimiravich (Zaharovszki, Anton Uladzimira- vics) Zagorovski, Anton Vladimirovich (Zagorovszkij, Anton Vlagyimiro- vics)	ЗАГАРОЎСКІ, Антон Уладзіміравіч	ЗАГОРОВСКИЙ, Антон Владимирович		Minszk város ügyésze, Minszk város Frunzenszkij kerületének korábbi ügyé- sze, a Vaszilij Parfenkov nevű tüntető ügyében 2011 februárjában, vala- mint az A. Szannyikov ellen indított ügyben 2011 júliusában eljáró ügyész. Felelősség terheli a civil társadalom képviselőivel szembeni politikai indítta- tású közigazgatási és büntetőjogi szankciók végrehajtásáért.
222.	Zaitsau, Vadzim Iurievich (Zajcav, Vadzim Jurjevics) Zaitsev, Vadim Iurievich (Zajcev, Vagyim Jurjevics)	ЗАЙЦАЎ, Вадзім Юр'евіч	ЗАЙЦЕВ, Вадим Юрьевич	Születési idő: 1964 Születési hely: Zhitomyr region, Ukraine (USSR)	2013 júniusa óta a félig magántulajdonban lévő Cosmos TV-nek a fehér- orosz kormány által az állam képviselőjeként kine- vezett vezérigazgatója. A KGB korábbi vezetője (2008 júliusától 2012 novemberéig). Ő alakította a KGB-t a civil társadalom és a demokratikus ellenzék ellen alkalmazott elnyomás központi szervévé. Ő a felelős azért, hogy a média hamis információkat közölt a 2010. december 19-i tüntetés résztvevőiről. E hamis információk szerint a tüntetők fegyver- ként használható anyagokat tartottak maguknál. Életve- szélyesen megfenyegette Andrej Szannyikov korábbi elnökjelölt feleségét és gyermekét. Ő a legfonto- sabb kezdeményezője a demokratikus ellenzék jogszerűtlen zaklatását, valamint a fogvatartottak kínzását és a velük való rossz bánásmódot elren- delő parancsoknak.

▼ M19

223.	Zaitsava, Viktoryia Henadzeuna [Zaj- cava, Viktorija Henadzevna] Zaitseva, Viktoria Gennadieвна [Zaj- ceva, Viktorija Gennagyevna]	ЗАЙЦАВА, Вікторія Генадзеўна	ЗАЙЦЕВА, Виктория Геннадьевна		A Minszki Városi Bíróság bírája. Ülnökként eluta- sította az Andrej Szan- nikov korábbi elnökjelölt- tel, továbbá az Ilja Vaszil- jevics, Fjodor Mirzajanov, Oleg Gnedcsik és Vlagyimir Jerjomenok politikai és civil társadalmi
------	---	------------------------------------	-------------------------------------	--	--

▼ **M19**

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					aktivistákkal szembeni ítéletek elleni fellebbezéseket. E tárgyalások a büntetőeljárás törvénykönyv egyértelmű megsértését jelentették.

▼ **M22**

224.	Zakharau, Aliaksei Ivanovich (Zaharav, Aljakszej Ivanavics) Zakharov, Aleksei Ivanovich (Zakharov, Alexey Ivanovich) (Zaharov, Alekszej Ivanovics)	ЗАХАРАЎ, Аляксей Іванавіч	ЗАХАРОВ, Алексей Иванович		Tevékenyen részt vett Fehéroroszország civil társadalmának elnyomásában. A KGB kémelhárítási hivatalának korábbi vezetőjeként (mely hivatal 2012-ig töltötte be) felelősség terheli a KGB által a civil társadalom és a demokratikus ellenzék elnyomása céljából végzett tevékenységekért. Felügyelete alatt a KGB alkalmazottai részt vettek a 2010. december 19-i tüntetést követően a politikai aktivisták kihallgatásában.
------	---	---------------------------	---------------------------	--	--

▼ **M19**

225.	Zapasnik, Maryna Sviataslavauna [Zapasznyik, Marina Szvjataszlavavna] Zapasnik, Marina Sviatoslavovna [Zapasznyik, Marina Szvjatoszlavovna]	ЗАПАСНИК, Марына Святаславаўна	ЗАПАСНИК, Марина Святославовна	Cím: Суд Ленинского района города Минска ул. Семашко, 33 220027, г. Минск	Minszk város Leninszkij kerületi bíróságának bírója. 2011-ben pénz-, illetve börtönbüntetéseket szabott ki a civil társadalom békés tüntetéseiben részt vevő alábbi képviselőire: a) 2011.7.18., Vitalij Paljakov, 12 nap börtönbüntetés; b) 2011.7.7., Sz. Marozav, 10 nap börtönbüntetés; c) 2011.7.7., Alekszandr Badrahin, 10 nap börtönbüntetés; d) 2011.7.7., Sz. Marozova, 10 nap börtönbüntetés; e) 2011.7.7., Alekszandr Varabej, 15 nap börtönbüntetés; f) 2011.7.4., Mikita Mazurenka, 10 nap börtönbüntetés. 2012. július 17-én,
------	---	--------------------------------	--------------------------------	---	--

▼ M22

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					illetve 26-án 12, illetve 15 napos börtönbüntetésre ítélte Ivan Amelcsanka aktivistát. 2012. december 7-én 12 napos börtönbüntetésre ítélte Alesz Puskin aktivistát. Több alkalommal is börtönbüntetéseket szabott ki békés tüntetések résztvevőire, így felelősség terheli a fehérorosz civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásáért.

▼ M23

226.	Zhadobin, Iury Viktoravich (Zhadobin, Yury Viktoravich) [Zsadowin, Jurij Viktoravics] Zhadobin, Yuri Viktorovich (Zhadobin, Yuri Viktorovich) [Zsadowin, Jurij Viktorovics]	ЖАДОБИН, Юрый Віктаравіч	ЖАДОБИН, Юрий Викторович	Születési idő: 1954.11.14. Személyazonosító igazolvány száma: 3141154A021PB0	Korábbi védelmi miniszter. Tevékenyen részt vett a fehérorosz demokrácia aláásásában. A Biztonsági Tanács tagjaként ő hagyta jóvá a miniszteri szinten hozott elnyomó intézkedéseket, így ő hagyta jóvá a 2010. december 19-i békés tüntetéssel szembeni erőszakos fellépésre vonatkozó döntést is. 2010 decemberét követően méltatta a „destruktív erők teljes vereségét”, amivel a demokratikus ellenzékre utalt.
------	--	--------------------------	--------------------------	---	--

▼ M22

227.	Zhuk, Alena Siamionauna (Zhuk Alena Syamionauna) (Zsuk, Alena Szjamjonavna) Zhuk Elena Semyonovna (Zhuk Yelena Semyonovna) (Zsuk, Jelena Szejmjonovna)	ЖУК, Алена Сямёнаўна	ЖУК, Елена Семеновна		A vicebszki terület Pervomajszkij járási bíróságának bírója. 2012. február 24-én ő ítélte Szjarhej Kavalenkát – aki 2012–2013-ban politikai okok miatt fogságban volt – két év és egy hónap börtönbüntetésre a próbaidő megsértése miatt. Alena Zsuk közvetlenül felelős egy személy emberi jogainak megsértéséért, mivel megtagadta Szjarhej Kavalenka jogát a tisztességes tárgyaláshoz. Szjarhej Kavalenkát korábban felfüggesztett börtönbüntetésre ítélték, mivel Vicebszkben kitűzte az ellenzéki mozgalom szimbólumát, a betiltott történelmi fehér-vörös-fehér zászlót. Az ezt követően Alena Zsuk által kiszabott büntetés a büntett jellegéhez képest aránytalanul szigorú volt, és nem állt
------	---	----------------------	----------------------	--	--

▼ M22

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
					összhangban a fehérórosz büntetőtörvénykönyvvvel. Alena Zsuk tetteivel közvetlenül megsértette Fehéróroszországnak az emberi jogokkal kapcsolatos nemzetközi kötelezettségeit.
228.	Zhuk, Dzmitry Aliaksandravich (Zsuk, Dzmitrij Aljakszandravics) Zhuk, Dmitri Aleksandrovich (Zsuk, Dmitrij Alekszandravics)	ЖУК, Дзмітрый Аляксандравіч	ЖУК, Дмитрий Александрович	Születési idő: 1970.7.7. Személyazonosító igazolvány száma: 3070770A081PB7 Cím: БЕЛОРУССКОЕ ТЕЛЕГРАФНОЕ АГЕНТСТВО Республика Беларусь, 220030, Минск, ул. Кирова, 26	2003 májusa óta a BELTA állami hírgyűnköség vezérigazgatója. Felelősség terheli azért, hogy a média olyan állami propagandát terjeszt, mely meghamisított adatokat felhasználva támogatja és jogosnak állítja be a demokratikus ellenzék és a civil társadalom elnyomását 2010. december 19-én.

▼ M19

229.	Zhukouskaia, Zhanna Aliakseyeuna (Zhukouskaya, Zhanna Aliakseyeuna) [Zsukovszkaja, Zsanna Aljakszejevna] Zhukovskaia, Zhanna Alekseevna (Zhukovskaya, Zhanna Alekseyevna) [Zsukovszkaja, Zsanna Alekszejevna]	ЖУКОЎСКАЯ, Жанна Аляксееўна	ЖУКОВСКАЯ, Жанна Алексеевна	Cím: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	Minszk város Frunzenszkij kerületi bíróságának bírāja. Közvetlenül részt vett a 2010. december 19-i békés tüntetés résztvevőivel szembeni bírósági fellépésben. 2010. december 20-án tizenöt, illetve tíznapos börtönbüntetésre ítélte Irina Jarasevics és Mihail Jakanevka civil társadalmi aktivistákat. 2011. május 21-én Rimasevcsikj korábbi elnökjelöltet 2 év felfüggesztett börtönbüntetésre, Nyekljajev korábbi elnökjelöltet pedig az ítélet végrehajtásának elhalasztásával 3 év börtönbüntetésre ítélte. 2011. július 7-én tíznapos börtönbüntetésre ítélte Barisz Sziparejka civil társadalmi aktivistát egy csendes tüntetésen való részvételéért. A tárgyalásokat a büntetőeljárás törvénykönyv rendelkezéseinek egyértelmű megsértésével vezette. Helyt adott a vádlott személyéhez nem köthető bizonyítékok és tanúvallomások felhasználásának.
------	---	-----------------------------	-----------------------------	---	---

▼ **M19**

	Név A fehérórosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéróroszul)	Név (oroszul)	Azonosító adat	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------	------------------	----------------	---------------------------

▼ **M22**

230.	Zhukouski, Siarhei Kantsinsinavich (Zsukovszki, Szarhej Kansztan- cinavics) Zhukovski, Sergei Konstantinovich (Zsukovszkij, Szergej Konszanti- novics)	ЖУКОЎСКИ, Сяргей Канстанцінавіч	ЖУКОВСКИЙ, Сергей Константинович		Minszk Zavodszkoj kerü- leti bíróságának helyettes főügyésze. Részt vett Irina Kalip, Szergej Marcelev és Pavel Szeverinyec ügyének tárgyalásában, akik a civil társadalom neves képvise- lői. Az általa előterjesztett vád egyértelműen politikai indíttatású volt, és egyér- telműen sértette a büntető- eljárási törvénykönyv rendelkezéseit. A vád alapja a 2010. december 19-i események helytelen besorolása volt, amit sem a bizonyítékok, sem a tanúvallomások nem támasztottak alá.
------	---	---------------------------------------	--	--	--

▼ **M24**

—					
---	--	--	--	--	--

▼ **M19**

232.	Zimouski Aliak- sandr Leonidavich [Zimovszki, Aljak- szandr Leanyida- vics] Zimovski, Alek- sandr Leonidovich [Zimovszkij, Alek- szandr Leonyido- vics]	ЎЗІМОЎСКИ, Аляксандр Леанідавіч	ЗИМОВСКИЙ, Александр Леонидович	Születési idő: 1961.1.10. Születési hely: Németország (volt NDK) Személyazonosító igazolvány száma: 3100161A078PB5	Médiatanácsadó, az állami rádió- és televíziótársaság korábbi elnöke. A parla- ment felsőházának korábbi tagja. 2010 decemberének végéig a rezsim propagan- dájának legfőbb szereplője volt, ennek keretében szisztematikusan rágal- mazta az ellenzék, és igazolásokat keresett az emberi jogok megsértése- inek súlyos eseteire, vala- mint a fehérórosz ellenzék és civil társadalom elleni ismétlődő szigorú fellépés- ekre. 2012. december 29- én elismerte, hogy feladata egy információs háború vezetése, és büszkén állí- totta, hogy sikerült győze- lemre vinnie a harcot, vala- mint hogy nem változtatta meg nézeteit.
------	--	---------------------------------------	---------------------------------------	---	---

▼ M21

▼ C4

	Név A fehérorosz változat angol és magyar átírása Az orosz változat angol és magyar átírása	Név (fehéroroszul)	Név (oroszul)	Azono- sító adat	A jegyzékbe vétel indokai
233.	Volkau, Vital Mikalayevich Volkov, Vitaliy Niko- layevich	Волкаў, Віталь Мікалаевіч	Волков, Виталий Николаевич		A sklovi körzeti bíróság bírja. 2012 januárjában úgy határozott, hogy átviteti N. Statkevich korábbi elnöklét és ellenzéki aktivistát a mahilovi fegyházba pusztán azért, mert állítólagosan megsértette a sklovi IK-17. számú büntetőtelep börtönszabályait. E döntésének eredményeként több alkalommal is megsértették N. Statkevich emberi jogait, ami magában foglalta az alvásmegvonást és egészségének veszélyeztetését is.

▼ M19

B. A 4. cikk (1) bekezdésében említett szervezetek

	Elnevezés A fehérorosz változat angol átírása Az orosz változat angol átírása	Elnevezés (fehéroroszul)	Elnevezés (oroszul)	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel indokai
▼ M22					
1.	Beltech- export		„ЗАО Белтехэкспорт”	Belarusz Köztársaság, 220012, Minszk, Nezavisimost ave., 86-B Tel.: (+375 17) 263-63-83, Fax: (+375 17) 263-90-12	A Beltechexport a fegyverek és katonai felszerelések egyik fő fehéroroszországi exportörként hűz hasznát a rendszerből; ehhez a tevékenységhez a fehéroroszországi hatóságok engedélye szükséges.
3.	Beltech Holding	Белтех Холдинг			A Beltech Holding hasznát hűz a rezsimből, mindenekelőtt a Beltech Holding részét képező Beltechexport révén. A Beltechexport a fegyverek és katonai felszerelések egyik fő fehéroroszországi exportörként hűz hasznát a rezsimből; ehhez a tevékenységhez a fehéroroszországi hatóságok engedélye szükséges.
▼ M23					
4.	Spetspribor- service	Спецприборсер- вис			A cég a Beltech Holdinghoz tartozik.
▼ M19					
5.	LLC Triple	ООО ТРАЙПЛ		Pobediteley Avenue 51/2, Room 15 220035 Minsk Республика Беларусь, 220035 Минск, проспект Победителей, дом 51, корпус 2, помещение 15	Jurij Csizs holdingtársasága. Jurij Csizs főként az LLC Triple holdingtársaságon keresztül nyújt pénzügyi támogatást a Lukasenka-rezsimnek.

▼ **M19**

	Elnevezés A fehérorosz változat angol átírása Az orosz változat angol átírása	Elnevezés (fehéroroszul)	Elnevezés (oroszul)	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel indokai
--	---	-----------------------------	------------------------	------------------	---------------------------

▼ **M22**▼ **M23**▼ **M26**▼ **M19**

9.	JSC Bere- zovsky KSI	ОАО Березовский комбинат силикатных изделий			Az LLC Triple leányvállalata.
----	-------------------------	---	--	--	-------------------------------

▼ **M26**▼ **M23**▼ **M19**

13.	JCJSC QuartzMelP- rom	СЗАО Кварцмелпром			Az LLC Triple leányvállalata.
-----	-----------------------------	----------------------	--	--	-------------------------------

▼ **M23**

15.	CJSC Pros- tor-Trade		Совместное закрытое акционерное общество „Простор-Трейд”	220025 г. Минск, пр. Дзержинского 126, комн. 33.	Az LLC Triple leányvállalata.
-----	-------------------------	--	--	--	-------------------------------

▼ **M19**

16.	JLLC AquaTriple	СП ООО Акватрайпл			Az LLC Triple leányvállalata.
-----	--------------------	----------------------	--	--	-------------------------------

17.	LLC Rakowski browar	ООО Ракаўскі бровар			Az LLC Triple leányvállalata.
-----	---------------------------	------------------------	--	--	-------------------------------

▼ **M26**▼ **M23**

20.	CJSC Dinamo- Minsk	ЗАО ФК Динамо- Минск			A CJSC Dinamo-Minsk a jegy- zékbe vett LLC Rakowski browar és LLC Triple ellenőrzése alatt áll, és részvényeinek több- ségét is ez a két szervezet birto- kolja. Az LLC Rakowski browar és az LLC Triple egyaránt Jurij Csizs ellenőrzése alatt áll, aki mindkét cégben többségi része- sedéssel rendelkezik, és aki így végső soron ellenőrzést gyakorol a CJSC Dinamo-Minsk felett.
-----	--------------------------	-------------------------	--	--	--

▼ **M22**

▼ **M3***II. MELLÉKLET*▼ **M4**

A 3. cikkben, a 4. cikk (2) bekezdésében, az 5. cikkben és a 8. cikk (7) bekezdésében említett hatáskörrel rendelkező hatóságokra vonatkozó információkat tartalmazó honlapok és az Európai Bizottság értesítési címe

BELGIUM

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

BULGÁRIA

<http://www.mfa.government.bg>

CSEH KÖZTÁRSASÁG

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

DÁNIA

<http://www.um.dk/da/menu/Udenrigspolitik/FredSikkerhedOgInternationalRetsorden/Sanktioner/>

NÉMETORSZÁG

<http://www.bmwi.de/BMWi/Navigation/Aussenwirtschaft/Aussenwirtschaftsrecht/embargos.html>

ÉSZTORSZÁG

http://www.vm.ee/est/kat_622/

ÍRORSZÁG

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id = 28519>

GÖRÖGORSZÁG

<http://www.mfa.gr/www.mfa.gr/en-US/Policy/Multilateral + Diplomacy/Global + Issues/International + Sanctions/>

SPANYOLORSZÁG

http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones_%20Internacionales.aspx

FRANCIAORSZÁG

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

▼ **M18**

HORVÁTORSZÁG

<http://www.mvep.hr/sankcije>

▼ **M4**

OLASZORSZÁG

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm

CIPRUS

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LETTORSZÁG

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LITVÁNIA

<http://www.urm.lt>

LUXEMBURG

<http://www.mae.lu/sanctions>

MAGYARORSZÁG

http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/

MÁLTA

http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp

▼ M4**HOLLANDIA**

<http://www.minbuza.nl/sancties>

AUSZTRIA

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id = 12750&LNG = en&version=

LENGYELORSZÁG

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGÁLIA

<http://www.min-nestrangeiros.pt>

ROMÁNIA

<http://www.mae.ro/node/1548>

SZLOVÉNIA

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SZLOVÁKIA

<http://www.foreign.gov.sk>

FINNORSZÁG

<http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet>

SVÉDORSZÁG

<http://www.ud.se/sanktioner>

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

www.fco.gov.uk/competentauthorities

Az Európai Bizottság értesítési vagy egyéb kommunikáció esetén alkalmazandó címe:

European Commission
Foreign Policy Instruments Service
Unit FPIS.2
CHAR 12/106
B-1049 Bruxelles/Brussel
Belgium

E-mail: relex-sanctions@ec.europa.eu
Tel.: (32-2) 295 55 85
Fax: (32-2) 299 08 73

▼M7

III. MELLÉKLET

Az 1a. és az 1b. cikkben említett, belső elnyomásra felhasználható felszerelések

1. Lőfegyverek, lőszeresek és ezek tartozékai az alábbiak szerint:
 - 1.1. Az Európai Unió közös katonai listájának ⁽¹⁾ (a továbbiakban: közös katonai lista) ML1. és ML2. pontjában nem szabályozott lőfegyverek;
 - 1.2. Kifejezetten az 1.1. pontban felsorolt lőfegyverek számára tervezett lőszeresek és ezek különleges kialakítású alkatrészei;
 - 1.3. A közös katonai lista által nem szabályozott fegyver-távcsovek.
2. A közös katonai lista által nem szabályozott bombák és gránátok.
3. A következő járművek:
 - 3.1. Tömegoszlatás céljára tervezett vagy arra átalakított, vízágyúval felszerelt járművek;
 - 3.2. Elektromos vagy elektromossá átalakított, támadás visszaszorítására alkalmas különleges kialakítású járművek;
 - 3.3. Kifejezetten utcai akadályok eltávolítására tervezett vagy arra átalakított járművek, beleértve a ballisztikai védelemmel ellátott építőipari berendezéseket;
 - 3.4. Kifejezetten a fogvatartottak és/vagy őrizetben lévők szállítására vagy átszállítására tervezett járművek;
 - 3.5. Kifejezetten mobil kordonok telepítésére tervezett járművek;
 - 3.6. A 3.1–3.5. pontokban meghatározott, kifejezetten tömegoszlatási célokra tervezett járművek alkatrészei.

1. megjegyzés: Ez a pont nem vonatkozik a kifejezetten tűzoltás céljára tervezett járművekre.

2. megjegyzés: A 3.5. pont alkalmazásában a „járművek” közé tartoznak a pótkocsik is.
4. Az alábbi robbanóanyagok és kapcsolódó felszerelések:
 - 4.1. Elektromos árammal vagy más eszközökkel előidézett robbantás céljára tervezett berendezések és készülékek, ideértve a gyújtószerkezeteket, detonátorokat, petárdákat, gyutacsokat és gyújtózsínókat, valamint ezek különleges alkatrészeit; kivéve a nem robbanások előidézésére szolgáló egyéb berendezések és készülékek robbanás útján történő működésbe hozatalához és működtetéséhez szükséges, kifejezetten kereskedelmi célra fejlesztett eszközök (pl. gépjárművek légzsákjainak töltőberendezései, tűzoltó készülékek túlfeszültség-levezető eszközei);
 - 4.2. A közös katonai lista által nem szabályozott, egyenes irányú betörésre alkalmas robbanótöltetek;
 - 4.3. A közös katonai lista által nem szabályozott egyéb robbanóanyagok és kapcsolódó anyagok:
 - a. amatol;
 - b. nitrocellulóz (több mint 12,5 % nitrogéntartalommal);
 - c. nitroglikol;

⁽¹⁾ HL C 86., 2011.3.18., 1. o.

▼ **M7**

- d. pentaeritritol-tetranitrát (PETN);
 - e. pikril-klorid;
 - f. 2,4,6-trinitro-toluol (TNT).
5. A közös katonai lista ML13. pontjában nem szabályozott védőfelszerelések:
- 5.1. Ballisztikai és/vagy szálfegyverek elleni védelmet nyújtó golyóálló mellények;
- 5.2. Ballisztikai és/vagy repeszek elleni védelmet nyújtó biztonsági sisakok, tömegosztatásnál használatos sisakok és védőpajzsok, valamint ballisztikai védőpajzsok.

Megjegyzés: Nem tartoznak ide:

- a kifejezetten sporttevékenységekre tervezett felszerelések
 - a kifejezetten munkabiztonsági céllal tervezett felszerelések
6. A közös katonai lista ML 14. pontjában szabályozottaktól eltérő, lőfegyverek használatának elsajátítására szolgáló szimulátorok és a kifejezetten azokhoz tervezett szoftverek.
7. Olyan éjjellátó eszközök, termográfiai berendezések és képerősítő csövek, amelyeket a közös katonai lista nem szabályoz.
8. Pengés szögesdrót.
9. 10 cm-t meghaladó pengehosszúságú katonai kések, harci kések és szuronyok.
10. Kifejezetten az e jegyzékben meghatározott eszközök céljára tervezett gyártóberendezések.
11. Kifejezetten az e jegyzékben meghatározott cikkek fejlesztésére, gyártására vagy használatára szolgáló egyedi technológiák.

▼M25

IV. MELLÉKLET

A 2. cikk (6) bekezdésében említett személyek és szervezetek

A. Személyek

1.	Alinikau Siarhei Aliaksandravich (Alinikav, Szejarhej Aljakszandravics)
2.	Ananich, Liliia Stanislavauna (Ananyics, Lilija Sztanyiszlavavna)
3.	Arlau Aliaksey (Arlav, Aljakszej)
4.	Atabekau, Khazalbek Bakhtibekavich (Atabekav, Hazalbek Baktibekavics)
5.	Badak Ala Mikalaeuna (Badak, Ala Mikalajevna)
6.	Bakhmatau, Ihhar Andreevich (Bahmatav, Ihhar Andrejevics)
7.	Bandarenka Siarhei Uladzimiravich (Bandarenka, Szejarhej Uladzimiravics)
8.	Barouski Aliaksandr Genadzevich (Barovszki, Aljakszandr Henadzevics)
9.	Barsukou, Aliaksandr Piatrovich (Barsukov, Aljakszandr Pjatrovics)
10.	Barysionak, Anatol Uladzimiravich (Bariszjonak, Anatol Uladzimiravics)
11.	Bazanau, Aliaksandr Viktaravich (Bazanav, Aljakszandr Viktoravics)
12.	Bileichyk, Aliaksandr Uladzimiravich (Bilejcsik, Aljakszandr Uladzimiravics)
13.	Bortnik, Siarhei Aliaksandrovich (Bortnik, Szejarhej Aljakszandravics)
14.	Brysina, Zhanna Leanidauna (Briszina, Zsanna Leanyidavna)
15.	Bulash, Ala Biukbalauna (Bulas, Ala Bjukbalavna)
16.	Bushchyk, Vasil Vasilievich (Buscsik, Vaszil Vasziljevics)
17.	Busko, Ihhar Iauhenavich (Buszko, Ihhar Javhenavics)
18.	Bychko, Aliaksei Viktaravich (Bicsko, Aljakszej Viktoravics)
19.	Charhinets, Mikalai Ivanavich (Csarhinyec, Mikalaj Ivanavics)
20.	Charkas, Tatsiana Stanislavauna (Csarkasz, Taccjana Sztanyiszlavavna)
21.	Charnyshou Aleh Anatolievich (Csarnisov, Aleh Anatoljevics)
22.	Chatviartkova, Natallia Alexeeuna (Csatvjartkova, Natallja Alexejevna)
23.	Chubkavets Kiryl Chubkovets Kirill (Csubkavec Kiril)
24.	Chyzh, Iury Aliaksandravich (Csizs, Jurij Aljakszandravics)
25.	Davydzka, Henadz Branislavavich (Davidzka, Henadz Branyiszlavavics)
26.	Dysko, Henadz Iosifavich (Diszko, Henadz Joszifavics)
27.	Dzemiantsei, Vasil Ivanavich (Dzemjancej, Vaszil Ivanavics)
28.	Dziadkou, Leanid Mikalaevich (Dzjadkov, Leanyid Mikalajevics)
29.	Esman, Valery Aliaksandravich (Jeszman, Valerij Aljakszandravics)
30.	Farmahei, Leanid Kanstantsinavich (Farmahej, Leanyid Kansztancinavics)

▼ M25

31.	Haidukevich Valery Uladzimiravich (Hajdukevics, Valerij Uladzimiravics)
32.	Halavanau, Viktor Ryhoravich (Halavanau, Viktor Rihoravics)
33.	Harbatouski, Yury Aliaksandravich (Harbatovszki, Jurij Aljakszandravics)
34.	Herasimenka, Henadz Anatolievich (Heraszimenka, Henadz Anatoljevics)
35.	Herasimovich, Volha Ivanauna (Heraszimovics, Volha Ivanavna)
36.	Hermanovich, Siarhei Mikhailavich (Hermanovics, Szjarhej Mihajlavics)
37.	Hihin, Vadzim Frantsavich (Hihin, Vadzim Francevics)
38.	Hrachova, Liudmila Andreeuna (Hracsova, Ljudmila Andrejevna)
39.	Hureeu Siarhei Viktoravich (Hurejev, Szjarhej Viktoravics)
40.	Iakubovich, Pavel Izotavich (Jakubovics, Pavel Izotavics)
41.	Iancheuski, Usevalad Viachaslavavich (Jancsevszki, Uszevalad Vjacsaszlavavics)
42.	Iarmoshyna, Lidziia Mikhailauna (Jarmosina, Lidzia Mihajlavna)
43.	Iaruta, Viktor Heorhevich (Jaruta, Viktor Heorhevics)
44.	Iasianovich, Leanid Stanislavavich (Jaszjanovics, Leanyid Sztanyszlavavics)
45.	Iauseev, Ihar Uladzimiravich (Javszejev, Igar Uladzimiravics)
46.	Ihnatovich-Mishneva, Liudmila (Ihnatovics-Misnyeva, Ljudmila)
47.	Ipatau, Vadzim Dzmitryevich (Ipata, Vadzim Dzmitrijevics)
48.	Ivanou, Siarhei (Ivanov, Szjarhej)
49.	Kachanau Uladzimir Uladzimiravich (Kacsanav, Uladzimir Uladzimiravics)
50.	Kadzin, Raman Viktoravich (Kadzin, Raman Viktoravics)
51.	Kakunin, Aliaksandr Aliaksandravich (Kakunin, Aljakszandr Aljakszandrovics)
52.	Kalach, Uladzimir Viktoravich (Kalacs, Uladzimir Viktoravics)
53.	Kamarouskaya, Volha Paulauna (Kamarovszkaja, Volha Pavlavna)
54.	Kamisarau, Valery Mikalayeich (Kamiszarav, Valerij Mikalajevics)
55.	Kanapliou Uladzimir Mikalaeich (Kanapljov Uladzimir Mikalajevics)
56.	Karovina, Natallia Uladzimirauna (Karovina, Natallja Uladzimiravna)
57.	Karpenka Ihar Vasilievich (Karpenka, Ihar Vasziljevics)
58.	Katsuba, Sviatlana Piatrouna (Kacuba, Szvjatlana Pjatrovna)
59.	Kavaliou, Aliaksandr Mikhailavich (Kavaljov, Aljakszandr Mihajlavics)
60.	Kazak, Viktor Uladzimiravich (Kazak, Viktor Uladzimiravics)

▼ M25

61.	Kazheunikau Andrey (Kazsevnnyikav, Andrej)
62.	Kaziiatka, Iury Vasilievich (Kazijatka, Jurij Vasziljevics)
63.	Kharyton, Aliaksandr (Hariton, Aljakszandr)
64.	Khatkevich, Iauhen Viktaravich (Hatkevics, Javhen Viktaravics)
65.	Khmaruk, Siargei Konstantinovich (Hmaruk, Szjargej Kansztancinavics)
66.	Khrobastau, Uladzimir Ivanavich (Hrobasztav, Uladzimir Ivanavics)
67.	Khrypach, Siarhei Fiodaravich (Hripacs, Szjarhej Fedaravics)
68.	Khvainitskaya, Zhanna Anatolyeuna (Hvajnickaja, Zsanna Anatoljevna)
69.	Kisialiou, Anatol Siamionavich (Kiszjaljov, Anatol Szjamjonavics)
70.	Kochyk, Aliaksandr Vasilyevich (Kocsik, Aljakszandr Vasziljevics)
71.	Kolas, Alena Piatrovna (Kolasz, Alena Pjatrovna)
72.	Konan, Viktor Aliaksandravich (Konan, Viktor Aljakszandravics)
73.	Kornau, Uladzimir Uladzimiravich (Kornav, Uladzimir Uladzimiravics)
74.	Korzh, Ivan Aliakseevich (Korzs, Ivan Aljakszejevics)
75.	Krasheuski, Viktor (Krasevszki, Viktor)
76.	Krasouskaya, Zinaida Uladzimirauna (Kraszovszkaja, Zinaida Uladzimiravna)
77.	Kryshtapovich, Leu Eustafievich (Kristapovics, Lev Evsztatjevics)
78.	Kuklis, Mikalai Ivanovich (Kuklisz, Mikalaj Ivanavics)
79.	Kuliashou, Anatol Nilavich (Kuljasov, Anatol Nyilavics)
80.	Kuzniatsou, Ihar Nikonavich (Kuznyacov, Ihar Nikonavics)
81.	Lapko, Maksim Fiodaravich (Lapko, Makszim Fjodaravics)
82.	Lapo, Liudmila Ivanauna (Lapo, Ljudmila Ivanavna)
83.	Laptionak, Ihar Mikalaevich (Lapcjonak, Ihar Mikalajevics)
84.	Lashyn, Aliaksandr Mikhailavich (Lasin, Aljakszandr Mihalavics)
85.	Lazavik, Mikalai Ivanavich (Lazavik, Mikalaj Ivanavics)
86.	Lemiasjonak, Anatol Ivanavich (Lemjasonak, Anatol Ivanavics)
87.	Liabedzik, Mikhail Piatrovich (Ljabedzik, Mihail Pjatrovics)
88.	Liaskouski, Ivan Anatolievich (Ljaszkovszki, Ivan Anatoljevics)
89.	Liushtyk, Siarhei Anatolievich (Ljustik, Szjarhej Anatoljevics)
90.	Lomats, Zianon Kuzmich (Lomac, Zjanon Kuzmics)

▼ M25

91.	Lapatka, Aliaksandr Aliaksandravich (Lapatka, Aljakszandr Aljakszandravics)
92.	Lukashenka, Aliaksandr Ryhoravich (Lukasenka Aljakszandr Rihoravics)
93.	Lukashenka, Dzmitry Aliaksandravich (Lukasenka Dzmitrij Aljakszandravics)
94.	Lukashenka, Viktor Aliaksandravich (Lukasenka, Viktor Aljakszandravics)
95.	Lukomski, Aliaksandr Valiantsinavich (Lukomszki, Aljakszandr Valjancinavics)
96.	Lutau Dzmitry Mikhailavich (Lutav Dzmitrij Mihajlavics)
97.	Makei, Uladzimir Uladzimiravich (Makej, Uladzimir Uladzimiravics)
98.	Maladtsova, Tatsiana (Maladcova, Taccjana)
99.	Maslakou, Valery Anatolievich (Maszlakov, Valerij Anatoljevics)
100.	Mazouka Anzhalka Mikhailauna (Mazovka Anzsalka Mihajlavna)
101.	Mazouka, Kiryl Viktoravich (Mazovka, Kiril Viktoravics)
102.	Miklashevich, Piotr Piatrovich (Miklasevics, Pjotr Pjatrovics)
103.	Mitrakhovich, Iryna Aliakseeuna (Mitrahovics, Irina Aljakszejevna)
104.	Moroza, Viktor Mikalaevich (Marozav, Viktor Mikalajevics)
105.	Motyl, Tatsiana Iaraslavauna (Motil, Taccjana Jaraszlavavna)
106.	Nazaranka, Vasil Andreyevich (Nazaranka, Vaszil Andrejevics)
107.	Niakrasava, Alena Tsimafeuna (Nyakraszava, Alena Cimafejevna)
108.	Padabed, Iury Mikalaevich (Padabed, Jurij Mikalajevics)
109.	Piakarski, Aleh Anatolievich (Pjakarszki, Aleh Anatoljevics)
110.	Praliaskouski Aleh Vitoldavich (Praljaszkovszki Aleh Vitoldavics)
111.	Pratasavitskaia, Natallia Uladzimirauna (Prataszavickaja, Natallja Uladzimiravna)
112.	Putsyla, Uladzimir Ryhoravich (Pucila, Uladzimir Rihoravics)
113.	Pykina, Natallia Mikhailauna (Pikina, Natallja Mihajlavna)
114.	Radzkou, Aliaksandr Mikhailavich (Radzkov, Aljakszandr Mihajlavics)
115.	Rakhmanava, Maryna Iurievna (Rahmanava, Marina Jurjevna)
116.	Ravinskaia, Tatsiana Uladzimirauna (Ravinszkaja, Taccjana Uladzimiravna)
117.	Rusak, Viktor Uladzimiravich (Ruszak, Viktor Uladzimiravics)
118.	Rybakou, Aliaksei Vasilievich (Ribakov, Aljakszej Vasziljevics)
119.	Saikouski Valeri Yosifavich (Szajkovszki Valerij Joszifavics)
120.	Sanko Ivan Ivanavich (Szanko, Ivan Ivanavics)

▼ M25

121.	Sauko, Valery Iosifavich (Szavko, Valerij Joszifavics)
122.	Shaeu, Valiantsin Piatrovich (Sajev, Valjancin Pjatrovics)
123.	Shahrai, Rytá Piatrouna (Sahraj, Rita Pjatrovna)
124.	Shamionau Vadzim Iharavich (Samjonav, Vadzim Iharavics)
125.	Shastakou Maksim Aliaksandravich (Sasztakov, Makszim Alekszandravics)
126.	Shchurok, Ivan Antonavich (Scsurok, Ivan Antonavics)
127.	Shastakou, Iury Valerievich (Sasztakov, Jurij Valerijejics)
128.	Shuhaeu, Siarhei Mikhailavich (Suhajev, Szjarhej Mihajlavics)
129.	Shved, Andrei Ivanavich (Sved, Andrej Ivanavics)
130.	Shykarou, Uladzislau Aleksandravich (Sikarov, Vladzislav Alekszandravics)
131.	Shylko, Alena Mikalaeuna (Silko, Alena Mikalajevna)
132.	Siankevich, Eduard Aliaksandravich (Szjankevics, Eduard Aljak-szandravics)
133.	Siarheenka, Ihar Piatrovich (Szjarhejenka, Ihar Pjatrovics)
134.	Simakhina, Liubou Siarheeuna (Szimahina, Ljubov Szjarhejev-na)
135.	Simanau Aliaksandr Anatolievich (Szimanav, Aljakszandr Anatoljevics)
136.	Simanouski Dmitri Valerevich (Szimanovszki, Dmitrij Valerjevics)
137.	Sirenka, Viktor Ivanavich (Szirenka, Viktor Ivanavics)
138.	Slizheuski, Aleh Leanidavich (Szlizsevszki Aleh Leanyidavics)
139.	Smalenski, Mikalai Zinouevich (Szmalszki, Mikalaj Zinovevics)
140.	Stsiapurka, Uladzimir Mikhailavich (Szczapurka, Uladzimir Mihajlavics)
141.	Stuk, Aliaksei Kanstantsinavich (Sztuk, Aljakszej Kantsztancinavics)
142.	Sukhareuka, Stsiapan Mikalaevich (Szuhareuka, Szczapan Mikalajevics)
143.	Sukhau Dzmitri Viachaslavavich (Szuhav, Dzmitri Vjacsaszlavavics)
144.	Svistunova, Valiantsina Mikalaeuna (Svisztunova, Valjancina Mikalajevna)
145.	Talstashou, Aliaksandr Alehavich (Talsztasov, Aljakszandr Alehavics)
146.	Traulka Pavel (Traulka, Pavel)
147.	Trutka, Iury Igorevich (Trutka, Jurij Igorevics)
148.	Tsertsel, Ivan Stanislavavich (Cercel, Ivan Sztanyiszlavavics)
149.	Tupik, Vera Mikhailauna (Tupik, Vera Mihajlavna)
150.	Tushynski Ihar Heraninavich (Tusinszkij, Ihar Heraninavics)

▼ M25

151.	Unukevich, Tamara Vasileuna (Unukevics, Tamara Vaszilevna)
152.	Utsiurnyn, Andrei Aliaksandravich (Ucjurin, Andrej Aljakszandravics)
153.	Vakulchyk, Valery Paulavich (Vakulcsik, Valerij Pavlavics)
154.	Valchkova, Maryiana Leanidauna (Valcskova, Marijana Leanidavna)
155.	Vasilevich, Ryhor Aliakseevich (Vaszilevics, Rihor Aljakszejevics)
156.	Vehera, Viktor Paulavich (Vehera, Viktor Pavlavics)
157.	Volkau, Siarhei Mikhailavich (Volkav, Szjarhej Mihajlavics)
158.	Yakunchykhin, Aliaksandr Anatolyevich (Jakuncsihin, Aljakszandr Anatoljevics)
159.	Yarmalitski, Siarhei Uladzimiravich (Jarmalicki, Szjarhej Uladzimiravics)
160.	Zaharouski, Anton Uladzimiravich (Zaharovszki, Anton Uladzimiravics)
161.	Zaitsau, Vadzim Iurievich (Zajcav, Vadzim Jurjevics)
162.	Zaitsava, Viktoryia Henadzeuna (Zajcava, Viktorija Henadzevna)
163.	Zakharau, Aliaksei Ivanavich (Zaharav, Aljakszej Ivanavics)
164.	Zapasnik, Maryna Sviataslavauna (Zapasnyik, Marina Szvjataszlavavna)
165.	Zhadobin, Iury Viktoravich (Zsadobin, Jurij Viktoravics)
166.	Zhuk, Alena Siamionauna (Zsuk, Alena Szjamjonavna)
167.	Zhuk, Dzmitry Aliaksandravich (Zsuk, Dzmitrij Aljakszandravics)
168.	Zhukouskaia, Zhanna Aliakseeuna (Zsukovszkaja, Zsanna Aljakszejevna)
169.	Zhukouski, Siarhei Kanstantsinavich (Zsukovszki, Szjarhej Kansztancinavics)
170.	Zimouski Aliaksandr Leanidavich (Zimovszki, Aljakszandr Leanyidavics)
171.	Volkau, Vitaliy Mikalaevic (Volkau, Vitalij Mikalajevics)

B. Szervezetek

1.	Beltechexport
2.	Beltech Holding
3.	Spetspriborservice
4.	LLC Triple
5.	JSC Berezovsky KSI
6.	JCJSC QuartzMelProm
7.	CJSC Prostor-Trade
8.	JLLC AquaTriple
9.	LLC Rakowski browar
10.	CJSC Dinamo-Minsk